

JVC

VIDEÓ KAMERA

GZ-HM335

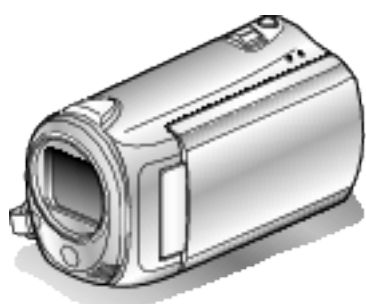
GZ-HM334

GZ-HM330

GZ-HM310

GZ-HM300

**Részletes felhasználói
kézikönyv**



Everio

LYT2211-020B

Tartalomjegyzék

Kezdők útmutatója

Töltés	5
Rögzítés	5
Lejátszás	5
Ötletek, tippek a felvételhez	5

Hasznos felvételi technikák

Ünnepek/Karácsony	5
Esküvő	6
Utazás	7
Vidámpark	9

Kezdő lépések

A tartozékok ellenőrzése	11
Az akkumulátor töltése	12
Fogás állítása	13
A kézpánt használata	13
SD kártya behelyezése (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	14
A használható SD kártyatípusok	15
SD kártya behelyezése (GZ-HM310/GZ-HM300)	15
A használható SD kártyatípusok	16
Óra beállítása	16
Az óra resetelése	17
A műveleti gombok használata	17
A csúszka használata	17
A készülék tartása	17
A távirányító használata (GZ-HM335/GZ-HM334)	18
A lencsekupak rögzítése (GZ-HM310/GZ-HM300)	19
Rögzítés háromlábú állványon	19
A készülék használata külföldön	20
Az akkumulátor töltése külföldön	20
Az óra és a helyi idő beállítása utazás közben	20
Nyári időszámítás beállítása	21
Opcionális tartozékok	21

Rögzítés

Videók rögzítése automatikus módban	22
Nagyítás	24
Állóképek felvétele videorögzítés közben	24
A kamera rázkódásának, remegésének csökkentése	24
A rögzített kép azonnali ellenőrzése	24
Állóképek felvétele az automatikus módban	25
Nagyítás	26
A rögzített kép azonnali ellenőrzése	26
Manuális rögzítés	27
Jelenetválasztás	28
A fókusz manuális állítása	29
A fókusz-segéd használata	29
Fényerő módosítása	30
Zársebesség beállítás (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	30
Fehéregyensúly beállítás	31
Háttérvilágítás kompenzáció beállítás	31
Mért terület beállítás	32
Rögzítés effektusokkal	32
Közele felvételek készítése	33
Fájlok regisztrálása eseményekhez a rögzítés előtt	34
Videók rögzítése YouTube™ formátumban	35
Videók rögzítése iTunes formátumban (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	36
Rögzítési gyakoriság (KÉSLÉLETETETT RÖGZ.)	37
Automatikus rögzítés mozgásérzékelésre (AUTO RÖGZÍTÉS)	39
Fennmaradó rögzítési idő/akkumulátor töltöttség	40

Lejátszás

Videók visszajátszása	42
A videók tartalmának gyors ellenőrzése	43
Hibás kezelési információkat tartalmazó videó lejátszása	43
Lejátszás speciális effektusokkal	44
Pillanatfelvételek lejátszása	45
Diavetítés lejátszás	45
Egy adott videó vagy pillanatfelvétel keresése	46
Csoportkeresés	46
Dátumkeresés	46
Esemény keresése	47
Csatlakoztatás TV-hez, megtekintés TV-n	47
Csatlakoztatás a HDMI mini csatlakozón keresztül	48
Csatlakoztatás a komponens csatlakozón keresztül	49
Csatlakoztatás az AV csatlakozón keresztül	49
Lejátszási lista lejátszása	50
A készülékkel készített BD/DVD visszajátszása (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	50

Szerkesztés

Felesleges fájlok törlése	51
Az éppen megjelenített fájl törlése	51
Kiválasztott fájlok törlése	52
Összes fájl törlése	53
Fájlok védelme	54
Az éppen megjelenített fájl védetté tétele	54
Kiválasztott fájlok védetté tétele	55
Összes fájl védelme	56
Összes fájl védettségének törlése	57
A videók esemény-regisztrációjának módosítása	58
Az éppen megjelenített fájlhoz tartozó esemény módosítása	58
A kiválasztott fájlokhoz tartozó esemény módosítása	59
Fájlok kettévágása	60
Arcdetektálás nagyítás	61
Állóképek rögzítése a videóból a lejátszás során	62
A videó keresett részének rögzítése	62
Videók rögzítése a YouTube™ weboldalra való feltöltéshez	63
Videók előkészítése az iTunes eszközre való továbbításra (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	64
Címmel rendelkező lejátszási lista összeállítása (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	65
Lejátszási lista létrehozása a rögzített videókból	66
Lejátszási lista készítése a kiválasztott fájlokból	66
Lejátszási lista készítése csoport alapján	67
Lejátszási lista készítése dátum alapján	68
Lejátszási lista készítése esemény alapján	69
Lejátszási listák szerkesztése	70
Lejátszási listák törlése	71
Kezdőképernyő hozzáadása a lejátszási listákhoz (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	72
Rögzített videók kombinálása az összefüggő rögzítéssel	73

Másolás

Fájlok másolása a kártyára (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	75
Összes fájl másolása	75
Kiválasztott fájlok másolása	76
Fájlok áthelyezése (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	77
Összes fájl áthelyezése	77
Kiválasztott fájlok áthelyezése	78
Lemez készítése BD/DVD íróval (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	79
A DVD író (CU-VD50) előkészítése	79
A DVD író (CU-VD3) előkészítése	80
A BD író előkészítése	80

Minőség kiválasztása lemezre való mentéshez (MÉDIA MÓDOSÍTÁSA)	81
Összes fájl másolása	81
Fájlok másolása dátum alapján	82
Fájlok másolása esemény alapján (csak videó mód)	83
Kiválasztott lejátszási listák másolása (csak videó mód)	84
Kiválasztott fájlok másolása	85
Fájlok lejátszása	86
Lemez lezárása másolás után	86
Rögzítéshez használt média váltása (csak videó mód)	86
Tömörített lejátszás	87
USB-s külső merevlemez használata (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	87
USB-s külső merevlemez előkészítése	88
Fájlok biztonsági mentése	88
Fájlok lejátszása USB-s külső merevlemezről	89
Fájlok törlése USB-s külső merevlemezről	89
USB-s külső merevlemez formátálása	89
Lemez készítése a csatlakoztatott Blu-ray íróval	90
Fájlok másolása DVD íróra vagy videomagnóra	90
Másolás Windows számítógépre	91
A rendszerkövetelmények ellenőrzése (útmutató)	91
A mellékelt szoftver telepítése	91
Az összes fájl biztonsági mentése	92
Fájlok rendezése	93
Videók rögzítése lemezre	94
JVC Szoftver licenc megállapodás	95
Biztonsági mentés készítése fájlokról a mellékelt program használatával	96
Fájlok és könyvtárak listája	97
Másolás Mac számítógépre	97

Menü beállítások

A menü használata	99
Rögzítés menü (videó)	100
ARC-PRIORITÁS AE/AF	101
FÉNY (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	101
ESEMÉNY FELVÉTELE	102
VIDEÓ FELV. MIN.	102
ZOOM	102
ERŐSÍTÉS NÖVELÉSE	103
KÉSLELTETETT RÖGZ.	103
AUTO RÖGZÍTÉS	103
AKADÁLYM. RÖGZ.	104
x.v.Color	105
SZÉLZAJ CSÖKKENTÉS	105
Rögzítés menü (pillanatfelvétel)	106
ARC-PRIORITÁS AE/AF	106
FÉNY (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	107
AUTOMATIKUS IDŐZÍTŐ	107
ZÁR ÜZEMMÓD	108
KÉPMÉRET	108
KÉPMINŐSÉG	109
ERŐSÍTÉS NÖVELÉSE	109
AUTO RÖGZÍTÉS	109
Manuális beállítás menü	110
JELENET KIV.	110
FÓKUSZ	110
FÓKUSZSEGÉD	110
FÉNYESSÉG BEÁLLÍTÁSA	110
ZÁRSEBESSÉG (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	110
FEHÉREGYENSÚLY	110
HÁTTÉRFÉNY KOMP.	110
FOTÓMETRIA TERÜLET	110
EFFEKTUS	110
TELE MAKRÓ	110
Visszajátszás menü (videó)	111
TÖRLÉS	112

KÉPCÍM BEILLESZTÉSE (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	112
KERESÉS	112
LEJÁTSZ. LISTA	112
LEJÁTSZ. LISTA SZERK	112
MÁS FÁJL LEJÁTSZÁSA	112
SZERKESZTÉS	113
AKADÁLYM. RÖGZ. VEZ.	113
ÁTMENET/HALVÁNYÍT	113
KÉPERNYŐMENÜ	114
Lejátszás menü (pillanatfelvétel)	115
TÖRLÉS	115
DÁTUM KERESÉSE	115
SZERKESZTÉS	115
DIA EFFEKTUSOK	116
KÉPERNYŐMENÜ	116
Kijelzőbeállítás menü	117
LANGUAGE	117
DÁTUMKIJELZÉS STÍLUS	117
MONITOR FÉNYESSÉG	118
MONITOR HÁTTÉRVILÁG	119
FÓKUSZSEGÉD SZÍN	119
ÓRA BEÁLLÍTÁSA	120
Alap beállítás menü	121
DEMÓ ÜZEMMÓD	122
AUTOMATIKUS KIKAPCS.	122
MŰVELETI HANG	123
FELVÉTEL GOMB	123
GYORS ÚJRAINDÍTÁS	124
TÁVOLI (GZ-HM335/GZ-HM334)	124
AUTOMATIKUS LEZÁRÁS (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	125
FRISSÍTÉSE	125
GYÁRI ALAPBEÁLLÍTÁS	126
Csatlakozásbeállítás menü	127
KIJELZÉS TÉVÉN	127
VIDEOKIMENET	127
KOMPONENS KIMENET	128
HDMI-KIMENET	128
HDMI-VEZÉRLÉS	129
Médiabeállítás menü	130
FELVÉTEL VIDEOHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	130
VIDEÓREKESZ KIVÁL. (GZ-HM310/GZ-HM300)	130
FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	131
KÉPREKESZ KIVÁLASZT. (GZ-HM310/GZ-HM300)	131
BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	132
SD KÁRTYA FORMÁZÁSA	132
BEÉP. MEM. TÖRLÉSE (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	133

Alkatrészek megnevezései

Elöl	134
Hátul	134
Alul	135
Belső	135
LCD monitor	136

LCD monitor kijelzései

Rögzítés közös kijelzései	137
Videó rögzítése	137
Pillanatfelvétel rögzítés	138
Videolejátszás	138
Pillanatfelvétel lejátszás	139

Hibaelhárítás

Akkumulátor	140
Rögzítés	140
Kártya	141

Lejátszás	141
Szerkesztés/másolás	142
Számítógép	142
Képernyő/kép	143
Egyéb problémák	143
Hibaüzenet?	144

Karbantartás

Specifikációk

Töltés

- Lásd referenciaként a Részletes felhasználói kézikönyv található animációnál megadott használati utasításokat.

Rögzítés

- Lásd referenciaként a Részletes felhasználói kézikönyv található animációnál megadott használati utasításokat.

Lejátszás

- Lásd referenciaként a Részletes felhasználói kézikönyv található animációnál megadott használati utasításokat.

Ötletek, tippek a felvételhez

A videokamera egyszerű tartása

~ Pillanatfelvételek rögzítése ~



Állás közben ez a legalapvetőbb felvételi technika. Gyakorolja ezt az egyszerű technikát, hogy elmozdulás nélküli képeket készíthessen.

■ [Felkészülés]

- ① Álljon terpeszbe (a lábai essenek a vállai vonalába).
- ② Tartsa a jobb kezében a videokamerát, jobb kezének könyöke legyen közel a testéhez.
- ③ Tartsa az LCD monitort a bal kezével és állítsa be annak szögét.

Karok kinyújtása a felvétel közben

~ Felvétel magasból ~



Emelje fel a kezét, ha a motívumot a tömeg elrejtí.

■ [Felkészülés]

- ① Álljon terpeszbe (a lábai essenek a vállai vonalába).
- ② Emelje fel a jobb kezét és tartsa a videokamerát a feje felett.
- ③ Tartsa az LCD monitort a bal kezével és állítsa be annak szögét.

FIGYELEM:

- Ezt a felvételi módszer csak végső esetben használja, mert azzal nehéz elmozdulás nélküli képeket készíteni.
- Állítsa a látószöveget olyan szélesre amennyire lehetséges, hogy a kép kevésbé legyen kitéve a kamera rázkódásának.
- Legyen tapintatos. Ne zavarja az Ön körül álló embereket.

Felvételkészítés leguggolva, szemmagasságból



Az alacsony pozíciót gyakran használjuk, ha kisgyermekről készítünk felvételt.

Ha a gyermeket a szemmagasságából rögzíti, akkor sokkal tisztábban rögzítheti bájos arckifejezéseit.

■ [Felkészülés]

- ① Térdeljen le a bal térdére és tartsa a jobb lábát a talajon.
- ② Tartsa a jobb kezében a videokamerát, jobb kezének könyökét támassza meg a jobb térdén.
- ③ Tartsa az LCD monitort a bal kezével és állítsa be annak szögét.

Úsztatás

- Lásd referenciaként a Részletes felhasználói kézikönyv található animációnál megadott használati utasításokat.

A módszert használja széles látószögű felvételekhez.

■ [Felkészülés]

- ① A felvétel közben forgassa a testét a karjai helyett, miközben tartsa a videokamerát a feljebb ismertett egyszerű módon.
- ② Forduljon szembe azzal a ponttal, ahol a forgás be fog fejeződni.
- ③ Fordítsa el a felsőtestét a kezdőpont irányába.
- ④ Nyomja meg a start gombot, rögzítésen két másodpercig, majd lassan fordítsa vissza (előre) a felsőtestét. Rögzítsen további két másodpercig, miközben a törzse előre néz, majd nyomja meg a stop gombot. (A 90 fokos elfordulásnak kb. 5 másodpercig kell tartania, azaz lassú mozgással forduljon.)

Ünnepek/Karácsony

Rögzítse a meghitt családi karácsonyt!



Photo by 101st CAB, Wings of Destiny
[Creative Commons Attribution-No Derivative Works 3.0](#)

A fa díszítése és a vacsora előkészítése

A fa díszítése és a vacsora előkészítése a karácsonyi ünnepi hangulat szerves része. Ne feledje ezeket a felejthetetlen családi pillanatokat rögzíteni!

■ A fa feldíszítése



A karácsonyi hangulat megteremtésének legfontosabb eleme a karácsonyfa. Rögzítse azt, ahogy a családtagok boldogan díszítik a színes díszekkel a karácsonyfát.

■ A vacsora előkészítése



Photo by Manicosity
[Creative Commons Attribution-No Derivative Works 3.0](#)
Rögzítse azt, ahogy a családtagok mindegyike segít készülni az ünnepi estére. Készítsen filmet arról, ahogy a gyerekek segítenek édesanyjuknak főzni vagy a sütemények készítésében!

A karácsonyi parti rögzítése



Photo by InnerSpirit
[Creative Commons Attribution-No Derivative Works 3.0](#)
Az előkészületek után elérkezik a karácsonyi parti ideje. Ne csak a gyertya elfújását rögzítse, de a mosolygó családot is a finom falatokkal körbevéve vagy az édesapát is, akinek a pezsgőtől csillognak a szemei.

Az ajándékok megkeresése



A gyermekeknek a karácsony legszebb pillanata a másnak reggel, a karácsonyi ajándékok átvétele. A boldog ébredés pillanatát mindenképpen meg kell örökíteni, amikor megtalálják a párnájuk mellett az ajándékokat. Készüljön fel a felvételre, mielőtt a gyermeke felébred!

Esküvő

Készítsen szuper esküvői felvételeket a menyasszonyról és a vőlegényről!



Az esemény előtti tervező megbeszélés

Fontos, hogy a nagy nap előtt megbeszélje a menyasszonnyal és a vőlegénnyel a különböző részleteket, pl. az ünnepség sorrendjét, ill. hogy lesznek-e szórakoztató programok vagy ruhaváltás. Ha ismeri a menyasszony és a vőlegény véleményét, akkor az alkalomhoz illőbb felvételeket készíthet.

A megfelelő szög kiválasztása, hogy a felvételen a menyasszony és a vőlegény is jól látható legyen

- Komponáljon egy olyan képet, ahol a vendégek vannak az előtérben és a menyasszony és a vőlegény a háttérben



Az esküvő két legfontosabb szereplője természetesen a menyasszony és a vőlegény. Rögzítse arckifejezéseiket miközben pohárköszöntőt, beszédet mondanak, részt vesznek a különböző szórakoztató programokon vagy más eseményeken.

Másik javaslatunk, hogy készítsen egy közeli (arc) felvételt a vendégekről, majd csökkentse a nagyítást a vőlegény irányába. A vendégek csoportosulásáról készített felvételek, ahol mindenki egyformán kicsi, nem tűnnek elég vidámnak, így figyeljen a megfelelő felvételi szög és méret kiválasztására.

A vendégek jókívánságainak és arcainak rögzítése

■ A felvétel beállítása szemmagasságból mellmagasságba



Rögzítheti a vendégek arcát, ha megkéri őket, hogy "Kérem, üzenjen pár szót a menyasszonynak és a vőlegénynek".

Ez történhet a vendégek várokozó helyiségében, miközben a menyasszony és a vőlegény éppen ruhát cserél, de történhet a különböző szórakoztató programok során is.

Ráközelítés a menyasszony arcára a köszönő beszéd során

Az esemény csúcspontja a menyasszony és a vőlegény köszönő beszédje, ill. a virágok átadása. A menyasszony elrészékenyülő szavai, az örömszülők örömkönnyei azok a jelenetek, amelyeket nem szabad elmulasztani. Kezdje a menyasszony arcára közelítéssel, ehhez használja a nagyítás funkciót. Ha a menyasszony könnyei kicsordulnak, akkor folytassa a felvételt még egy rövid ideig. Majd lassan kicsinyítsen, váltson át a széles látószögre, hogy megmutassa a beszédét elrészékenyült, meghatott szülőket is.

Két videokamera használata haladóknak

- **<Videokamera 1>**
A menyasszonyról és a vőlegényről készít folyamatosan közeli felvételeket
- **<Videokamera 2>**
Rögzíti a barátok gratuláló üzeneteit ezzel egyidőben



Ha lehetőség van a felvett videók vágására, akkor a két videokamerával úgy rögzítsen, hogy változatos jeleneteket használjon. Megkérheti egy közeli barátját, akinek van videokamerája.

Állítsa a kölcsönkért videokamerát egy háromlábú állványra és készítsen vele közeli felvételeket a menyasszonyról és a vőlegényről. Így a másik videokamerát hordozhatja a többi jelenet rögzítéséhez, hogy a két kamera felvételeit később a rögzített érdekes jelenetekből összevágja.

Napjainkban szinte mindenkinek van legalább egy digitális kamerája, így ha nem is kap kölcsön egy másik videokamerát akkor is feldobhatja, változatosabbá teheti a videót a pillanatfelvételek beillesztésével. Próbálja meg!

Utazás

Rögzítse hazai és külföldi utazásait, utazási élményeit!



A szükséges eszközök

Az adott utazáshoz szükséges eszközök az utazás céljának és helyszínének a függvénye.

A külföldi utaknál meg kell fontolni, hogy mit vigyünk magunkkal a helyi körülményekhez illeszkedően.

A következőkben pár javaslatot adunk.

■ Videokamera

Gondolja végig, hogy egy nap kb. hány óra felvételt szeretne rögzíteni. Győződjön meg arról, hogy elégséges tárhely áll a rendelkezésére a rögzítéshez - különösképpen a hosszú külföldi utak esetén.

Ha SD kártyákra rögzít, akkor csomagoljon megfelelő számú kártyát, ideértve a tartalékokat is.

■ Akkumulátor

Annyi akkumulátort készítsen elő, ami a tervezett napi rögzítési idő kétszeresére elegendő. Példa: ha naponta két órát szeretne rögzíteni,

akkor készítsen elő 4 órára (aktuális rögzítési időre) elegendő akkumulátort.

Egy napos túrákon használhat kisebb teljesítményű akkumulátorokat, de hosszabb utakra vigyen több nagyobb teljesítményű akkumulátort magával.

■ Váltakozó áramú adapter

A JVC váltakozó áramú adaptere a 100 ... 240 V feszültségtartományt támogatja, így a világon mindenhol használható.

Vigye magával az adaptert is, ha hosszú útra megy. Töltse az adaptert éjszaka miközben alszik, hogy másnap megint teli akkumulátorral rögzíthessen.

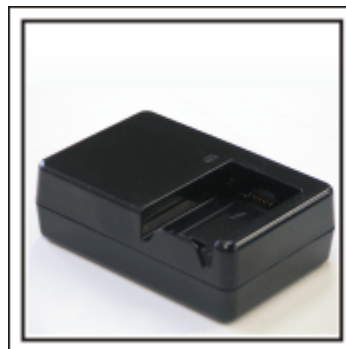
■ Csatlakozódugó adapter

(20. old.)



A csatlakozódugók alakja az egyes országokban eltérő. Ne feledje megtudni, hogy az adott helyen milyen csatlakozódugót használnak, és vigyen magával megfelelő csatlakozódugó adaptert.

■ Akkumulátortöltő



A videokamerával nem lehet rögzíteni akkor, ha a váltakozó áramú adapter éppen tölti a videokamera akkumulátorát.

Vigyen magával egy extra akkumulátortöltőt az akkumulátorokhoz, ha a videokamerát az éjszaka is szeretné használni. Egyszerre több akkumulátort is tölthet, ha a videokamera mellett az akkumulátortöltőt is használja.

■ Háromlábú állvány



A háromlábú állvány a stabil képrögzítés elengedhetetlen eleme. Válasszon a célnak és az utazás jellegének megfelelő háromlábú állványt, pl. egy kompakt állványt, amit asztalról használhat és egy legalább 1 méter magas állványt.

Az elindulás előtti izgatott pillanatok rögzítése

Meglepő lehet, ha az utazásról készült felvételt rögtön az utazás célpontjánál kezdi.

Rögzítse az utazás előtti előkészületeket, ha ez egy családi utazás vagy kezdje a felvételt a gyülekezési helyen, ha a barátaival együtt utazik.

A külföldi utazásoknál készítsen felvételeket az indulási hely repülőtérének feliratairól, tábláiról; ezek segíthetnek abban, hogy a helyszínekre könnyebben hivatkozhasson.



Az úsztatás technika használata a látványosságokhoz

A turista látványosságokat és a történelmi helyszíneket biztosan rögzíteni szeretné.

Ha a jelenet a mérete miatt nem fér el egy képkockába, akkor használja az úsztatás technikát.

Lásd a weblap "Ötletek, tippek a felvételhez" c. részét az úsztatástechnika hatékony használatával kapcsolatban.

Ez mellett lehet, hogy a turista látványosságok helyszínének tábláiról és emléktábláiról is szeretne felvételt készíteni.



A szórakozó emberek rögzítése

A videórögzítés unalmassá válhat, ha csak jeleneteket és történelmi helyszíneket rögzítünk.

Beszéljen az érzéseiről, miközben a szemgyönyörködtető látványosságot rögzíti, hogy azt később is érdekesebb legyen visszaneézni.

Vidámpark

Rögzítse a család nevető, mosolygó arcait!



Videofelvételek, képek készítése az adott attrakciónak megfelelően

A videó bármikor rendelkezésre áll. Ennek ellenére, néha pillanatfelvételeket szeretnénk rögzíteni.

A következő fejezet ismerteti, hogy mely jelenetek alkalmasabban inkább a videóhoz és melyek inkább a pillanatfelvételhez.

■ Videórögzítésre alkalmas jelenetek



Videofelvételre alkalmasak azok a jelenetek, ahol a test mozog. Ide értjük többek között az arckifejezések, a meglepetés és az öröm hangjainak gyors változását is.

* Egyes vidámparkok nem engedélyezik a felvételek készítését. Győződjön meg előre erről.

[Példák]

- Körhinta, gokart, kávésbögre, stb.

■ Állóképek (fényképek) rögzítésére alkalmas jelenetek



Állóképek rögzítésére azok a jelenetek alkalmasak, ahol az objektum nem vagy csak kicsit mozog.

Próbáljon olyan szögből állóképeket készíteni, ahonnan a környezet is jól, tisztán látszik.

[Példák]

- Ringlispjel, óriáskerék, gyermek körhinta, stb.

Válaszok kiváltása - kiáltással



Az integető kezek, a nevetés nélküli arcok nem csak unalmasak lehetnek a későbbi megtekintéskor, de a videokamera audiorögzítési képességeit sem használják ki.

A rögzítés közben figyeljen arra, hogy reakciót váltson ki, pl, integessen a kezeivel lelkesen vagy kiáltson oda "Ugye jó?", stb.

A videó legjobb pillanatának rögzítése pillanatfelvétalként

Gyakran készítünk olyan felvételeket, amikor éppen pislognak a képen. A hibák csökkentése érdekében használja a funkciót, hogy a videókból rögzítse az állóképeket.

A videók valójában 60 pillanatfelvétel/perc sebességgel készített pillanatfelvételek, így a funkció használatával kiválaszthatja a legjobb pillanatot és elmentheti azt pillanatfelvétalként.

"Állóképek rögzítése a videóból a lejátszás során" (362. old.)



Photo by justthatgoodguyjim

[Creative Commons Attribution-No Derivative Works 3.0](#)

Videolejátszás folyamatban



Photo by talkrhubarb

[Creative Commons Attribution-No Derivative Works 3.0](#)

Pillanatfelvétel-rögzítés



Photo by justthatgoodguyjim

[Creative Commons Attribution-No Derivative Works 3.0](#)

Videolejátszás folyamatban

Háttérvilágítás kompenzáció használata haladóknak

A háttérvilágítás kompenzáció használata akkor jön jól, ha a célszemély arca hátulról kap fényt, ill. ha az arckifejezés nem látható elég jól. Növelje a kép egészének fényerejét a(z) „HÁTTÉRFÉNY KOMP.” beállítással, ha az arc túl sötét lett. A funkcióval az árnyékban lévő arcok arckifejezése is tisztán és élesen rögzíthető.

"Háttérvilágítás kompenzáció beállítás" (331. old.)

■ <Háttérvilágítás kompenzáció nélkül>

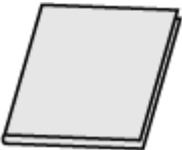
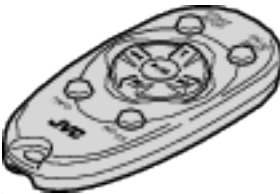


■ <Háttérvilágítás kompenzációval>



A tartozékok ellenőrzése

Ha a következő tételek közül valamelyik hiányzik vagy hibás, akkor forduljon a JVC forgalmazóhoz vagy a legközelebbi JVC szervizközponthoz.

Illusztráció	Leírás
	Váltakozó áramú adapter AP-V30E A készüléket csatlakoztatja az akkumulátor töltéséhez. Használható a beltéri videorögzítéshez és lejátszás során is.
	Akkumulátor BN-VG114E A készüléket csatlakoztatja az elektromos táphoz.
	Audiovideo kábel A készüléket csatlakoztatja a TV-hez a rögzített felvételek TV-n való lejátszásához.
	Komponens kábel (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330) A készüléket csatlakoztatja a TV-hez a rögzített felvételek TV-n való jobb minőségű lejátszásához.
	USB kábel (A-típus - mini B típus) A készüléket csatlakoztatja egy számítógéphez.
	CD-ROM A mellékelt "Everio MediaBrowser" szoftver számítógépes telepítéséhez.
	Alapszintű felhasználói kézikönyv Olvassa el alaposan és tartsa biztonságos helyen, hogy azt könnyen elérhesse, ha szükség lenne rá.
	Távírányító (GZ-HM335/GZ-HM334) RM-V760 Egyes funkciókat távolról működtet.

Kezdő lépések

	Lencsekupak (GZ-HM310/GZ-HM300) A lencséket védi.
--	---

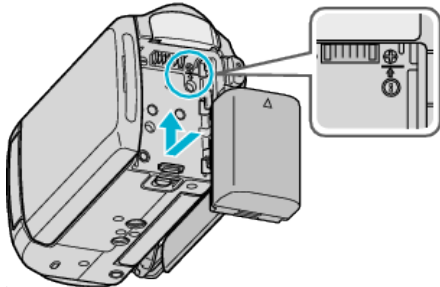
MEGJEGYZÉS:

- Az SD kártyákat külön kell megvásárolni.
- "A használható SD kártyatípusok" (15. old.)
- Ha a váltakozó áramú adaptert külföldön használja, akkor szerezzen be a meglátogatott országnak/régióknak megfelelő átalakítót.
- "Az akkumulátor töltése külföldön" (20. old.)

Az akkumulátor töltése

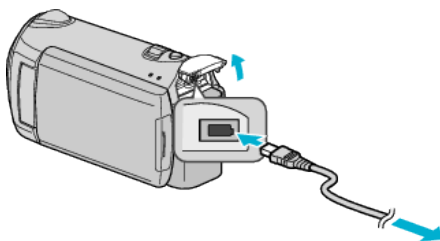
Töltse fel az akkumulátort rögtön a vásárlás után, ill. ha az lemerült. Az akkumulátort nem töltött állapotban szállítjuk.

1 Csatlakoztassa az akkumulátort.

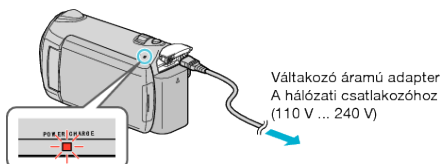


- Igazítsa az akkumulátor tetejét a készülékhez, és csúsztassa azt be, amíg az akkumulátor a helyére nem kattán.

2 Csatlakoztassa a váltakozó áramú adaptert az egyenáramú csatlakozóhoz.



3 Csatlakoztassa az áramforrást.



- A töltés közben a töltésszelző lámpa világítani fog. Az a töltés befejezése után kialszik.

FIGYELEM:

- Ha nem JVC akkumulátort használ, akkor a biztonságot és a teljesítményt nem garantálhatjuk.
- Töltési idő: kb. 2 óra 30 perc (a mellékelt akkumulátornál). A töltési idő, ha a készüléket 25 °C-os hőmérsékleten használják. Ha az akkumulátort nem szobahőmérsékleten töltik, azaz nem a 10 °C ... 35 °C tartományban, akkor a töltés tovább tarthat vagy adott esetben el sem kezdődik. A rögzítési és a lejátszási idő is rövidebb lehet bizonyos körülmények esetén, pl. hidegben.

Újratölthető akkumulátorok:

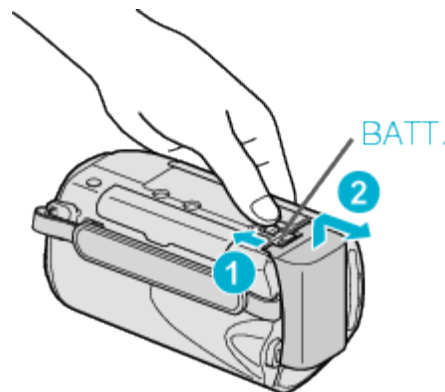
- Ha az akkumulátort alacsony hőmérsékleten (10 °C vagy ez alatt) használja, akkor annak üzemideje jelentősen csökkenhet, ill. lehet, hogy az akkumulátor nem megfelelően fog működni. Ha a készüléket télen a szabadban használja, akkor melegítse fel az akkumulátort, pl. helyezze azt a zsebébe, mielőtt használná. (Kerülje, hogy a meleg (forró) akkumulátort közvetlenül megérintse.)
- Ne engedje, hogy az akkumulátort extrém hő érje, pl. a direkt napfénytől vagy tűztől.
- Ha az akkumulátort huzamosabb ideig nem használja, akkor előtte töltse fel teljesen és vegye ki azt a készülékhez, hogy megakadályozza a teljesítményének csökkenését.

- Az akkumulátort tárolja száraz helyen 15 °C ... 25 °C között, annak kivétele után.
- Az akkumulátor az ismételt töltések hatására veszít a teljesítményéből. Ilyen esetben cserélje le az akkumulátort egy újra.

MEGJEGYZÉS:

- Csatlakoztathatja a készüléket a váltakozó áramú adapterhez is, ha sok órányi felvételt szeretne épületen belül készíteni. (Az akkumulátor töltése az LCD monitor becsukására kezdődik el.)
- Kérjük, ne húzza vagy hajlítsa meg a váltakozó áramú adapter csatlakozódugóját vagy kábelét. Ez tönkre teheti a váltakozó áramú adaptert.

Az akkumulátor leválasztása



Csúsztassa el az akkumulátor kioldókart, hogy kivehesse az akkumulátort a készülékhez.

Az akkumulátor becsült töltési ideje

Akkumulátor	Töltési idő	Aktuális rögzítési idő (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	Aktuális rögzítési idő (GZ-HM310/GZ-HM300)	Folyamatos rögzítési idő (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	Folyamatos rögzítési idő (GZ-HM310/GZ-HM300)
BN-VG114E (Mellékelve)	2 ó. 30 p.	55 p.	1 ó.	1 ó. 40 p.	1 ó. 45 p.
BN-VG121E	3 ó. 30 p.	1 ó. 25 p.	1 ó. 30 p.	2 ó. 30 p.	2 ó. 40 p.

- A fenti értékek a(z) „FÉNY” opció „KI” beállítása és a(z) „MONITOR HÁTTÉRVILÁG.” opció „SZABVÁNYOS” beállítása mellett érvényesek.
- Az akkumulátor hasznos élettartamának vége felé a rögzítési idő az akkumulátor teljes töltöttsége mellett is a megadottnál rövidebb lesz. (Ilyen esetben cserélje le az akkumulátor egy újra.)

Fogás állítása



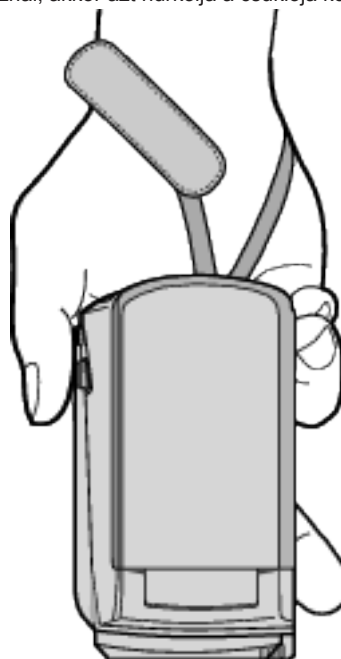
- ① Hajtsa vissza a szíjat.
- ② Állítsa be a szíj hosszát.
- ③ Rögzítse a fogást segítő szíjat.

FIGYELEM:

- Győződjön meg a fogást segítő szíj megfelelő rögzítéséről. Ha a szíj túl laza, akkor a készülék leeshet, ami balesetet vagy sérülést okozhat.

A kézpánt használata

Ha kézpántot használ, akkor azt hurkolja a csuklója köré.



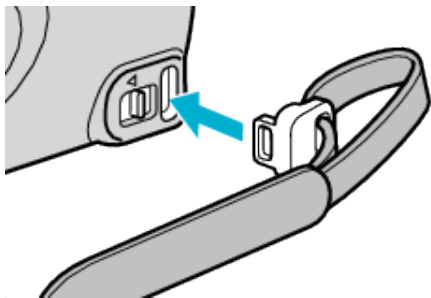
A pánt eltávolítása



Nyomja és tartsa lenyomva

- Az ①-es nyomása és a ②-es húzása közben távolítsa el a pántot.

A pánt rögzítése

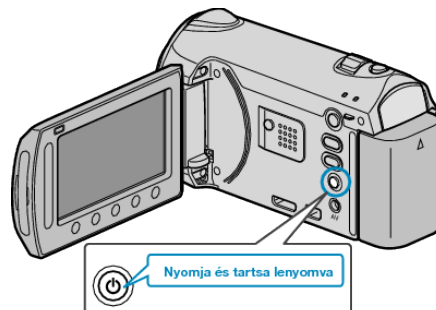


- Nyomja gyengén, míg a helyére nem kattan.

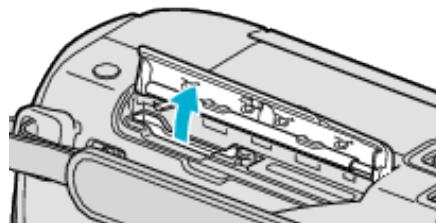
SD kártya behelyezése (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Ha kereskedelmi forgalomban kapható SD kártyával bővíti a memóriát, akkor a kamerával folytathatja a rögzítést akkor is a felvétel megszakítása nélkül, ha annak belső memóriája már megtelt. "A használható SD kártyatípusok" (15. old.)

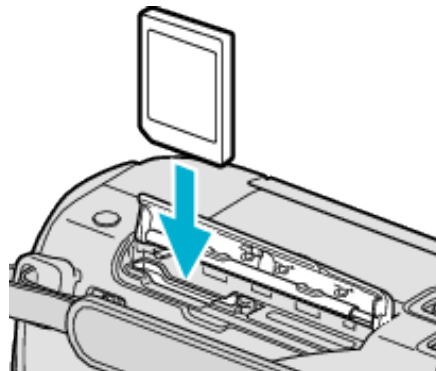
- 1 Nyomja meg a főkapcsoló gombot legalább 2 másodpercig, hogy kikapcsolja a készüléket.



- 2 Nyissa ki a kártya bővíthely fedelét.



- 3 Helyezze be az SD kártyát.



FIGYELEM:

- Győződjön meg arról, hogy a kártyát a helyes irányba helyezze be. Különben megsértheti a készüléket és a kártyát is.
- Kapcsolja ki a készüléket a kártya behelyezése vagy eltávolítása előtt.

MEGJEGYZÉS:

- A rögzítés automatikusan az egyik médiáról a másikra vált és viszont, ha a kiválasztott kártya vagy memória média betelt.

"AKADÁLYM. RÖGZ." (104. old.)

- A kártyára való rögzítéshez módosítani kell a média-beállításokat. Ha nincs behelyezett kártya, akkor állítsa be a „BEÉPÍTETT MEMÓRIA” média-beállítás opciót a rögzítéshez.

"FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (130. old.)

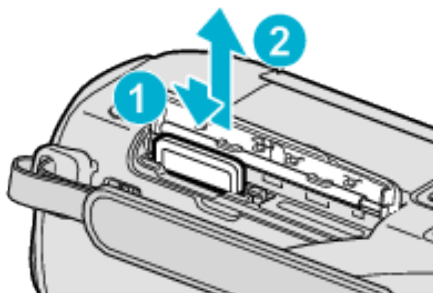
"FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (131. old.)

- Ha olyan kártyát szeretne használni, amit korábban más eszközben használt, akkor azt először formátálni (inicializálni kell) a média-beállítás „SD KÁRTYA FORMÁZÁSA” opciójával.

"SD KÁRTYA FORMÁZÁSA" (132. old.)

Kártya kivétele

Nyomja meg a kártyát egyszer befele, majd húzza azt ki egyenesen.



A használható SD kártyatípusok

A készüléken a következő SD kártyákat használhatja.

SDHC kártya



- Használjon Class 4 vagy magasabb besorolással és kompatibilitással rendelkező SDHC kártyát (4 GB ... 32 GB) a videók rögzítéséhez.

SD kártya



- Ez a készülék a 256 MB ... 2 GB SD kártyákat támogatja. A műveleteket a következő gyártók SD kártyáival teszteltük.
- Panasonic
- TOSHIBA
- SanDisk
- ATP

MEGJEGYZÉS:

- Ha a fentiek kívül más SD kártyát használ (ideértve az SDHC kártyákat is), akkor az adatvesztéshez vagy a felvétel meghiúsulásához vezethet.
- A Class 4 és Class 6 besorolás minimálisan 4 MB/s-os, ill. 6 MB/s-os adattovábbítást biztosít az adatok írása és olvasása során.

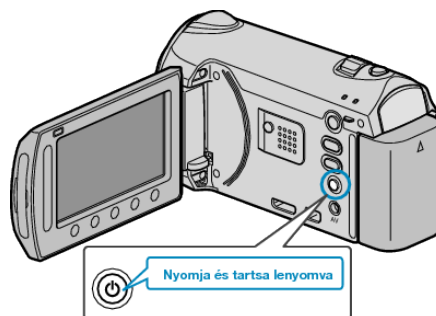
SD kártya behelyezése (GZ-HM310/GZ-HM300)

Helyezzen be egy, a kereskedelmi forgalomba kapható SD kártyát a rögzítés előtt.

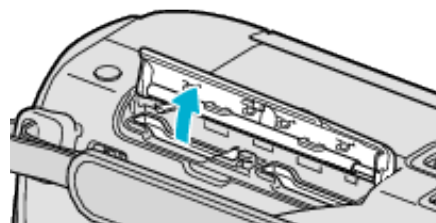
A készülék két SD kártya bővítőhellyel rendelkezik. Ha egyszerre két SD kártyát helyezett be, akkor a rögzítést akkor is folytathatja, ha az egyik kártya megtelt.

"A használható SD kártyatípusok" (15. old.)

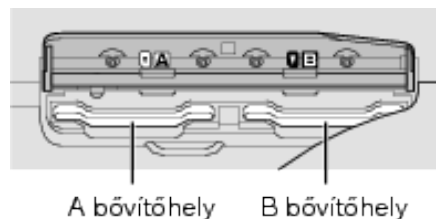
- Nyomja meg a főkapcsoló gombot legalább 2 másodpercig, hogy kikapcsolja a készüléket.



- Nyissa ki a kártya bővítőhely fedelét.



- Helyezze be az SD kártyát az A bővítőhelyre.



FIGYELEM:

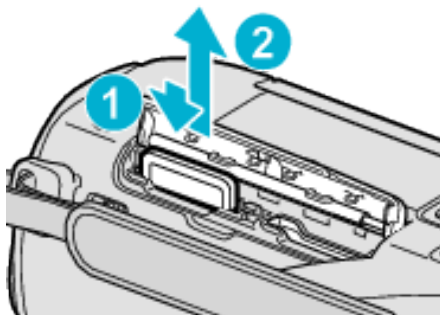
- Győződjön meg arról, hogy a kártyát a helyes irányba helyezze be. Különben megsérülhet a készülék és a kártya is.
- Kapcsolja ki a készüléket a kártya behelyezése vagy eltávolítása előtt.

MEGJEGYZÉS:

- A rögzítés automatikusan az egyik médiáról a másikra vált és viszont, ha a kiválasztott kártya megtelt.
- "AKADÁLYM. RÖGZ." (104. old.)
- A kártyára való rögzítéshez módosítani kell a média-beállításokat.
- "VIDEÓREKESZ KIVÁL. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (130. old.)
- "KÉPREKESZ KIVÁLASZT. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (131. old.)
- Ha olyan kártyát szeretne használni, amit korábban más eszközben használt, akkor azt először formátálni (inicializálni kell) a média-beállítás "SD KÁRTYA FORMÁZÁSA" opciójával.
- "SD KÁRTYA FORMÁZÁSA" (132. old.)

Kártya kivétele

Nyomja meg a kártyát egyszer befele, majd húzza azt ki egyenesen.



A használható SD kártyatípusok

A készüléken a következő SD kártyákat használhatja.

SDHC kártya



- Használjon Class 4 vagy magasabb besorolással és kompatibilitással rendelkező SDHC kártyát (4 GB ... 32 GB) a videók rögzítéséhez.

SD kártya



- Ez a készülék a 256 MB ... 2 GB SD kártyákat támogatja. A műveleteket a következő gyártók SD kártyáival teszteltük.

- Panasonic
- TOSHIBA
- SanDisk
- ATP

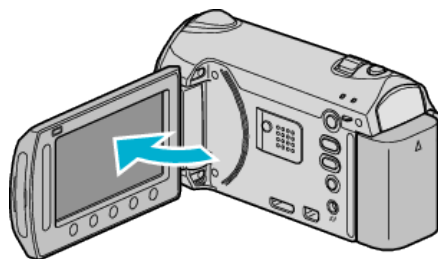
MEGJEGYZÉS:

- Ha a fentiekén kívül más SD kártyát használ (ideértve az SDHC kártyákat is), akkor az adatvesztéshez vagy a felvétel meghiúsulásához vezethet.
- A Class 4 és Class 6 besorolás minimálisan 4 MB/s-os, ill. 6 MB/s-os adattovábbítást biztosít az adatok írása és olvasása során.

Óra beállítása

A készülék-vásárlás utáni első bekapcsolásakor az „ÁLLÍTSA BE A DÁTUMOT/IDŐT!” képernyő jelenik meg, ill. akkor, ha azt sokáig nem használták vagy az óra még lett beállítva. Állítsa be az órát a rögzítés előtt.

- 1 Nyissa ki az LCD monitort.



- A készülék erre bekapcsol.
- Az LCD monitor becsukására a készülék kikapcsol.

- 2 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 3 Állítsa be a dátumot és a pontos időt.



- Használja a csúszkát az év, a hónap, a nap, az óra és a perc állításához ebben a sorrendben.
- Érintse meg a művelet gombokat "←"/"→" a kurzor mozgatásához.
- A dátum és a pontos idő beállítása után érintse meg az **OK** gombot.

- 4 Válassza ki azt a régiót ahol él, majd érintse meg az **OK** gombot.



- A kijelző erre megjeleníti a város nevét és az időeltolódást.
- Érints meg az **OK** gombot, ha a kiválasztott régió színe megváltozott.

MEGJEGYZÉS:

- Az órát később is állíthatja.
- "Az óra resetelése" (17. old.)
- Ha a készüléket külföldön használja, akkor beállíthatja a helyi időt is a rögzítéshez.
- "Az óra és a helyi idő beállítása utazás közben" (20. old.)
- A kijelzőn a(z) „ÁLLÍTSA BE A DÁTUMOT/IDŐT!” jelenik meg, ha a készüléket huzamosabb időn keresztül nem használja. Töltse a készüléket 24 óránál tovább, mielőtt beállítaná az órát.
- "Az akkumulátor töltése" (12. old.)
- Az óra megjelenítését ki- és bekapcsolhatja a lejátszás módban.
- "KÉPERNYŐMENÜ" (114. old.)
- A készüléken az óraállítás megjelenített stílusa modellenként eltérhet.

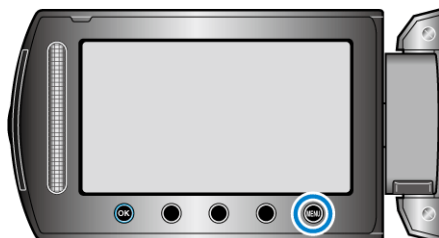
"Óraállítás (stílusok)" (118. old.)

- A csúszkát és a kijelzőn megjelenő gombokat az ujjával érintse meg.
- Ha a csúszkát és a gombokat a körmeivel érinti meg vagy kesztyűs kézzel, akkor azok nem reagálnak az érintésre.
- A képernyő kijelzései nem reagálnak az érintésre.

Az óra resetelése

Állítsa be az órát a menü „ÓRA BEÁLLÍTÁSA” elemével.

- 1 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „ÓRA BEÁLLÍTÁSA” elemet és érintse meg az gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „ÓRABEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az gombot.



- 4 Állítsa be a dátumot és a pontos időt.



- Használja a csúszkát az év, a hónap, a nap, az óra és a perc állításához ebben a sorrendben.
- Érintse meg a művelet gombokat "←"/"→" a kurzor mozgatásához.
- A dátum és a pontos idő beállítását követően érintse meg az gombot.

- 5 Válassza ki azt a régiót ahol él, majd érintse meg az gombot.

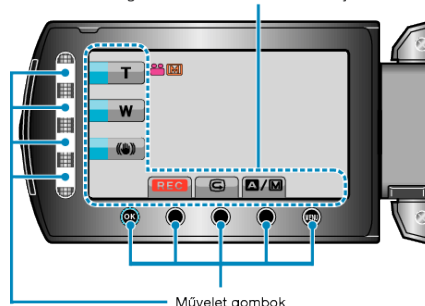


- A kijelző erre megjeleníti a város nevét és az időeltolódást.
- Érints meg az gombot, ha a kiválasztott régió színe megváltozott.

A műveleti gombok használata

A kijelzőn az adott módnak megfelelő műveleti gombot/funkciók jelenhetnek meg.

A műveleti gombokhoz tartozó funkciók jelennek meg.



- A funkció használatához érintse meg óvatosan a kijelző szélén megjelenő csúszkát és gombokat az ujjával.

MEGJEGYZÉS:

- "Érintés" alatt a műveleti gombok könnyed megérintését értjük.
- Ha a csúszkát és a gombokat a körmeivel érinti meg vagy kesztyűs kézzel, akkor azok nem reagálnak az érintésre.
- A képernyő kijelzései nem reagálnak az érintésre.

A csúszka használata

Húzza az ujjbegyét a csúszkán az egyenletes művelet-végrehajtáshoz. A csúszka nyomva tartása alatt a kurzor automatikusan mozog. A finommozgások, pl. a kurzor mozgatása egyesével, a csúszka megérintésével történik.

- Lásd referenciaként a Részletes felhasználói kézikönyv található animációnál megadott használati utasításokat.

MEGJEGYZÉS:

- Ha a csúszkát és a gombokat a körmeivel érinti meg vagy kesztyűs kézzel, akkor azok nem reagálnak az érintésre.
- A képernyő kijelzései nem reagálnak az érintésre.

A készülék tartása

A készülék tartása közben figyeljen arra, hogy a könyökei a testéhez közel legyenek, hogy megelőzze a kamera rázkódását.



FIGYELEM:

- Legyen óvatos, nehogy a készüléket leejtse a szállítás közben.

Kezdő lépések

- Ha a készüléket gyermekek használják, akkor azt folyamatosan felügyelnie kell egy értük felelős felnőttnek.

MEGJEGYZÉS:

- Ha a kamera túl erősen rázkódik, akkor használja a digitális képstabilizátor funkciót.
- "A kamera rázkódásának, remegésének csökkentése" (24. old.)

A távirányító használata (GZ-HM335/GZ-HM334)

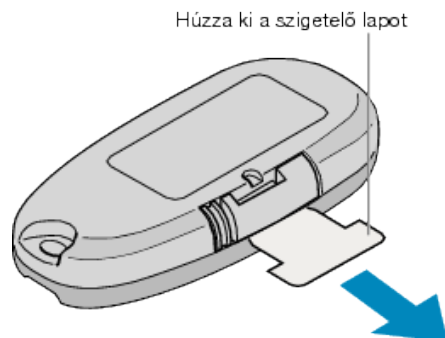
A készüléket a mellékelt távirányító segítségével távolról is működtetheti. (csak a GZ-HM335/GZ-HM334 modellnél)

MEGJEGYZÉS:

- Irányítsa a távirányítót közvetlenül az érzékelő felé; használja azt a készüléktől max. 5 méterre.
- A távirányító fénysugarát az érzékelő nem megfelelően érzékelheti, ha azt közvetlen napsugárzás vagy erős megvilágítás éri.

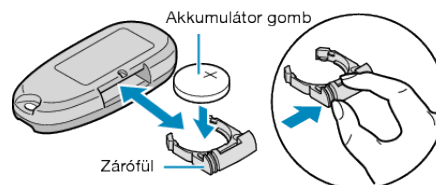
A távirányító előkészítése

A távirányító első használata



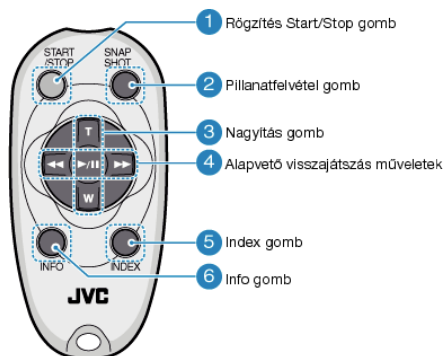
- A gomelemet (CR2025) mellékeljük a távirányítóhoz. Távolítsa el a szigetelő lapot a használat előtt.

Az elem cseréje (visszahelyezése)



- Húzza ki az elemtartót a zárófül megnyomásával.
- Helyezze be a gomelemet a + oldalával felfele.

A távirányítón található működtető gombok



1 Rögzítés Start/Stop gomb

- Elindítja/leállítja a videórögzítést.

2 Állókép gomb

- Pillanatfelvételt készít.

3 Nagyítás gomb

- T: Nagyítás
- W: Nagyítás csökkentése

4 Alapvető lejátszási műveletek

Művelet gomb	Leírás
Lejátszás/szünet gomb ▶ /	• Elindítja a videók és a diavetítések lejátszását.
Bal gomb ◀◀	• A kurzort balra mozgatja. • Lejátszás közben visszafele keres.
Jobb gomb ▶▶	• A kurzort jobbra mozgatja. • Lejátszás közben előrefele keres.
T gomb T	• Nagyít. (szüneteltetés közben) • A videolejátszás során növeli a hangerőt (+).
W gomb W	• Nagyítás csökkentése. (szüneteltetés közben) • A videolejátszás során csökkenti a hangerőt (-).

5 Index gomb

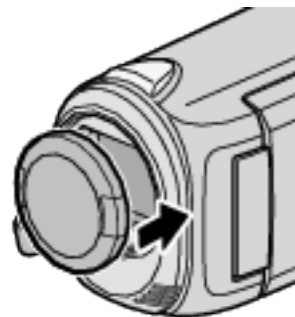
- Leállítja a visszajátszást és visszatér a mozaik nézetes megjelenítéshez.

6 Info gomb

- Rögzítés: Megjeleníti a fennmaradó időt (csak a videónál) és az akkumulátor töltöttségét.
- Lejátszás: Megjeleníti a fájlinformációkat, pl. a rögzítés dátumát.

A lencsekupak rögzítése (GZ-HM310/GZ-HM300)

A lencsék védelméhez csatlakoztassa a lencsekupakot a készülékhez a képen látható módon.

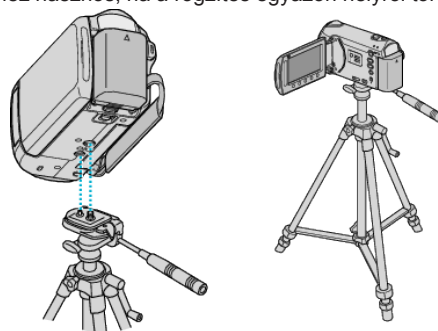


FIGYELEM:

- Kérjük, legyen óvatos, ne veszítse el a lencsekupakot.

Rögzítés háromlábú állványon

A készülék rögzíthető háromlábú állványra is. Ez a kamera remegésének megelőzéséhez hasznos, ha a rögzítés egyazon helyről történik.



- A készülék leesésének megelőzése érdekében ellenőrizze a háromlábú állvány rögzítő csavarjait és a készülék pozicionáló furatait a rögzítés előtt, majd forgassa addig a csavarokat, míg azok stabilan nem rögzítenek.

FIGYELEM:

- Hogy megelőzze a készülék leesése miatti baleseteket és sérüléseket kérjük, olvassa el a háromlábú állvány használati útmutatóját is, és bizonyosodjon meg arról, hogy azt biztonságosan állította fel és rögzítette.

MEGJEGYZÉS:

- A háromlábú állvány használata akkor javasolt, amikor a körülmények kamerarázkódást okozhatnak (pl. a sötét helyeken, ill. amikor a maximális nagyítást használja).
- Állítsa a digitális képstabilizátort a(z) (KI) opcióra, ha háromlábú állványt használ a rögzítéshez.

"A kamera rázkódásának, remegésének csökkentése" (24. old.)

A készülék használata külföldön

A csatlakozózatok alakja az egyes országokban és régiókban eltérő. Az akkumulátor töltéséhez olyan csatlakozódugó konverterre van szüksége, amelynek alakja illeszkedik a csatlakozóaljzathoz. "Az akkumulátor töltése külföldön" (20. old.)

Állítsa be a dátumot és a pontos időt, hogy az az utazás helyszínének helyi idejét mutassa, ehhez használja a(z) „ÓRA BEÁLLÍTÁSA” elem „TER. BEÁLL.” opcióját.

"Az óra és a helyi idő beállítása utazás közben" (20. old.)

Ha a(z) „ÓRA BEÁLLÍTÁSA” elem „NYÁRI IDŐSZÁMÍTÁSHOZ” opciójánál a(z) „BE” beállítást alkalmazza, akkor azzal az időt egy órával előre állítja.

"Nyári időszámítás beállítása" (21. old.)

Az akkumulátor töltése külföldön

A csatlakozózatok alakja az egyes országokban és régiókban eltérő. Az akkumulátor töltéséhez olyan csatlakozódugó konverterre van szüksége, amelynek alakja illeszkedik a csatlakozóaljzathoz.

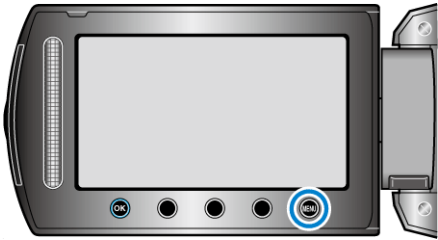
A	B	BF	C	O
North America	Europe	Oceania	Middle East	
United States A	Iceland C	Australia O	Israel C	
Canada A	Ireland C	Guam A	Iran C	
Mexico A	United Kingdom B BF	Tahiti C	Kuwait B C	
Asia	Italy C	Tonga O	Jordan B BF	
India B C BF	Austria C	New Zealand O		
Indonesia C	Netherlands C	Fiji O	Africa	
Singapore B BF	Canary Islands C		Algeria A B BF C	
Sri Lanka B C BF	Greece C	Latin	Egypt B BF C	
Thailand A BF C	Switzerland C	Argentina O	Guinea C	
South Korea A C	Sweden C	Colombia A	Kenya B C	
China A B BF C O	Spain A C	Jamaica A	Zambia B BF	
Japan A	Denmark C	Chile B C	Tanzania B BF	
Nepal C	Germany C	Haiti A	Republic of South Africa B C BF	
Pakistan B C	Norway C	Panama A	Mozambique C	
Bangladesh C	Hungary C	Bahamas A	Morocco C	
Philippines A BF O	Finland C	Puerto Rico A		
Vietnam A C	France C	Brazil A C		
Hong Kong Special	Belgium C	Venezuela A		
Administrative Region B BF	Poland B C	Peru A C		
Macau Special	Portugal B C			
Administrative Region B C	Romania C			
Malaysia B BF C				

Az óra és a helyi idő beállítása utazás közben

Állítsa be a dátumot és a pontos időt, hogy az az utazás helyszínének helyi idejét mutassa, ehhez használja a(z) „ÓRA BEÁLLÍTÁSA” elem „TER. BEÁLL.” opcióját.

Ha hazaérkezett az utazásáról, akkor állítsa vissza a régió-beállításokat.

1 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „ÓRA BEÁLLÍTÁSA” elemet és érintse meg az gombot.



3 Válassza ki a(z) „TER. BEÁLL.” elemet és érintse meg az gombot.



4 Válassza ki azt a régiót ahol éppen tart az utazás során, majd érintse meg az gombot.

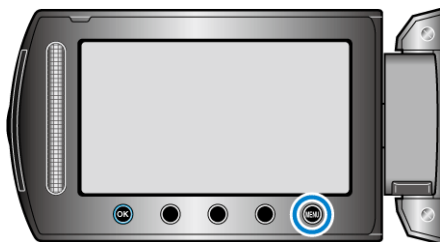


- A kijelző erre megjeleníti a város nevét és az időeltolódást.
- MEGJEGYZÉS:**
- A(z) „TER. BEÁLL.” beállítása az időkülönbség alapján módosítja az óra idejét.
- Ha visszatér a saját országába és újra az eredeti régiót állítja be, akkor azzal visszaállítja az óra eredeti beállításait.

Nyári időszámítás beállítása

Ha a(z) „ÓRA BEÁLLÍTÁSA” elem „NYÁRI IDŐSZÁMÍTÁSHOZ” opciójánál a(z) „BE” beállítást alkalmazza, akkor azzal az időt egy órával előre állítja.

- 1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



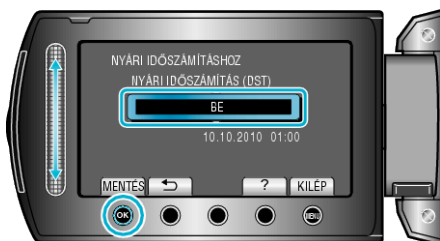
- 2 Válassza ki a(z) „ÓRA BEÁLLÍTÁSA” elemet és érintse meg az  gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „NYÁRI IDŐSZÁMÍTÁSHOZ” elemet és érintse meg az  gombot.



- 4 Állítsa be a nyári időszámítást, majd érintse meg az  gombot.



MEGJEGYZÉS:

- Mit jelent a nyári időszámítás?
A nyári időszámítás rendszer az órát a nyár meghatározott ideje alatt egy órával későbbre állítja.
Elsősorban a nyugati országokban használják.
- Ha hazaérkezett az utazásáról, akkor állítsa vissza a nyári időszámítás beállítását.

Opcionális tartozékok

Termék neve	Leírás				
Akkumulátor • BN-VG114E • BN-VG121E	• A készülékhez mellékelt akkumulátornál hosszabb rögzítési időt biztosít. Használható tartalék (csere) akkumulátorként is.				
Akkumulátortöltő • AA-VG1	• Segítségével az akkumulátor a készülék nélkül is tölthető.				
DVD író • CU-VD3 (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	• A készülékkel rögzített képek másolását teszi lehetővé egy DVD-re számítógép használata nélkül.				
DVD író • CU-VD50 (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	• DVD-ket hoz létre és külső DVD íróként működik, ha egy számítógéphez csatlakoztatjuk. Ez mellett az elkészített DVD-ket le is játszhatja, ha a CU-VD50 készüléket egy TV-hez csatlakoztatja.				
Komponens kábel • QAM1266-001	• A jobb képminőségű megtekintéshez.				
USB kábel • QAM0852-001 (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	• A készüléket BD íróhoz vagy a javasolt USB-s külső merevlemezhez csatlakoztatja (lásd a lenti táblázatot).				
<table border="1"> <tr> <td>Seagate</td><td>FreeAgent™ asztali sorozat</td></tr> <tr> <td>LaCie</td><td>Neil Poulton által tervezett sorozat</td></tr> </table>		Seagate	FreeAgent™ asztali sorozat	LaCie	Neil Poulton által tervezett sorozat
Seagate	FreeAgent™ asztali sorozat				
LaCie	Neil Poulton által tervezett sorozat				

MEGJEGYZÉS:

- A részletekkel kapcsolatban lásd a katalógust.
- A BN-VG114E akkumulátor azonos a készülékhez mellékelt akkumulátorral.

Becsült rögzítési idő (akkumulátor használatakor)

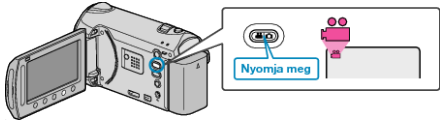
Akkumulátor	Aktuális rögzítési idő (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	Aktuális rögzítési idő (GZ-HM310/GZ-HM300)	Folyamatos rögzítési idő (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	Folyamatos rögzítési idő (GZ-HM310/GZ-HM300)
BN-VG114E (Mellékelve)	55 p.	1 ó.	1 ó. 40 p.	1 ó. 45 p.
BN-VG121E	1 ó. 25 p.	1 ó. 30 p.	2 ó. 30 p.	2 ó. 40 p.

- A fenti értékek a(z) „FÉNY” opció „KI” beállítása és a(z) „MONITOR HÁTTÉRVILÁG.” opció „SZABVÁNYOS” beállítása mellett érvényesek.
- Az aktuális rögzítési idő ennél rövidebb is lehet a nagyítás használatakor, és a rögzítés ismételt megszakításakor.
(Javasolt a várható rögzítési idő háromszorosához elegendő akkumulátort előkészíteni.)
- Az akkumulátor hasznos élettartamának vége felé a rögzítési idő az akkumulátor teljes töltöttsége mellett is a megadottnál rövidebb lesz. (Ilyen esetben cserélje le az akkumulátor egy újra.)

Videók rögzítése automatikus módban

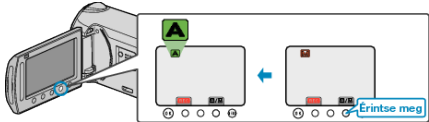
Az automatikus módban egyszerűen rögzíthet anélkül, hogy foglalkoznia kellene a beállításokkal.

- 1 Nyissa ki az LCD monitort és válassza ki a videó módot. (Nyissa ki a GZ-HM310/GZ-HM300 lencsefedelét.)



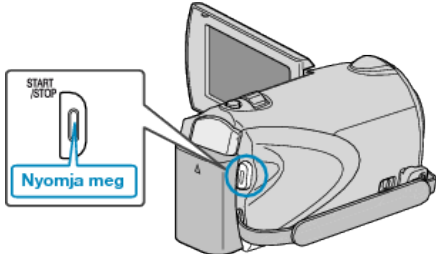
- Erre a videó mód ikon jelenik meg.

- 2 Ellenőrizze, hogy a kiválasztott felvételi mód az Auto.



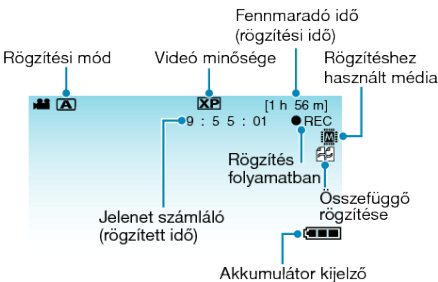
- Ha a Manuális mód van kiválasztva, akkor érintse meg a(z) **A/M** gombot. A mód a gomb minden egyes érintésére vált az auto és a manuális módok között.

- 3 Kezdje el a rögzítést.



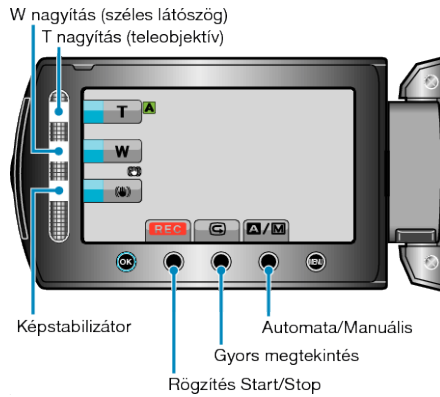
- Nyomja le újra a megállításhoz.

Kijelzések, visszajelzések a videorögzítés közben



Kijelzőikon	Leírás
Rögzítési mód	Nyomja meg a(z) A/M gombot, hogy váltson a(z) A (Auto) és a M (Manuális) módok között.
Videó minősége	Megjeleníti a(z) „VIDEÓ FELV. MIN.” ikont a rögzítés menü beállítása alapján. "VIDEÓ FELV. MIN." (☞102. old.)
Fennmaradó idő (rögzítési idő)	Megjeleníti videorögzítéshez fennmaradó (elérhető) időt.
●REC Rögzítés folyamatban	A rögzítés közben jelenik meg.
● Rögzítés-készenlét	A rögzítés szüneteltetése közben jelenik meg.
Jelenet számláló (rögzített idő)	Megjeleníti a már rögzített videorész hosszát.
Rögzítéshez használt média	Megjeleníti annak a médianak az ikonját, ahová a rendszer a videót rögzíti. A rögzítéshez használt média változtatható. "FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞130. old.) "VIDEÓREKESZ KIVÁL. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (☞130. old.)
AKADÁLYM. RÖGZ.	Automatikusan átvált egy másik médiára és folytatja a rögzítést, ha az adott, a rögzítéshez használt médian elfogy a szabad hely. Példa: ha az SD kártyán elfogy a szabad hely a rögzítés közben, akkor a rögzítés megállás nélkül folytatódik a beépített memórián. "AKADÁLYM. RÖGZ." (☞104. old.)
Akkumulátor kijelző	Megjeleníti az akkumulátor becsült, fennmaradó töltöttségét. Az akkumulátor töltöttség részleteit az INFO gomb ⏻ megnyomásával lehet megjeleníteni. "Fennmaradó rögzítési idő/akkumulátor töltöttség" (☞40. old.)

Videorögzítés műveleti gombjai



Művelet gomb	Leírás
T/W (tele/széles) nagyítás	A nagyítás karral azonos funkciók végrehajtását teszi lehetővé. A kamera rázkódása csökkenthető, ha a minimális nagyítást választja a karral. "Nagyítás" (☞24. old.)
Képstabilizátor	Beállítja, hogy a kamera alkalmazza-e vagy sem a kamerarázkódás csökkentő funkciót. "A kamera rázkódásának, remegésének csökkentése" (☞24. old.)
Rögzítés Start/Stop	START/STOP gombként működik.
Gyors megtekintés	Segítségével a legutoljára rögzített videót lehet megtekinteni. "A rögzített kép azonnali ellenőrzése (gyors megtekintés)" (☞24. old.)
Automata/Manuális	Vált az Automata és a Manuális módok között.

MEGJEGYZÉS:

- Az LCD monitor kifordításakor a csúszka műveleti gomb nem használható.
- A nagyítás a csúszka megérintésére jelenik meg.

Hasznos beállítások a rögzítéshez

- A videókat könnyebben lehet megtalálni a visszajátszás során, ha azokat a rögzítésnél kategorizáljuk.
- "Fájlok regisztrálása eseményekhez a rögzítés előtt" (☞34. old.)
- Ha a(z) „GYORS ÚJRAINDÍTÁS” a(z) „BE” opcióra van állítva, akkor a készülék azonnal bekapcsol, ha a videokamerát 5 percen belül kapcsolta le a monitor becsukásával.
- „GYORS ÚJRAINDÍTÁS” (☞124. old.)
- Ha a(z) „AUTOMATIKUS KIKAPCS.” a(z) „BE” opcióra van állítva, akkor a készülék automatikusan kikapcsolja magát, hogy takarékoskodjon az árammal, ha azt 5 percig nem használja. (csak akkumulátor használatakor)
- „AUTOMATIKUS KIKAPCS.” (☞122. old.)
- A(z) „ARC-PRIORITÁS AE/AF” opció a(z) „BE” beállításakor (alapértelmezett beállítás) a készülék detektálja az arcokat és automatikusan állítja a fényerőt és fókuszál az arcok éles rögzítéséhez.
- „ARC-PRIORITÁS AE/AF” (☞101. old.)
- Ha a rögzítéshez használt médián a szabad hely elfogy, miközben a(z) „AKADÁLYM. RÖGZ.” beállítása: „BE”, akkor a rögzítés egy másik (rögzítéshez használt) médiára váltás után folytatódik.
- „AKADÁLYM. RÖGZ.” (☞104. old.)

FIGYELEM:

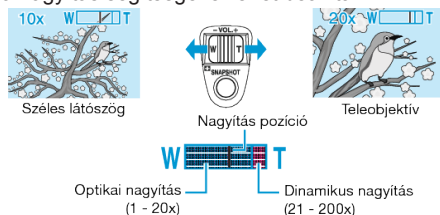
- Ne tegye ki a lencsét a közvetlen napsugárzás hatásainak.
- Ne használja a készüléket esőben, hóban és magas páratartalmú helyeken, pl. a fürdőszobában.
- Ne használja a készüléket erősen párás vagy poros környezetben és ott ahol azt közvetlen gőz vagy füst érheti.
- A hozzáférés lámpa a videorögzítés közben világít. Ne vegye ki az akkumulátort, az SD kártyát a kamerából és ne váltsa le a váltakozó áramú adaptert, ha a lámpa világít.
- Készítsen biztonsági másolatot a fontos rögzített adatokról. Javasoljuk, hogy másolja a fontos rögzített adatokat egy DVD-re vagy más rögzíthető médiára. A JVC nem vállal felelősséget semmilyen adatvesztésért.

MEGJEGYZÉS:

- Javasoljuk, hogy a fontos jelenetek felvétele előtt végezzen teszt-felvételt.
- Ellenőrizze a médián az elérhető szabad rögzítési időt a felvétel elkezdése előtt. Ha nincs elégséges hely, akkor helyezze át (másolja) az adatokat egy számítógépre vagy lemezre.
- Ne felejtse másolatokat készíteni a rögzítés után!
- A rögzítés automatikusan leáll, mert nem lehet 12 óra vagy hosszabb felvételt készíteni a specifikációk alapján. A folyamatos rögzítés biztosításához állítsa a(z) „AKADÁLYM. RÖGZ.” opciót a(z) „BE” értékre a rögzítés megkezdése előtt.
- „AKADÁLYM. RÖGZ.” (☞104. old.)
- A hosszabb rögzítéseknel a rendszer a fájlt két vagy több darabra vágja, ha annak mérete meghaladja a 4 GB-ot.
- Csatlakoztathatja a készüléket a váltakozó áramú adapterhez is, ha sok órányi felvételt szeretne épületen belül készíteni.

Nagyítás

A látószöget a nagyítás segítségével lehet beállítani.



- Használja a W (széles látószög) végső állást a szélesebb látószögű felvételkészítéshez.
- Használja a T (teleobjektív) végső állást a céltárgy felvételhez való kinagyításához.

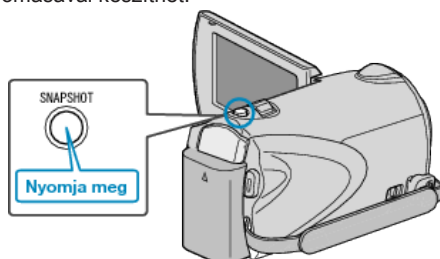
MEGJEGYZÉS:

- A digitális nagyítás használatakor a kép szemcséssé válik a digitális nagyítás következtében.
- A nagyítás tartománya változtatható.

"A nagyítás tartományának változtatása" (102. old.)

Állóképek felvétele videorögzítés közben

A video módban (készenlét, rögzítés) pillanatfelvételeket a(z) SNAPSHOT gomb megnyomásával készíthet.



- A(z) "PHOTO" felirat a kijelzőn a pillanatfelvétel rögzítése közben jelenik meg.



- A videorögzítés közben készített pillanatfelvételeket a kamera a média-beállításoknál meghatározott helyre menti el.

"FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (131. old.)

"KÉPREKESZ KIVÁLASZT. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (131. old.)

MEGJEGYZÉS:

- A képminőség a(z) „KÉPMINŐSÉG” beállítás függvénye.
- A pillanatfelvétel képminőségének módosítása" (109. old.)

A kamera rázkódásának, remegésének csökkentése

A digitális képstabilizátor bekapcsolásával a kamera remegése jelentősen csökkenthető a rögzítés során.



- A beállítás a képstabilizátor kapcsolók minden egyes érintésére megváltozik.

Kijelzés	Beállítás
(Képstabilizátor 1)	Csökkenti a kamera remegését szokásos felvételi körülmények mellett.
(Képstabilizátor 2)	Jobban csökkenti a kamera remegését, ha a fényes jeleneteket széles látószöggel készíti. * Csak a széles látószögű állásban (kb. 5x)
(KI)	Kikapcsolja a képstabilizátort.

MEGJEGYZÉS:

- Javasoljuk, hogy kapcsolja ki a módot, ha állványt használ, ill. a szinte alig mozgó motívumoknál.
- Ha a kamera túl erősen mozog, akkor a képet nem lehet teljesen stabilizálni.
- A beállítás csak a videorögzítésnél hatásos.

A rögzített kép azonnali ellenőrzése

A rögzítés módban ellenőrizheti a legutoljára elkészített felvételt. (Gyors megtekintés)



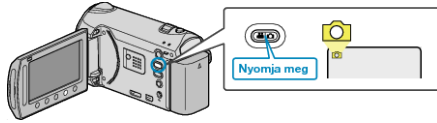
MEGJEGYZÉS:

- A képet az ellenőrzés után rögtön törölheti is.
- A gyors megtekintés funkció a legutoljára készített képet az eszköz kikapcsolása után nem tudja megjeleníteni. Ilyen esetben használja a lejátszás módot a kép ellenőrzéséhez.

Állóképek felvétele az automatikus módban

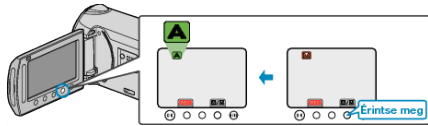
Az automatikus módban egyszerűen rögzíthet anélkül, hogy foglalkoznia kellene a beállításokkal.

- 1 Nyissa ki az LCD monitort és válassza ki a pillanatfelvétel módot. (Nyissa ki a GZ-HM310/GZ-HM300 lencsefedelét.)



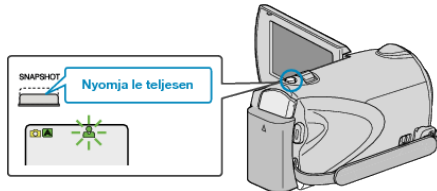
- Erre a pillanatfelvétel mód ikonja jelenik meg.

- 2 Ellenőrizze, hogy a kiválasztott felvételi mód az Auto.



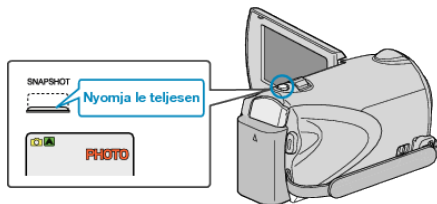
- Ha a Manuális mód van kiválasztva, akkor érintse meg a(z) **A/M** gombot. A mód a gomb minden egyes érintésére vált az auto és a manuális módok között.

- 3 Fókuszálja a kamerát a motívumra.



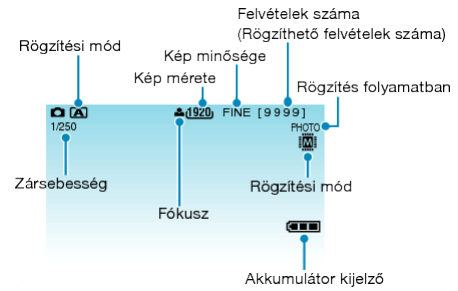
- Ha az a fókuszba kerül, akkor a fókusz ikon zöld fénnel kezd el világítani.

- 4 Készítsen egy pillanatfelvételt.



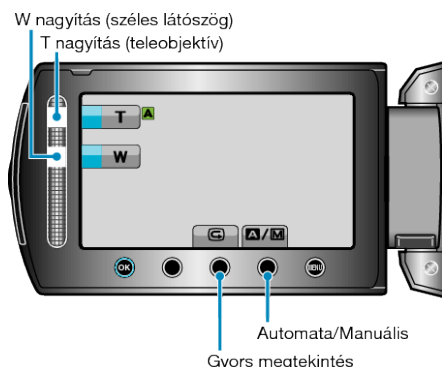
- A(z) PHOTO felirat a pillanatfelvétel rögzítése közben jelenik meg.

Kijelzések, visszajelzések a pillanatfelvétel-rögzítés közben



Kijelzőikon	Leírás
Rögzítési mód	Nyomja meg a(z) A/M gombot, hogy váltson a(z) A (Auto) és a M (Manuális) módok között.
Kép mérete	Megjeleníti a képméret ikont. "KÉPMÉRET" (☞108. old.)
Kép minősége	Megjeleníti a(z) „KÉPMINŐSÉG” ikont a rögzítés menü beállítása alapján. "KÉPMINŐSÉG" (☞109. old.)
Felvételek száma (Rögzíthető felvételek száma)	Megjeleníti a pillanatfelvétel rögzítéséhez még rendelkezésre álló felvételek számát.
Zársebesség	Megjeleníti a zársebességet.
Fókusz	Fókuszált állapotban zölden világít.
Rögzítés folyamatban	A pillanatfelvétel rögzítése közben jelenik meg.
Rögzítéshez használt média	Megjeleníti annak a médianak az ikonját, ahová a rendszer a pillanatfelvételt rögzíti. A rögzítéshez használt média változtatható. "FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞131. old.) "KÉPREKESZ KIVÁLASZT. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (☞131. old.)
Akkumulátor kijelző	Megjeleníti az akkumulátor becsült, fennmaradó töltöttségét. Az akkumulátor töltöttség részleteit az INFO gomb megnyomásával lehet megjeleníteni. "Fennmaradó rögzítési idő/akkumulátor töltöttség" (☞40. old.)

Pillanatfelvétel-rögzítés műveleti gombjai



Művelet gomb	Leírás
T/W (tele/széles) nagyítás	Nagyítás vezérlőkarként működik. "Nagyítás" (☞26. old.)
Gyors megtekintés	Segítségével a legutoljára rögzített pillanatfelvételt lehet megtekinteni. "A rögzített kép azonnali ellenőrzése" (☞26. old.)
Automata/Manuális	Vált az Automata és a Manuális módok között.

MEGJEGYZÉS:

- Az LCD monitor kifordításakor a csúszka műveleti gomb nem használható.
- A nagyítás a csúszka megérintésére jelenik meg.

Hasznos beállítások a rögzítéshez

- Ha a(z) „GYORS ÚJRÁINDÍTÁS” a(z) „BE” opcióra van állítva, akkor a készülék azonnal bekapcsol, ha a videokamerát 5 percen belül kapcsolta le a monitor becsukásával.

"GYORS ÚJRÁINDÍTÁS" (☞124. old.)

- Ha a(z) „AUTOMATIKUS KIKAPCS.” a(z) „BE” opcióra van állítva, akkor a készülék automatikusan kikapcsolja magát, hogy takarékoskodjon az árammal, ha azt 5 percig nem használja. (csak akkumulátor használatakor)

"AUTOMATIKUS KIKAPCS." (☞122. old.)

- A(z) „ARC-PRIORITÁS AE/AF” opció a(z) „BE” beállításakor (alapértelmezett beállítás) a készülék detektálja az arcokat és automatikusan állítja a fényerőt és fókuszál az arcok éles rögzítéséhez.

"ARC-PRIORITÁS AE/AF" (☞106. old.)

- A képfelbontás változtatható.

"KÉPMÉRET" (☞108. old.)

FIGYELEM:

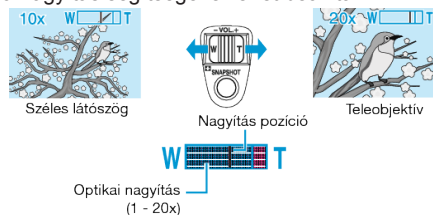
- Ne tegye ki a lencséket a közvetlen napsugárzás hatásainak.
- Ne használja a készüléket esőben, hóban és magas páratartalmú helyeken, pl. a fürdőszobában.
- Ne használja a készüléket erősen párás vagy poros környezetben és ott ahol azt közvetlen gőz vagy füst érheti.
- A hozzáférés lámpa a pillanatfelvétel közben világít. Ne vegye ki az akkumulátort, az SD kártyát a kamerából és ne váltsa le a váltakozó áramú adaptert, ha a lámpa világít.

MEGJEGYZÉS:

- Javasoljuk, hogy a fontos jelenetek felvétele előtt végezzen teszt-felvételt.
- A digitális képstabilizátor funkció a pillanatfelvételek rögzítése közben nem működik.

Nagyítás

A látószöget a nagyítás segítségével lehet beállítani.



- Használja a W (széles látószög) végső állást a szélesebb látószögű felvételt készítéshez.
- Használja a T (teleobjektív) végső állást a céltárgy felvételhez való kinagyításához.

MEGJEGYZÉS:

- A digitális nagyítás a pillanatfelvételek rögzítési módjában nem elérhető.

A rögzített kép azonnali ellenőrzése

A rögzítés közben ellenőrizheti a legutoljára elkészített felvételt. (Gyors megtekintés)



MEGJEGYZÉS:

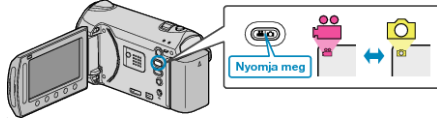
- A képet az ellenőrzés után rögtön törölheti ☞ is.
- A gyors megtekintés funkció a legutoljára készített képet az eszköz kikapcsolása után nem tudja megjeleníteni. Ilyen esetben használja a lejátszás módot a kép ellenőrzéséhez.

Manuális rögzítés

Ha a manuális módot használja, akkor módosíthatja a beállításokat, pl. a fényerőt.

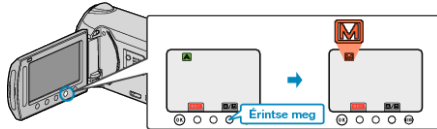
A manuális rögzítés beállítható a videó és a pillanatképfelvétel módhoz is.

1 Válassza ki a videó vagy a pillanatképfelvétel módot.



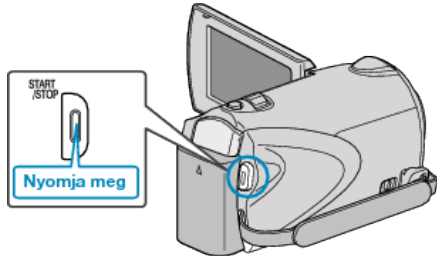
- Erre a videó vagy a pillanatképfelvétel mód ikonja jelenik meg.

2 Válassza ki a manuális rögzítés módot.



- A mód a gomb minden egyes érintésére vált az auto és a manuális módok között.

3 Kezdje el a rögzítést.



- Nyomja le újra a megállításhoz.

MEGJEGYZÉS:

- A manuális beállítások csak a manuális módban láthatók.

Manuális rögzítés menü

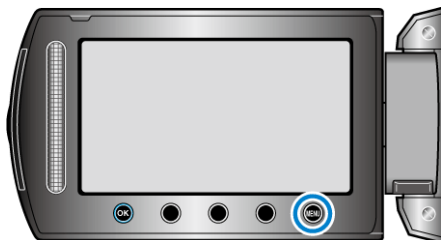
A következő elemeket lehet állítani.

Név	Leírás
JELENET KIV.	• Segítségével könnyen kiválaszthatja a felvétel körülményeinek megfelelő rögzítési beállításokat. "Jelenetválasztás" (☞28. old.)
FÓKUSZ	• Használja a manuális fókuszot, ha a kamera nem tud automatikusan a motívumra fókuszálni. "A fókusz manuális állítása" (☞29. old.)
FÓKUSZSEGÉD	• Használja a fókusz pontosabb állításához. "A fókusz-segéd használata" (☞29. old.)
FÉNYESSÉG BEÁLLÍTÁSA	• A kijelző általános fényerejét módosítja. • A sötét vagy világos helyeken való rögzítésnél használja. "Fényerő módosítása" (☞30. old.)
ZÁRSEBESSÉG (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	• A zársebességet módosítja. • Használja a túl gyorsan mozgó motívum felvételénél, ill. ha ki akarja hangsúlyozni a motívum mozgását. "Zársebesség beállítás (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞30. old.)
FEHÉREGYENSÚLY	• A kijelző általános színeit módosítja. • Akkor használja, ha a kijelző színei a természetes színektől eltérnek. "Fehéregyensúly beállítás" (☞31. old.)
HÁTTÉRFÉNY KOMP.	• Kijavítja a képet, ha a motívum túl sötét lesz a háttérvilágítás miatt. • Akkor használja, ha fényforrással szembe készít felvételt. "Háttérvilágítás kompenzáció beállítás" (☞31. old.)
FOTOMETRIA TERÜLET	• Egy adott terület fényerejét állítja be alapértéknek. "Mért terület beállítás" (☞32. old.)
EFFEKTUS	• Régi fényképekre emlékeztető képeket vagy fekete-fehér videókat lehet vele készíteni. "Rögzítés effektusokkal" (☞32. old.)
TELE MAKRÓ	• Akkor használja, ha közeli (makró) felvételeket szeretne készíteni a motívumról. "Közeli felvételek készítése" (☞33. old.)

Jelenetválasztás

A gyakori/tipikus jeleneteket az arra leginkább alkalmas beállításokkal lehet rögzíteni.

1 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „KÉZI BEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

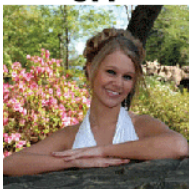
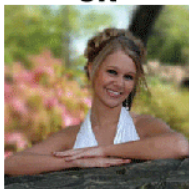


3 Válassza ki a(z) „JELENET KIV.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



4 Válasszon jelenetet, majd érintse meg az **OK** gombot.



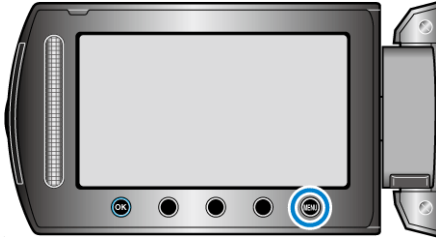
Beállítás	Effektus
ÉJJELE	Automatikusan növeli a jelenetnél az erősítést és a fényerőt, ha a környezet sötét. A kamera rázkódásának megelőzéséhez használjon állványt. OFF  ON 
ALKONY (GZ-HM335/ GZ-HM334/ GZ-HM330)	Természetesen rögzíti az éjszakai jeleneteket. OFF  ON 
PORTRÉ (GZ-HM335/ GZ-HM334/ GZ-HM330)	Elhomályosítja a hátteret, hogy kiemelje a képen látható személyeket. OFF  ON 
SPORT (GZ-HM335/ GZ-HM334/ GZ-HM330)	Minden egyes képkockán élesen rögzíti a gyorsan mozgó motívumokat. OFF  ON 
HÓ (GZ-HM335/ GZ-HM334/ GZ-HM330)	Megelőzi, hogy a motívum túl sötét legyen, ha télen hóban vagy egy napfényes napon készíti a felvételt. OFF  ON 
SPOT FÉNY	Megelőzi, hogy a célszemély túl világos legyen a fényforrás alatt. OFF  ON 

* A kép lenyomatszerűen jelenik meg.

A fókusz manuális állítása

Állítsa be a fókust manuálisan, ha a kép nem elég éles a(z) „AUTOMATIKUS” módban vagy manuális fókust szeretne használni.

1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „KÉZI BEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az  gombot.



3 Válassza ki a(z) „FÓKUSZ” elemet és érintse meg az  gombot.



4 Válassza ki a(z) „KÉZI” elemet és érintse meg az  gombot.



5 Állítsa be a fókust a csúszkával.



- Csúsztassa felfele a fókust egy távoli motívumnál.
- Csúsztassa lefele a fókust egy közeli motívumnál.

6 Érintse meg a(z)  gombot a megerősítéshez.



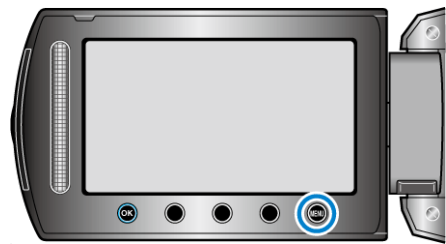
MEGJEGYZÉS:

- A motívum, amit a tele (T) végső állásban a fókuszba helyezett a fókuszban marad, ha arra ránagyít a széles látószög (W) végső állásával.

A fókusz-segéd használata

A fókuszált motívum körül egy színes keret jelenik meg a pontosabb fókuszáláshoz.

1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „KÉZI BEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az  gombot.



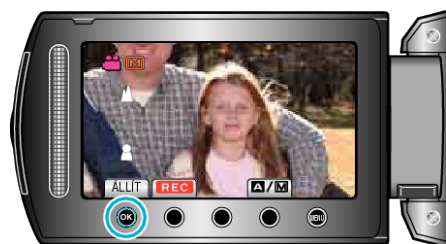
3 Válassza ki a(z) „FÓKUSZSEGÉD” elemet és érintse meg az  gombot.



4 Állítsa be a fókust a csúszkával.



5 Érintse meg a(z)  gombot a megerősítéshez.



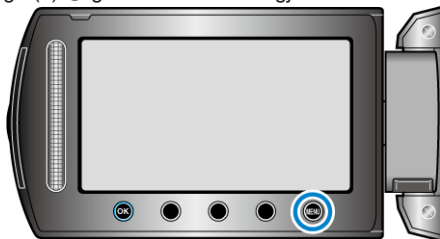
MEGJEGYZÉS:

- A kép kép fekete-fehérré válik, míg a fókuszált objektum a kiválasztott színnel jelenik meg. Módosítsa a jelölőszint, ha azt nem látja jól. „FÓKUSZSEGÉD SZÍN” (119. old.)

Fényerő módosítása

A fényerőt tetszőlegesen módosíthatja.

1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „KÉZI BEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az  gombot.



3 Válassza ki a(z) „FÉNYESSÉG BEÁLLÍTÁSA” elemet és érintse meg az  gombot.



4 Válassza ki a(z) „KÉZI” elemet és érintse meg az  gombot.



5 Válassza ki a fényerő értékét a csúszkával.



- Kompenzációs tartomány a videorögzítés közben: -6 ... +6
- Kompenzációs tartomány a pillanatfelvétel rögzítése közben: -2,0 ... +2,0
- Csúsztassa a csúszkát felfele a fényerő növeléséhez.
- Csúsztassa a csúszkát lefele a fényerő csökkentéséhez.

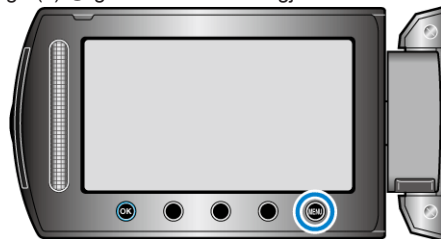
6 Érintse meg a(z)  gombot a megerősítéshez.



Zársebesség beállítás (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Beállíthatja a zársebességet, hogy az illeszkedjen a motívum típusához.

1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „KÉZI BEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az  gombot.



3 Válassza ki a(z) „ZÁRSEBESSÉG” elemet és érintse meg az  gombot.



4 Válassza ki a(z) „KÉZI” elemet és érintse meg az  gombot.



5 Válassza ki a zársebességet a csúszkával.



- A zársebességet a 1/2 ... 1/4000 tartományban állíthatja.
- Csúsztassa a csúszkát felfele a zársebesség növeléséhez.
- Csúsztassa a csúszkát lefele a zársebesség csökkentéséhez.

6 Érintse meg a(z)  gombot a megerősítéshez.



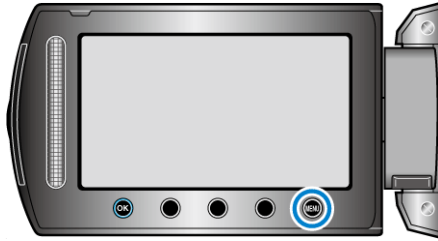
MEGJEGYZÉS:

- Az alacsony zársebességű rögzítéshez javasolt a háromlábú állvány használata.

Fehéregyensúly beállítás

Beállíthatja a fehéregyensúlyt, hogy az a lehető leginkább illeszkedjen a fényforráshoz.

1 Érintse meg a(z) **BE** gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „KÉZI BEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



3 Válassza ki a(z) „FEHÉREGYENSÚLY” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



4 Válassza ki a keresett beállítást, majd érintse meg az **OK** gombot.



Beállítás	Részletek
AUTOMATIKUS	Automatikusan igazodik a természetes színekhez.
MWB	Használja az opciót, ha a természetellenes színek problémáját nem tudja elhárítani.
FINOM	Állítsa ezt be, ha a felvétel a szabadban egy napos történik.
FELHŐ	Állítsa ezt be, ha a felvétel felhős napon vagy árnyékban történik.
HALOGÉN	Állítsa ezt be, ha a felvétel természetes megvilágítással, pl. a videó lámpája segítségével történik.

MWB használata

1 Tartson egy tiszta fehér lapot a lencsék elé, hogy a fehér papír kitöltse a képernyőt.

2 Válassza ki a(z) „MWB” elemet és érintse folyamatosan az **OK** gombot.

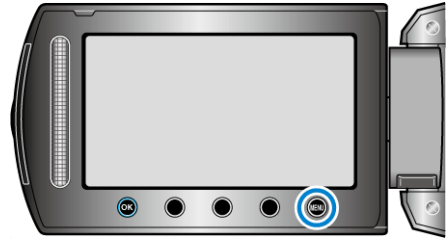
- A kurzor elkezd villogni.

3 Engedje el az **OK** gombot a menü eltűnése után.

Háttérvilágítás kompenzáció beállítás

Kijavítja a képet, ha a motívum túl sötét lesz a háttérvilágítás miatt.

1 Érintse meg a(z) **BE** gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „KÉZI BEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



3 Válassza ki a(z) „HÁTTÉRFÉNY KOMP.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



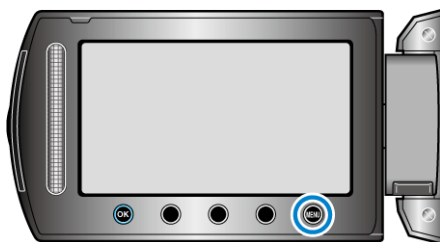
4 Válassza ki a(z) „BE” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



Mért terület beállítás

Egy adott terület fényerejét beállíthatja alapértéknek.

- 1 Érintse meg a(z) **☰** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „KÉZI BEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „FOTOMETRIA TERÜLET” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 4 Válassza ki a(z) „SPOT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A(z) „SPOT” választásakor válassza ki a pont-keret egy adott pontját, ehhez érintse meg a(z) „←”/”→” műveleti gombokat. A kiválasztás után érintse meg az **OK** gombot a megerősítéshez.

Rögzítés effektusokkal

A videókhoz és a pillanatfelvételekhez számos effektust használhat, hogy a szokásostól eltérő atmoszférát teremtsen.



* A kép lenyomatszerűen jelenik meg.

- 1 Érintse meg a(z) **☰** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „KÉZI BEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „EFFEKTUS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 4 Válasszon effektust, majd érintse meg az **OK** gombot.



Beállítás	Részletek
KI	Nincs effektus.
SZÉPIA	A képek barna árnyalatúak lesznek, mint a régi fényképek.
FEKETE/FEHÉR	Fekete-fehérben rögzít a régi TV-k képéhez hasonlóan.
KLASSZIKUS FILM	Egyes képkockákat átugrik, hogy a képek egy régi mozifelvételre hasonlítsanak. • Az opciót csak a videó módban lehet beállítani.
STROBOSZKÓP	Engedélyezi, hogy a képek egymást követő pillanatfelvételekhez hasonlítsanak az egyes képkockák kihagyásával. • Az opciót csak a videó módban lehet beállítani.

MEGJEGYZÉS:

- A beállításokat külön lehet állítani a videókhoz és a pillanatfelvételekhez.

Videó	SZÉPIA / FEKETE/FEHÉR / KLASSZIKUS FILM / STROBOSZKÓP
Állókép	SZÉPIA / FEKETE/FEHÉR

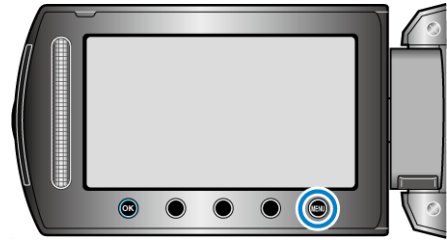
Közei felvételek készítése

A tele makró funkció segítségével közei felvételeket készíthet a motívumokról.



* A kép lenyomatszerűen jelenik meg.

1 Érintse meg a(z) **RENU** gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „KÉZI BEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



3 Válassza ki a(z) „TELE MAKRÓ” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



4 Válassza ki a(z) „BE” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



Beállítás	Részletek
KI	Engedélyezi a közei felvételeket 1 méterig a teleobjektív (T) állásában. Engedélyezi a közei felvételeket 5 centiméterig a széles látószögű (W) állásában.
BE	Engedélyezi a közei felvételeket 60 centiméterig a teleobjektív (T) állásában. (GZ-HM310/GZ-HM300) Engedélyezi a közei felvételeket 50 centiméterig a teleobjektív (T) állásában. (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330) Engedélyezi a közei felvételeket 5 centiméterig a széles látószögű (W) állásában.

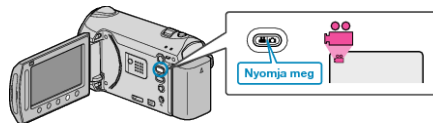
Figyelmeztetés

- Ha nem közeli felvételeket készít, akkor kapcsolja KI a „TELE MAKRÓ”-t. Különben a kép homályos lesz.

Fájlok regisztrálása eseményekhez a rögzítés előtt

A videókat könnyebben lehet megtalálni a visszajátszás során, ha azokat a rögzítésnél kategorizáljuk.

1 Válassza ki a videó módot.



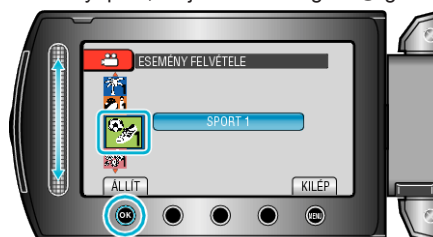
2 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



3 Válassza ki a(z) „ESEMÉNY FELVÉTELE” elemet és érintse meg az gombot.



4 Válasszon eseménytípust, majd érintse meg az gombot.



Eseménytípus
VAKÁCIÓ
ÜNNEP
SPORT
ÉVFORDULÓ
GRATULÁCIÓ
BÉBI
FIÚ
LÁNY
SZÜLETÉSNAP
DIPLOMAOSZTÓ

- A kijelzőn egy ikon jelenik meg és a videó a kiválasztott eseményként lesz rögzítve.
(A kamera a következő videókat is az adott eseményként rögzíti, amíg nem változtat a beállításon.)

MEGJEGYZÉS:

- Az esemény-regisztráció megszakításához érintse meg a(z) „MÉGSE” gombot a 4. lépésben.



- A regisztrált eseményt később módosíthatja.
"Az éppen megjelenített fájlhoz tartozó esemény módosítása" (58. old.)
"A kiválasztott fájlhoz tartozó esemény módosítása" (59. old.)

Videók rögzítése YouTube™ formátumban

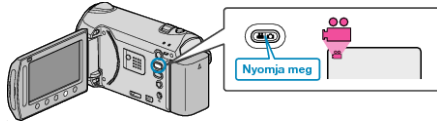
Megoszthatja a családdal és a barátokkal a rögzített emlékeit, ha az elkészült videókat megosztja a YouTube™ videomesztő webhelyen. Közvetlenül feltöltheti azokat a felvételeket és videókat a YouTube™ webhelyre (ha azok nem hosszabbak, mint 10 perc), ha azok a megfelelő formátumban készültek.

MEGJEGYZÉS:

A YouTube™ webhellyel kapcsolatos részletekhez kérjük, látogassa meg a következő weboldalt:

<http://www.youtube.com/>

- 1 Válassza ki a videó módot.



- Erre a videó mód ikon jelenik meg.

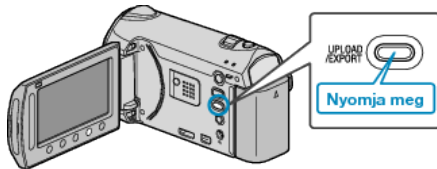
- 2 GZ-HM350/GZ-HM330

Érintse meg a(z) UPLOAD/EXPORT gombot a(z) „FELT. BEÁLLÍTÁSOK”/„BEÁLL. EXPORTÁLÁSA” menü megjelenítéséhez.

GZ-HM310/GZ-HM300

Nyomja le a(z) UPLOAD gombot. Folytassa az 4. lépéssel.

- A mód a gomb minden egyes érintésére vált a(z) ON és a(z) OFF opciók között.

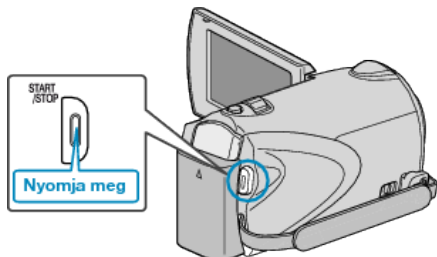


- 3 Válassza ki a(z) „FELVÉTEL FELTÖLTÉSE” elemet és érintse meg az OK gombot.



- A mód a gomb minden egyes megnyomására vált a(z) ON és a(z) OFF opciók között.
- A(z) ON opciónál egy "ON" jel jelenik meg a kijelzőn.
- A beállítás törléséhez válassza a(z) "OFF" opciót.
- A beállítás után érintse meg az OK gombot.

- 4 Kezdje el a rögzítést.



- Nyomja le újra a megállításhoz.
- A feltöltés módban a rögzíthető videó maximális hossza 10 perc. A rögzítés automatikusan leáll 10 perc után.

MEGJEGYZÉS:

- Feltölteni csak max. 10 perces videókat lehet, a határértéket a YouTube™ határozta meg.
- A készüléket nem alkalmas más fájlformátumok feltölthető formátumra való átalakítására. A videofájlok feltöltésével kapcsolatban lásd a lenti "Videók feltöltése" c. részt.
- A rögzítés befejeztekor a rögzítés feltöltéshez ikon eltűnik.

Ha még egy videót szeretne rögzíteni a feltöltés módban, akkor állítsa azt be újra.

Videók feltöltése

A videókat a YouTube™ webhelyre a mellékelt "Everio MediaBrowser" szoftver segítségével töltheti fel. Telepítse a szoftvert a számítógépére és csatlakoztassa a készüléket a számítógéphez.

- A szoftver használatának részleteit lásd a súgó fájlban.

"A mellékelt szoftver telepítése" (91. old.)

"Készülék csatlakoztatása számítógéphez" (92. old.)

Problémák a videó feltöltéssel

- Ellenőrizze, hogy rendelkezik-e felhasználói fiókkal a YouTube™ webhelyhez.
(Ahhoz, hogy fájlokat tölthessen fel a YouTube™ webhelyre egy YouTube™ felhasználói fiókkal kell rendelkeznie.)
- Lásd "GYIK", "Legfrissebb információk", "Letöltés információk", stb. részeket a mellékelt "Everio MediaBrowser" alkalmazás súgófájljában található "Kattintson ide a legfrissebb termékinformációkhoz" hivatkozás alatt.

Videók rögzítése iTunes formátumban (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Ha bekapcsolt EXPORT beállítással rögzít, akkor a videókat átküldheti egy Apple "iTunes" eszközre, ha a készüléket egy számítógépre csatlakoztatja. A videó rögzítése közben a(z) "LIB." jelenik meg, ha iTunes formátumot használ.

Használja a mellékelt szoftvert a videók továbbításához.

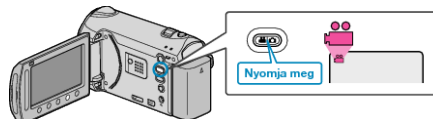
"A mellékelt szoftver telepítése" (91. old.)

MEGJEGYZÉS:

Az iTunes és iPod eszközökkel kapcsolatos részletekhez kérjük, látogassa meg a következő weboldalt:

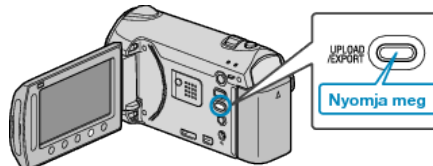
<http://www.apple.com/itunes/>

- 1 Válassza ki a videó módot.



- Erre a videó mód ikon jelenik meg.

- 2 Érintse meg a(z) UPLOAD/EXPORT gombot a(z) „FELVÉTEL FELTÖLTÉSE”/„FELVÉTEL EXPORTÁLÁSA” menü megjelenítéséhez.

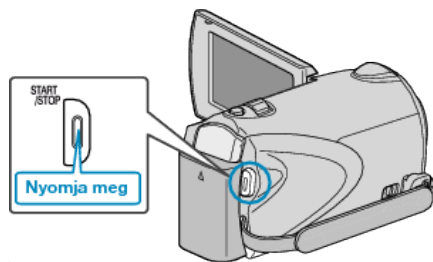


- 3 Válassza ki a(z) „FELVÉTEL EXPORTÁLÁSA” elemet és érintse meg az OK gombot.



- A mód a gomb minden egyes megnyomására vált a(z) ON és a(z) OFF opciók között.
- A(z) ON opciónál egy "LIB." jel jelenik meg a kijelzőn.
- A beállítás törléséhez válassza a(z) "OFF" opciót.
- A beállítás után érintse meg az OK gombot.

- 4 Kezdje el a rögzítést.



- Nyomja le újra a megállításhoz.

MEGJEGYZÉS:

- A rögzítés befejeztekor az exportálás mód ikon eltűnik.
Ha még egy videót szeretne rögzíteni az exportálás módban, akkor állítsa azt be újra.

Rögzített videók továbbítása az iPod eszközre

A videókat az iTunes eszközre a mellékelt "Everio MediaBrowser" szoftver segítségével továbbíthatja.

Telepítse a szoftvert a számítógépére és csatlakoztassa a készüléket a számítógéphez.

- A szoftver használatának részleteit lásd a súgó fájlban.
- A fájlok iPod eszközre való továbbításának részleteit lásd az iTunes súgófájlban.

"A mellékelt szoftver telepítése" (91. old.)

"Összes fájl másolása" (92. old.)

Problémák az iTunes eszközre történő fájl-exportálással

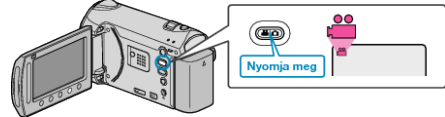
- Lásd "GYIK", "Legfrissebb információk", "Letöltés információk", stb. részeket a mellékelt "Everio MediaBrowser" alkalmazás súgófájljában található "Kattintson ide a legfrissebb termékinformációkhoz" hivatkozás alatt.

Rögzítési gyakoriság (KÉSLELTETETT RÖGZ.)

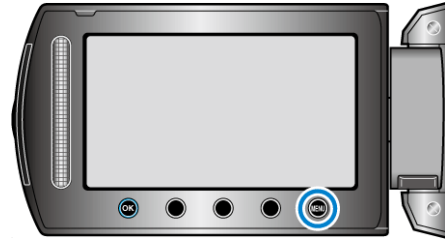
A funkció azt teszi lehetővé, hogy egy lassan, sokára változó jelenet változásait egy rövid képsorozaton jelenítsük meg, amely kockák rögzítése között bizonyos idő telik el.

A beállítás a megfigyeléseknél lehet hasznos, például egy virág bimbójának kinyílásakor.

- 1 Válassza ki a videó módot.



- 2 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 3 Válassza ki a(z) „KÉSLELTETETT RÖGZ.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

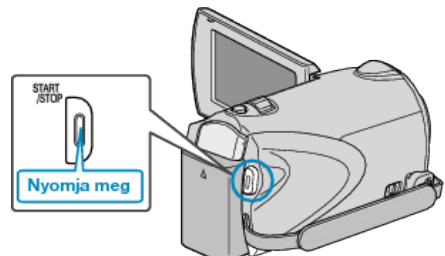


- 4 Válasszon ki egy rögzítési gyakoriságot (1 és 80 másodperc között) és érintse meg az **OK** gombot.



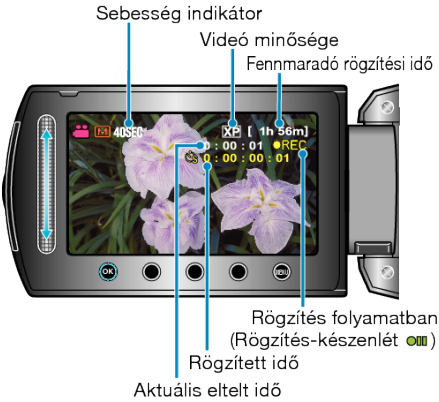
- Minél nagyobb a másodperc értéke, annál ritkábban készül képkocka.

- 5 Kezdje el a rögzítést.



- A kamera ekkor a képkockákat a beállított gyakorisággal rögzíti.
- Ha a rögzítés gyakoriságát „20 MP-ES IDŐKÖZ” vagy ennél nagyobb értékre állította, akkor a készülék az egyes képkocka rögzítések között energiatakarékos módra vált. A következő rögzítési pontnál az energiatakarékos mód kikapcsol és a rögzítés automatikusan elindul.
- Nyomja le újra a(z) START/STOP gombot a rögzítés megállításához.

Visszajelzések a késleltetett rögzítés közben



Kijelzés	Leírás
Sebesség indikátor	Megjeleníti a beállított rögzítési gyakoriságot.
Videó minősége	Megjeleníti a beállított képminőség ikonját.
Fennmaradó rögzítési idő	A rögzítéshez rendelkezésre álló (fennmaradó) idő a kiválasztott videominőség mellett.
Rögzítés folyamatban	A rögzítés közben jelenik meg. Az energiatakarékos módban villog.
Rögzítés-készenlét	A rögzítés szüneteltetése közben jelenik meg.
Aktuális eltelt idő	Megjeleníti az aktuális eltelt időt a rögzítés kezdetétől.
Rögzített idő	Megjeleníti a videó aktuális rögzítési idejét. A rögzítési idő a képkockák mennyiségével növekszik.

Késleltetett felvétel beállítás

Minél nagyobb a másodperc értéke, annál ritkábban készül képkocka.

Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja a funkciót.
1 MP-ES IDŐKÖZ	A képkockákat 1 másodperces gyakorisággal készíti. A rögzített videók 30x sebességgel lesznek visszajátszva.
2 MP-ES IDŐKÖZ	A képkockákat 2 másodperces gyakorisággal készíti. A rögzített videók 60x sebességgel lesznek visszajátszva.
5 MP-ES IDŐKÖZ	A képkockákat 5 másodperces gyakorisággal készíti. A rögzített videók 150x sebességgel lesznek visszajátszva.
10 MP-ES IDŐKÖZ	A képkockákat 10 másodperces gyakorisággal készíti. A rögzített videók 300x sebességgel lesznek visszajátszva.
20 MP-ES IDŐKÖZ	A képkockákat 20 másodperces gyakorisággal készíti. A rögzített videók 600x sebességgel lesznek visszajátszva.
40 MP-ES IDŐKÖZ	A képkockákat 40 másodperces gyakorisággal készíti. A rögzített videók 1 200x sebességgel lesznek visszajátszva.
80 MP-ES IDŐKÖZ	A képkockákat 80 másodperces gyakorisággal készíti. A rögzített videók 2 400x sebességgel lesznek visszajátszva.

FIGYELEM:

- A késleltetett rögzítésnél nem lehet hangot rögzíteni.
- A nagyítás, az egyidejű pillanatfelvétel-rögzítés és a képstabilizátor funkció nem elérhető a késleltetett rögzítésnél.
- Ha a rögzítés úgy áll meg, hogy a felvétel ideje rövidebb "0:00:00:14"-nél, akkor a rendszer nem menti el a videót.

MEGJEGYZÉS:

- A késleltetett rögzítésnél használt beállítások akkor is mentésre kerülnek, ha kikapcsolja a készüléket.
A bekapcsoláskor a "KÉSLELTETÉS" szöveg jelenik meg a kijelzőn.
- A rögzítés automatikusan leáll 99 órával a kezdés után.
- A hosszú késleltetett rögzítéshez használjon állványt és váltakozó áramú adaptert.
Javasoljuk, hogy manuálisan állítsa be a fókuszt és a fehéregyensúlyt.

"Rögzítés háromlábú állványon" (19. old.)

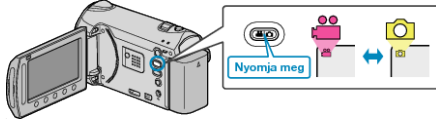
"A fókuszt manuális állítása" (29. old.)

"Fehéregyensúly beállítás" (31. old.)

Automatikus rögzítés mozgásérzékelésre (AUTO RÖGZÍTÉS)

A funkció azt teszi lehetővé, hogy a készülék automatikusan érzékelhesse az LCD monitor piros keretében található motívum mozgásának (fényerejének) változásait. (AUTOMATIKUS RÖGZÍTÉS)
A funkció beállítható a videó és a pillanatfelvétel módhoz is.

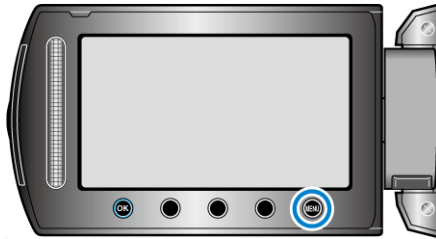
1 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



2 Tervezze meg a képet a motívumnak megfelelően.

• Állítsa a látószöveget a nagyítással, stb.

3 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „AUTO RÖGZÍTÉS” elemet és érintse meg az  gombot.



5 Válassza ki a(z) „BE” elemet és érintse meg az  gombot.



6 A rögzítés automatikusan elkezdődik, ha a piros keretben található motívum elmozdul.



- A piros keret a menü képernyő elrejtése után 2 másodperccel jelenik meg.
- A videórögzítésnél a rögzítés addig folytatódik, amíg a piros keretben található motívum mozog (változtatja fényerejét). Ha a piros keretben található motívum már nem mozog (nem változtatja fényerejét), akkor a rögzítés 5 másodpercen belül leáll.
- A videórögzítés manuális leállításához nyomja meg a(z) START/STOP gombot. Ha az AUTOMATIKUS RÖGZÍTÉS BE van kapcsolva a videórögzítés leállítás után, akkor a rögzítés újra elkezdődik, amint a piros keretben található motívum megmozdul (változtatja fényerejét). A megszakításhoz kapcsolja „KI” az AUTOMATIKUS RÖGZÍTÉS-t.

FIGYELEM:

- Csak a(z) „TELE MAKRO” manuális rögzítési beállítás használható. A többi mind „AUTOMATIKUS”-ra van beállítva.
- A digitális nagyítás, a képstabilizátor, az időzítő és a folyamatos felvétel nem elérhető az AUTOMATIKUS RÖGZÍTÉS beállításakor.
- Az AUTO RÖGZÍTÉS nem használható a KÉSLELTETETT RÖGZ. funkcióval együtt. Ha mindkét funkció be van állítva, akkor a KÉSLELTETETT RÖGZ. rendelkezik magasabb prioritással.
- A(z) KÉPMÉRET nem módosítható az AUTO RÖGZÍTÉS kiválasztása után.
Állítsa be azt az AUTO RÖGZÍTÉS kiválasztása előtt.
- Az AUTOMATIKUS RÖGZÍTÉS beállításakor az automatikus kikapcsolás és az energiatakarékos módok nem elérhetők.

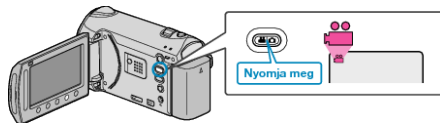
MEGJEGYZÉS:

- A rögzítés leáll, ha 5 másodpercnyi videórögzítés során nincs változás.
- A rögzítés nem indul el akkor, ha a piros keretben található motívum mozgása túl gyors vagy a fényerősség-változása túl kicsi.
- A rögzítés nem indul el, ha a fényerősség változása túl kicsi.
- A rögzítés akkor is elindulhat, ha a fényerő változik, függetlenül attól, hogy a piros keretben a motívum nem mozdult el.
- Az AUTOMATIKUS RÖGZÍTÉS viselkedését a környezet fényerejéhez képesti érzékenység befolyásolja. A funkció bizonyos körülmények között nem működik.
- A nagyítás közben a rögzítés nem tud elindulni.

Fennmaradó rögzítési idő/akkumulátor töltöttség

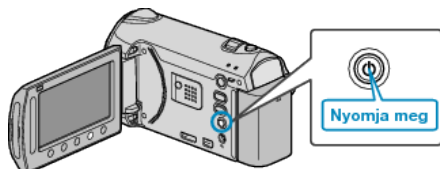
Ellenőrizheti a belső memórián és az SD kártyán a videorögzítéshez fennmaradó időt, ill. az akkumulátor rendelkezésre állási idejét.

1 Válassza ki a videó módot.



• Erre a videó mód ikon jelenik meg.

2 Nyomja meg a(z) gombot.



- Nyomja meg egyszer, hogy megjelenítse a videorögzítéshez fennmaradó (elérhető) időt a rögzítéshez kiválasztott médian. Folytassa az 3. lépéssel.
- Nyomja meg kétszer, hogy megjelenítse a videorögzítéshez fennmaradó (elérhető) időt a másik médian. Folytassa az 4. lépéssel.
- Nyomja meg háromszor, hogy megjelenítse az akkumulátorral elérhető időt. Folytassa az 5. lépéssel.

3 Megjeleníti a videorögzítéshez fennmaradó (elérhető) időt a rögzítéshez kiválasztott médian.

- A média rögzítéshez való beállításához érintse meg a(z) gombot.
- A videominőség módosításához válassza ki a videominőséget a csúszkával, majd érintse meg a(z) gombot.
- Az akkumulátor elérhető idejének megjelenítéséhez érintse meg a(z) gombot.
- A másik média videorögzítéshez fennmaradó (elérhető) idejének megjelenítéséhez nyomja meg az INFO gombot egyszer.
- A megjelenítésből való kilépéshez érintse meg a(z) gombot.

4 Megjeleníti a videorögzítéshez fennmaradó (elérhető) időt a másik médian.



- A média rögzítéshez való beállításához/módosításához érintse meg a(z) gombot.
- A videominőség módosításához válassza ki a videominőséget a csúszkával, majd érintse meg a(z) gombot.
- Az akkumulátor elérhető idejének megjelenítéséhez érintse meg a(z) gombot.
- A megjelenítésből való kilépéshez érintse meg a(z) gombot.

5 Jelenítse meg az akkumulátor töltöttségét.



- A megjelenítésből való kilépéshez nyomja meg az INFO gombot vagy érintse meg a(z) gombot.

MEGJEGYZÉS:

- Az akkumulátor töltöttsége nem jelenik meg, ha a váltakozó áramú adaptert is csatlakoztatja.

Becsült videorögzítési idő

Minőség	Beépített memória 8 GB	SD kártya/SDHC kártya 4 GB	SD kártya/SDHC kártya 8 GB	SD kártya/SDHC kártya 16 GB	SD kártya/SDHC kártya 32 GB
UXP	40 p.	20 p.	40 p.	1 ó. 20 p.	2 ó. 40 p.
XP	1 ó.	30 p.	1 ó.	2 ó.	4 ó.
SP	1 ó. 25 p.	44 p.	1 ó. 28 p.	2 ó. 56 p.	5 ó. 52 p.
EP	3 ó. 35 p.	1 ó. 50 p.	3 ó. 40 p.	7 ó. 20 p.	14 ó. 40 p.

- A beépített memória csak a GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330-as modellre vonatkozik.
- A valós rögzítési idő ennél rövidebb is lehet a felvétel körülményeitől függően.

A pillanatfelvételek becsült száma (mértékegység: felvételek száma)

Kép mérete	Minőség	Beépített memória 8 GB	SD kártya 256 MB	SD kártya 512 MB	SD kártya 1 GB	SD kártya 2 GB	SD/SDHC kártya 4 GB	SD/SDHC kártya 8 GB
1920x1080 (16:9)	JÓ	8260	260	510	1030	2100	4140	8330
1920x1080 (16:9)	SZABVÁNYOS	9999	410	810	1620	3210	6310	9999
1440x1080 (4:3)	JÓ	9999	340	680	1360	2770	5450	9999
1440x1080 (4:3)	SZABVÁNYOS	9999	540	1070	2140	4360	8570	9999
640x480 (4:3)	JÓ	9999	1690	3330	6670	9999	9999	9999
640x480 (4:3)	SZABVÁNYOS	9999	3050	5990	9999	9999	9999	9999

- A beépített memórián vagy a legalább 16 GB-os SD kártyán max. 9 999 pillanatfelvételt lehet rögzíteni (függetlenül a kép méretétől és minőségétől).

Becsült rögzítési idő (akkumulátor használatakor)

Akkumulátor	Töltési idő	Aktuális rögzítési idő (GZ-HM335/GZ-HM334/ GZ-HM330)	Aktuális rögzítési idő (GZ-HM310/GZ-HM300)	Folyamatos rögzítési idő (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ- HM330)	Folyamatos rögzítési idő (GZ-HM310/GZ-HM300)
BN-VG114E (Mellékelve)	2 ó. 30 p.	55 p.	1 ó.	1 ó. 40 p.	1 ó. 45 p.
BN-VG121E	3 ó. 30 p.	1 ó. 25 p.	1 ó. 30 p.	2 ó. 30 p.	2 ó. 40 p.

- A fenti értékek a(z) „FÉNY” opció „KI” beállítása és a(z) „MONITOR HÁTTÉRVILÁG.” opció „SZABVÁNYOS” beállítása mellett érvényesek.
- Az aktuális rögzítési idő ennél rövidebb is lehet a nagyítás használatakor, és a rögzítés ismételt megszakításakor.
(Javasolt a várható rögzítési idő háromszorosához elegendő akkumulátort előkészíteni.)
- Az akkumulátor hasznos élettartamának vége felé a rögzítési idő az akkumulátor teljes töltöttsége mellett is a megadottnál rövidebb lesz.
(Ilyen esetben cserélje le az akkumulátor egy újra.)

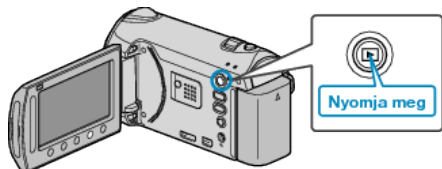
Videók visszajátzása

A rögzített videókat az index képernyőn (mozaik nézet) választhatja ki és innen indíthatja el lejátszásukat.

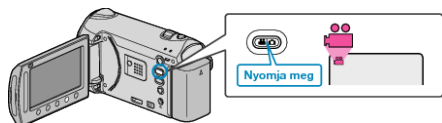
Az index képernyőn a(z) „FELVÉTEL VIDEÓHOZ” vagy „VIDEÓREKESZ KIVÁL.” opcióban, a mentéshez kiválasztott hely tartalma jelenik meg. „FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)” (130. old.)

„VIDEÓREKESZ KIVÁL. (GZ-HM310/GZ-HM300)” (130. old.)

1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Válassza ki a keresett videót, majd érintse meg az gombot.

- Ha a kurzor megáll egy olyan videó mozaik nézetnél, ahol arcokat észlel, akkor az arcokat kinagyítja és azokat egy rövid ideig mutatja.
- Érintse meg a(z) gombot a lejátszás megállításához.

Videolejátszás műveleti gombjai

<Az index képernyő megjelenítése közben>
Videó választás (nyomja le és tartsa lenyomva az oldalak mozgathatóságához)



<Lejátszás során>



Az index képernyő megjelenítése közben

Kijelzés	Leírás
	Elindítja a kiválasztott fájl lejátszását.
DIGEST	Lejátssza a rögzített videó tömörített változatát.
	Segítségével megkereshet egy adott fájlt a rögzítési dátum vagy a regisztrált kategória (esemény) megadásával.
	Törli a kiválasztott fájlt.
	Nyomja le és tartsa lenyomva, az index képernyő oldalainak mozgathatóságához.

Videolejátszás során

Kijelzés	Leírás
	Lejátszás/szünet
	Stop (visszatérés a mozaik nézetes képernyőhöz)
	Ugrás a következő videóra
	Visszatérés az előző jelenetre
	Keresés előre
	Keresés hátra
	Előre lassan
	Hátra lassan

MEGJEGYZÉS:

- A csúszkát és a kijelzőn megjelenő gombokat az ujjával érintse meg.
- Ha a csúszkát és a gombokat a körmeivel érinti meg vagy kesztyűs kézzel, akkor azok nem reagálnak az érintésre.
- A képernyő kijelzése nem reagálnak az érintésre.
- Segítségével megkereshet egy adott fájlt a rögzítési dátum vagy a regisztrált kategória (esemény) megadásával.

A funkciót akkor használjuk, ha jelentős számú fájl között keresünk.

"Csoportkeresés" (46. old.)

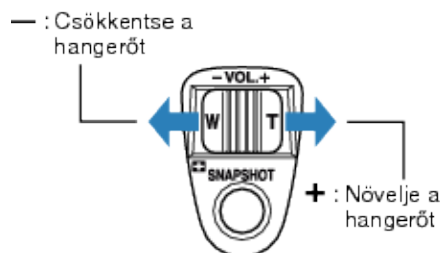
"Dátumkeresés" (46. old.)

"Esemény keresése" (47. old.)

FIGYELEM:

- Készítsen biztonsági másolatot a fontos rögzített adatokról. Javasoljuk, hogy másolja a fontos rögzített adatokat egy DVD-re vagy más rögzíthető médiára. A JVC nem vállal felelősséget semmilyen adatvesztésért.

Videó-hangerő állítása



A rögzítés dátumának és más információk ellenőrzése

Megjelenítheti a kiválasztott fájl rögzítésének dátumát és annak hosszát.

Az index képernyőn megjelenő fájlok számának növelése/csökkentése.

Használja a nagyítás kart, hogy módosítsa az index (mozaik) képernyőn megjelenő fájlok számát; a változtatás a következő sorrendben történik: 6 fájl → 12 fájl → 3 fájl.

- A 3 fájlos megjelenítésnél a fájlokhoz tartozó információk is megjelennek.

A videók tartalmának gyors ellenőrzése

Lejátszhatja a rögzített videók tömörített változatát is (tömörített lejátszás). A funkciót a videotartalom gyors megtekintéséhez használjuk.

Tömörített lejátszás műveleti gombjai

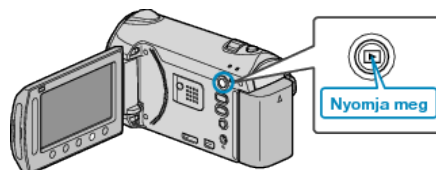


Kijelzés	Leírás
▶ /	Lejátszás/szünet
■	Stop (visszatérés a mozaik nézetes képernyőhöz)
▶ NORM	Visszavált a rendes (normál) lejátszásra.
▶▶	Ugrás a következő videóra
◀◀	Visszatérés az előző jelenetre
▶▶	Keresés előre
◀◀	Keresés hátra
▶	Előre lassan
◀	Hátra lassan

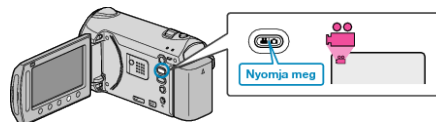
Hibás kezelési információkat tartalmazó videó lejátszása

Lejátssza a hibás kezelési információkat tartalmazó videókat.

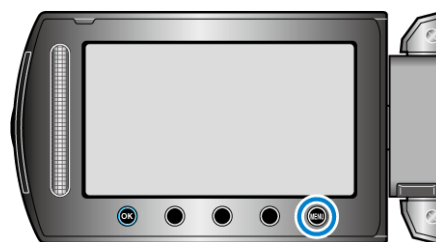
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „MÁS FÁJL LEJÁTSZÁSA” elemet és érintse meg az  gombot.



5 Válassza ki a keresett videót, majd érintse meg az  gombot.

"Videolejátszás műveleti gombjai" (42. old.)

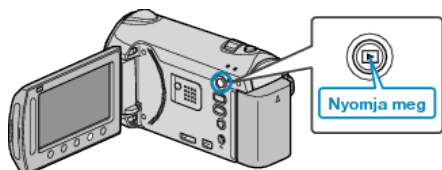
MEGJEGYZÉS:

- Egy MTS fájlt hoz létre az EXTMOV könyvtárban, ha a kezelési információk megsérülnek.
- A sérült fájl állapotától függően a lejátszás megghiúsulhat vagy az akár zökkenőmentes is lehet.

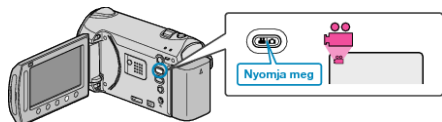
Lejátszás speciális effektusokkal

A rögzített videók elejéhez és végéhez effektusokat adhat hozzá.

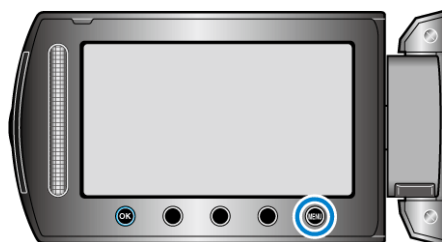
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „ÁTMENET/HALVÁNYÍT” elemet és érintse meg az  gombot.



5 Válasszon tetszőleges effektust, majd érintse meg az  gombot.



6 Válassza ki a keresett videót, majd érintse meg az  gombot.

Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja az effektust.
KIFEHÉRÍTÉS	Fokozatosan fehér képernyőre vált/vagy onnan vissza.
SÖTÉTÍTÉS	Fokozatosan fekete képernyőre vált/vagy onnan vissza.
DIA JELLEGŰ ÁTMENET	Jobbról balra kitölti vagy az ellentétes oldalról kitölti a képet.
AJTÓ JELLEGŰ ÁTMENET	Kitölti a képet a két fekete képernyő-féllal, amelyek balra és jobbra kinyílva felfedik a jelenetet - vagy kitörli azt az ellentétes irányból.
GÖRD. JELLEGŰ ÁTME.	Alulról felfele kitölti vagy az ellentétes irányból törli a képet.
REDŐNY JELLEGŰ ÁTME.	Középről lefele és felfele kitölti a fekete képernyőt vagy az ellentétes irányból törli a képet.

MEGJEGYZÉS:

- Az effektust a rendszer nem alkalmazza, ha a rögzített videó 7 másodpercnél rövidebb.
- A törlés/fokozatos váltás effektusok ideiglenesek csak. Ezek nem érintik közvetlenül a fájlokat, és egyszerűen letilthatók, ha a funkció beállítása: „KI”.

Pillanatfelvételek lejátszása

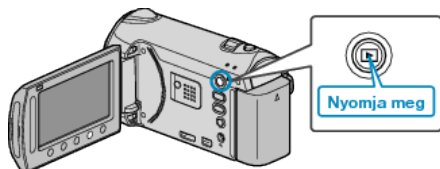
A rögzített pillanatképeket az index képernyőn (mozaik nézet) választhatja ki és innen indíthatja el lejátszásukat.

Az index képernyőn a(z) „FELVÉTEL KÉPHEZ” vagy „KÉPREKESZ KIVÁLASZT.” opcióban, a mentéshez kiválasztott hely tartalma jelenik meg.

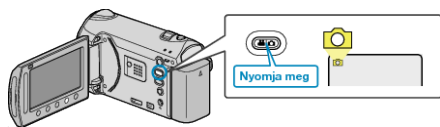
„FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)” (131. old.)

„KÉPREKESZ KIVÁLASZT. (GZ-HM310/GZ-HM300)” (131. old.)

1 Válassza ki a lejátszás módját.



2 Válassza ki a pillanatfelvétel módját.



3 Válasszon ki egy pillanatfelvételt és érintse meg az OK gombot a lejátszás elindításához.

• Érintse meg a(z) [Stop] gombot a lejátszás megállításához.

Pillanatfelvétel-lejátszás műveleti gombjai



Az index képernyő megjelenítése közben

Kijelzés	Leírás
[Play]	Elindítja a kiválasztott fájl lejátszását.
[Magnifying Glass]	Segítségével megkereshet egy adott fájl a rögzítése dátumának megadásával.
[Trash]	Törli a kiválasztott fájlt.
[Up/Down]	Nyomja le és tartsa lenyomva, az index képernyő oldalainak mozgathatóságához.

Pillanatfelvétel lejátszás során

Kijelzés	Leírás
[Play/Pause]	Diavetítés elindítása/szüneteltetése
[Stop]	Stop (visszatérés a mozaik nézetes képernyőhöz)
[Next]	Ugrás a következő állóképre
[Previous]	Visszatérés az előző állóképhez
[Left Arrow]	A diavetítést fordított sorrendben játssza le.
[Right Arrow]	A diavetítést rendes sorrendben játssza le.
[Zoom In]	Arcdetektálás nagyítás "Arcdetektálás nagyítás" (61. old.)

MEGJEGYZÉS:

- A csúszkát és a kijelzőn megjelenő gombokat az ujjával érintse meg.
- Ha a csúszkát és a gombokat a körmeivel érinti meg vagy kesztyűs kézzel, akkor azok nem reagálnak az érintésre.
- A képernyő kijelzései nem reagálnak az érintésre.
- Segítségével megkereshet egy adott fájlt a rögzítése dátumának megadásával.

A funkciót akkor használjuk, ha jelentős számú fájl között keresünk.

"Dátumkeresés" (46. old.)

A rögzítés dátumának és más információk ellenőrzése

Megjelenítheti a kiválasztott fájl rögzítésének dátumát és annak hosszát.

Az index képernyőn megjelenő fájlok számának növelése/csökkenése.

Használja a nagyítás kart, hogy módosítsa az index (mozaik) képernyőn megjelenő fájlok számát; a változtatás a következő sorrendben történik: 6 fájl → 12 fájl → 3 fájl.

- A 3 fájlos megjelenítésnél a fájlokhoz tartozó információk is megjelennek.

Diavetítés lejátszás

A pillanatfelvételeket a diavetítéssel lehet lejátszani.

Indítsa el a diavetítést, ehhez nyomja le a lejátszás gombot a pillanatfelvétel módban.



"Pillanatfelvétel-lejátszás műveleti gombjai" (45. old.)

MEGJEGYZÉS:

- A diavetítés során az egyes képek közötti átmeneti effektusokat lehet használni.

"DIA EFFEKTUSOK" (116. old.)

Egy adott videó vagy pillanatfelvétel keresése

Ha jelentős számú videót és pillanatfelvételt rögzítettünk, akkor a keresett felvételt nehéz lehet az index képernyőn megtalálni.

Használja ilyenkor a keresés funkciót a fájl megkereséséhez.

- A videókra kereshet „CSOPORT”, „DÁTUM KERES” és „ESEM. KERES” alapján.
- A pillanatfelvételekre a(z) „DÁTUM KERES” alapján kereshet.

"Keresés csoportok alapján, közel azonos dátumokkal" (☞46. old.)

"Keresés rögzítési dátumok alapján" (☞46. old.)

"Keresés események és rögzítési dátumok alapján" (☞47. old.)

Csoportkeresés

Megkeresheti és lejátszhatja a videókat, amelyek automatikusan egy csoportba kerültek a közel azonos rögzítési dátumuk alapján.

- A keresés a(z) „FELVÉTEL VIDEÓHOZ” vagy a(z) „VIDEÓREKESZ KIVÁL.” opcióban, a mentéshez kiválasztott helyen történik.

1 Jelenítse meg a keresés funkciót.

- A keresés menüt a lejátszás menü a(z) „KERESÉS” elemének kiválasztásával is megjelenítheti.

2 Válassza ki a(z) „CSOPORT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

3 Válasszon az index képernyőről (mozaikok) és érintse meg az **OK** gombot a lejátszás elindításához.

- Erre a videók lejátszása elkezdődik.
- Érintse meg a(z) **■** gombot a lejátszás megállításához.

MEGJEGYZÉS:

- Érintse meg a „DIGEST” gombot, hogy minden egyes videóból pár másodpercet lejátssson; hogy gyorsan tekinthessen bele számos videóba.
- A készülék a csoportokat automatikusan, a rögzítési dátumok alapján képezi.
- A csoport a lejátszás folytatásakor megváltozhat, ill. akkor.
- Válassza ki a(z) „TÖRLÉS”-t a lejátszás menüben, hogy törölje a felesleges fájlokat.

"Felesleges fájlok törlése" (☞51. old.)

Dátumkeresés

Megkeresheti és lejátszhatja a videókat és pillanatfelvételeket a rögzítési dátumuk alapján.

- A keresés a(z) „FELVÉTEL VIDEÓHOZ”, „FELVÉTEL KÉPHEZ”, „VIDEÓREKESZ KIVÁL.” vagy a(z) „KÉPREKESZ KIVÁLASZT.” opcióban, a mentéshez kiválasztott helyen történik.
- A pillanatfelvételekre csak a(z) „DÁTUM KERESÉSE” alapján kereshet.

1 Jelenítse meg a keresés funkciót.

- A keresés menüt a lejátszás menü a(z) „KERESÉS” elemének kiválasztásával is megjelenítheti. A pillanatfelvételekhez válassza ki a „DÁTUM KERES” a menüben.
- A keresés történhet videó és pillanatfelvétel módban is.
* A képen a videó mód látható.

2 Válassza ki a(z) „DÁTUM KERES” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

3 Válassza ki a rögzítés dátumát, majd érintse meg az **OK** gombot.



- A(z) **☞** gomb minden egyes érintésére a hét első napja vált a Vasárnap és a Hétfő között.

4 Válassza ki a keresett videót vagy pillanatfelvételt és érintse meg az **OK** gombot a lejátszás elindításához.

- A videókat a videó módban, a pillanatfelvételeket az pillanatfelvétel módban választhatja ki.
- Csak a kiválasztott napon rögzített videók jelennek meg.

Kiválasztott dátumhoz tartozó fájlok törlése:

Válassza ki a(z) „TÖRLÉS”-t a lejátszás menüben, hogy törölje a felesleges fájlokat.

"Felesleges fájlok törlése" (☞51. old.)

Esemény keresése

Megkeresheti és lejátszhatja a videókat az esemény és a rögzítési dátuma alapján.

- A keresés a(z) „FELVÉTEL VIDEÓHOZ” vagy a(z) „VIDEÓREKESZ KIVÁL.” opcióban, a mentéshez kiválasztott helyen történik.
- Azok az események, amelyekhez nem történt regisztráció, nem jelennek meg.

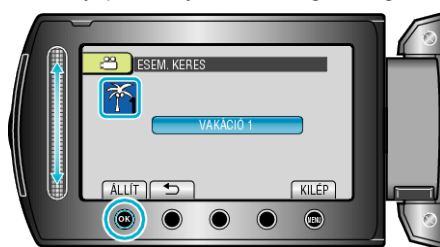
„Fájlok regisztrálása eseményekhez” (102. old.)

1 Jelenítse meg a keresés funkciót.

- A keresés menüt a lejátszás menü a(z) „KERESÉS” elemének kiválasztásával is megjelenítheti.

2 Válassza ki a(z) „ESEM. KERES” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

3 Válasszon eseménnytípust, majd érintse meg az **OK** gombot.



4 Válassza ki a rögzítés dátumát, majd érintse meg az **OK** gombot.



- A(z) gomb minden egyes érintésére a hét első napja vált a Vasárnap és a Hétfő között.
- Csak a kiválasztott napon rögzített videók jelennek meg.

5 Válassza ki a keresett fájlt és érintse meg az **OK** gombot a lejátszás elindításához.

Kiválasztott dátumhoz tartozó fájlok törlése: _____

Válassza ki a(z) „TÖRLÉS”-t a lejátszás menüben, hogy törölje a felesleges fájlokat.

„Felesleges fájlok törlése” (51. old.)

Csatlakoztatás TV-hez, megtekintés TV-n

A képeket a HDMI, a KOMPONENS és az AV csatlakozón érheti el kimenetként. Válassza ki a TV készülékének leginkább megfelelő csatlakozót.

- Lásd az adott TV készülék felhasználói útmutatóját is referenciaként.

„Csatlakoztatás a HDMI mini csatlakozón keresztül” (48. old.)

„Csatlakoztatás a komponens csatlakozón keresztül” (49. old.)

„Csatlakoztatás az AV csatlakozón keresztül” (49. old.)

MEGJEGYZÉS:

- Ha a lejátszás közben látni szeretné a dátumot/idejét, akkor a csatlakozás beállítás menü „KIJELZÉS TÉVÉN” eleménél válassza a(z) „BE” opciót. Állítsa be a(z) „ÖSSZES MEGJELENÍTÉSE” vagy „CSAK DÁTUM MEGJ.” opciót a(z) „KÉPERNYŐMENÜ” lejátszás menüben.

„KIJELZÉS TÉVÉN” (127. old.)

„KÉPERNYŐMENÜ” (114. old.)

- A TV-vel vagy a csatlakoztatás módjával kapcsolatos kérdések esetén kérjen segítséget a TV gyártójától.

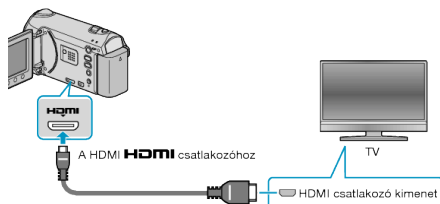
A kép nem megfelelően jelenik meg a TV-n

Probléma	Teendő
A képek a TV-n nem megfelelően jelennek meg.	• Húzza ki a kábelt, majd csatlakoztassa azt újra. • Kapcsolja ki, majd be a készüléket. • A komponens csatlakozón keresztül csatlakozáskor ellenőrizze, hogy a kapcsolat menü „KOMPONENS KIMENET” beállítása megfelel-e a csatlakoztatott TV-nek. (Alapértelmezett beállítás „1080i”)
A képek a TV-n függőleges nyújtással jelennek meg.	• Állítsa a csatlakozás menüben „4:3”-ra a(z) „VIDEOKIMENET” opciót. „VIDEOKIMENET” (127. old.)
A képek a TV-n vízszintes nyújtással jelennek meg.	• Módosítsa a TV kijelzőjét a szükséges módon.
A kép színei furcsák.	• Ha a videót a(z) „x.v.Color” opció „BE” beállításával rögzítette, akkor kapcsolja be a TV készülék x.v.Color beállítását. • Módosítsa a TV kijelzőjét a szükséges módon.
A HDMI-CEC funkciók nem megfelelően működnek és a TV nem működik együtt a készülékkel.	• A TV készülékek a műszaki jellemzőiknek megfelelően másképp működhetnek, még akkor is, ha azok HDMI-CEC kompatibilisek. Így nem garantálhatjuk, hogy a készülék HDMI-CEC funkciói minden egyes TV készüléknél működnek. Ilyen esetben állítsa a(z) „HDMI-VEZÉRLÉS” opciót a(z) „KI” beállításra. „HDMI-VEZÉRLÉS” (129. old.)
A kijelző nyelve megváltozott.	• Ez akkor történhet, ha a készüléket egy olyan TV készülékhez csatlakoztathatja a HDMI mini kábellel, amely eltérő nyelvi beállítást használ.

Csatlakoztatás a HDMI mini csatlakozón keresztül

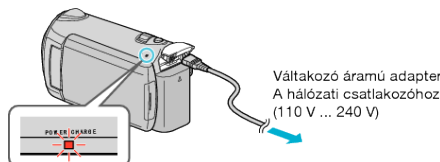
Javasoljuk a 2-es kategóriájú (nagy sebességű) HDMI kábel használatát.

1 Csatlakoztassa a TV készülékhez.



- Nyomja meg a főkapcsoló gombot legalább 2 másodpercig, hogy kikapcsolja a készüléket.

2 Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.



3 Nyomja meg a külső bemenet gombját a TV-n, hogy a bemenet a csatlakoztatott készülékre váltson.



4 Játsszon le egy fájlt.

"Videók visszajátszása" (42. old.)

"Pillanatfelvételek lejátszása" (45. old.)

MEGJEGYZÉS:

- Változtassa meg a beállításokat a(z) „HDMI-KIMENET” opciónál a csatlakozásnak megfelelően.
- "HDMI-KIMENET" (128. old.)
- A HDMI mini kábellel történő csatlakozáskor a TV a képet vagy a hangot nem megfelelően adja vissza - a csatlakoztatott TV készülék függvényében. Ilyen esetekben tegye a következőket.
 - 1) Válassza le a HDMI mini kábelt, majd csatlakoztassa azt újra.
 - 2) Kapcsolja ki, majd be a készüléket.
- Ha a készüléket egy HDMI-CEC engedélyezett TV-hez csatlakoztatja a HDMI kábel segítségével, akkor a következő kényelmi funkciókat is használhatja.

"Használat TV-vel HDMI-n keresztül" (48. old.)

Használat TV-vel HDMI-n keresztül

Ha a készüléket egy HDMI-CEC engedélyezett TV-hez csatlakoztatja a HDMI kábel segítségével, akkor a következő kényelmi funkciókat is használhatja.

- A HDMI-CEC (Fogyasztó elektronikai vezérlés - Consumer Electronics Control) egy olyan ipari szabvány, amellyel a HDMI-CEC kompatibilis eszközök csatlakozhatnak egymáshoz HDMI kábelek segítségével.

MEGJEGYZÉS:

- A HDMI-CEC szabvánnyal nem minden HDMI vezérlésű eszköz kompatibilis. A készülék HDMI vezérlése az ilyen eszközökkel való csatlakoztatás során nem működik.
- Nem garantáljuk, hogy a készülék minden HDMI-CEC engedélyezett eszközzel együtt tud működni.
- Az egyes HDMI-CEC engedélyezett eszközök műszaki adatainak megfelelően a készülék egyes funkció lehet, hogy nem fognak működni. (A részletekkel kapcsolatban lásd a TV készülék felhasználói útmutatóját is.)
- Egyes csatlakoztatott készülékeknél bizonyos műveletek akaratlanul is elindulhatnak. Ilyen esetekben állítsa a(z) „HDMI-VEZÉRLÉS” opciót a(z) „KI” beállításra.

"HDMI-VEZÉRLÉS" (129. old.)

Előkészületek

- Csatlakoztassa a készüléket a TV-hez a HDMI kábellel.
- Kapcsolja be a TV készüléket és állítsa a HDMI-CEC opciót a(z) „BE” beállításra. (A részletekkel kapcsolatban lásd a TV készülék felhasználói útmutatóját is.)
- Kapcsolja be a készüléket és állítsa a(z) „HDMI-VEZÉRLÉS” opciót a(z) „BE” beállításra.

"HDMI-VEZÉRLÉS" (129. old.)

1-es használati mód

1 Kapcsolja be a készüléket.

2 Válassza ki a lejátszás módot.

3 Csatlakoztassa a HDMI kábelt.

- A készülék bekapcsolásakor a TV is automatikusan bekapcsol és a HDMI bemenet módra vált.

2-es használati mód

1 Kapcsolja ki a TV-t.

- A készülék erre automatikusan kikapcsol.

MEGJEGYZÉS:

- A csatlakoztatott TV készüléktől függően a készülék nyelve a TV készüléken kiválasztott nyelvre vált át a készülék bekapcsolásakor. (Ez csak akkor érvényes, ha a készülék támogatja a TV-n kiválasztott nyelvet.) Ha a készüléket a TV készüléken beállított nyelvtől eltérő nyelven szeretné használni, akkor állítsa a(z) „HDMI-VEZÉRLÉS” opciót a(z) „KI” beállításra.

"HDMI-VEZÉRLÉS" (129. old.)

- Ilyenkor a TV megjelenítés nyelve nem vált automatikusan, akkor se, ha módosítja a készülék kijelzőjének nyelvét.
- Ezek a funkciók nem biztos, hogy megfelelően működnek erősítő vagy keverő eszközök csatlakoztatásakor. Állítsa be a(z) „HDMI-VEZÉRLÉS” opciót a(z) „KI” beállításra.

"HDMI-VEZÉRLÉS" (129. old.)

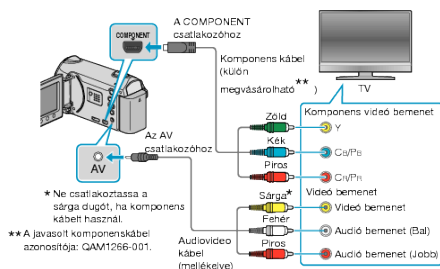
- Ha a HDMI-CEC nem működik megfelelően, akkor kapcsolja ki és be a készüléket.

FIGYELEM:

- Ne távolítsa el a rögzítéshez használt médiát és ne hajtson végre más műveletet (pl. ne kapcsolja ki a készüléket) a fájlokhoz való hozzáférés során. Használja a termékhez mellékelt váltakozó áramú adaptert, különben az akkumulátor lemerülésénél a média megsérülhet. Ha a rögzítéshez használt médian az adatok megsérültek, akkor formátálja azt az ismételt használat előtt.

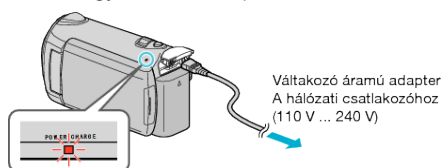
Csatlakoztatás a komponens csatlakozón keresztül

1 Csatlakoztassa a TV készülékhez.

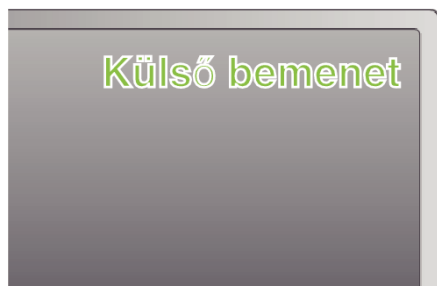


- Nyomja meg a főkapcsoló gombot legalább 2 másodpercig, hogy kikapcsolja a készüléket.

2 Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.



3 Nyomja meg a külső bemenet gombját a TV-n, hogy a bemenet a csatlakoztatott készüléken váltson.



4 Játsszon le egy fájlt.

"Videók visszajátszása" (42. old.)

"Pillanatfelvételek lejátszása" (45. old.)

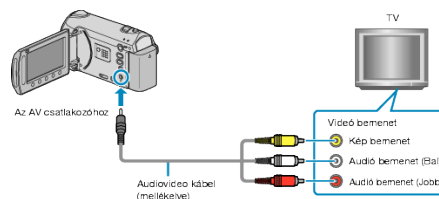
MEGJEGYZÉS:

- Változtassa meg a beállításokat a(z) „KOMPONENS KIMENET” opciónál a csatlakozásnak megfelelően.

"KOMPONENS KIMENET" (128. old.)

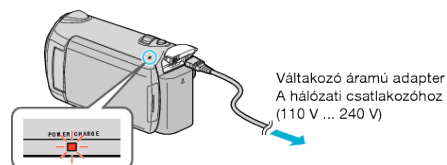
Csatlakoztatás az AV csatlakozón keresztül

1 Csatlakoztassa a TV készülékhez.



- Nyomja meg a főkapcsoló gombot legalább 2 másodpercig, hogy kikapcsolja a készüléket.

2 Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.



3 Nyomja meg a külső bemenet gombját a TV-n, hogy a bemenet a csatlakoztatott készüléken váltson.



4 Játsszon le egy fájlt.

"Videók visszajátszása" (42. old.)

"Pillanatfelvételek lejátszása" (45. old.)

MEGJEGYZÉS:

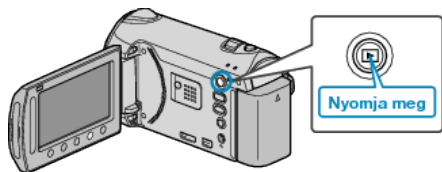
- Módosítsa a beállításokat a(z) „VIDEOKIMENET” opciónál, hogy azok megfeleljenek a TV képernyőméretének.

"VIDEOKIMENET" (127. old.)

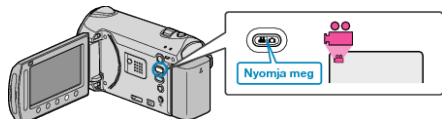
Lejátszási lista lejátszása

Az Ön által létrehozott lejátszási lista lejátszása.

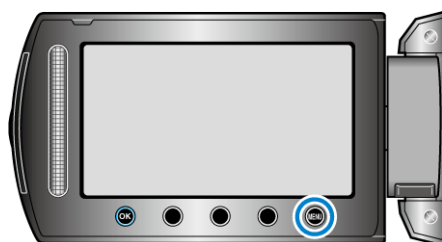
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZ. LISTA” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a keresett lejátszási listát és érintse meg az **OK** gombot a lejátszás elindításához.



"Lejátszás műveleti gombjai" (☞42. old.)

- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott lejátszási lista tartalmának ellenőrzéséhez.
- A lejátszásból való kilépéshez érintse meg az **OK** gombot.

Lejátszási lista létrehozása:

"Lejátszási lista létrehozása a rögzített videókból" (☞66. old.)

"Kezdőképernyő hozzáadása a lejátszási listákhoz (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞72. old.)

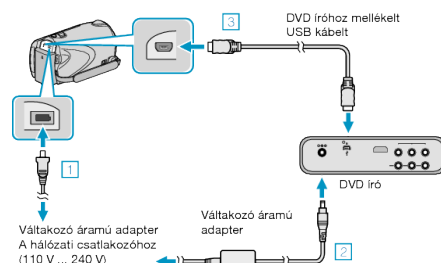
A készülékkel készített BD/DVD visszajátszása (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

A készülék biztonsági mentés funkciójával készített BD/DVD lemezeket a TV-n az opcionális DVD író (CU-VD50) (csak DVD-k) lejátszás funkciójával vagy egy szokásos BD/DVD lejátszóval nézheti meg. A készülékkel lejátszhatja a DVD-ket, ha egy opcionális, lejátszás funkcióval is rendelkező DVD írórt csatlakoztat ahhoz.

Lejátszó eszköz	Illusztráció
DVD író lejátszás funkcióval (CU-VD50)	
BD/DVD lejátszó vagy BD/DVD magnó, amely támogatja a BD/DVD-Videó szabványt	

Visszajátszás BD/DVD íróval

1 Csatlakoztassa az USB kábelt és a váltakozó áramú adaptert.

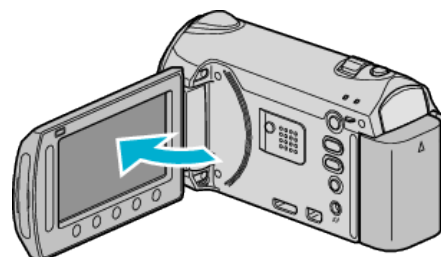


- 1 Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.
- 2 Csatlakoztassa a BD/DVD író váltakozó áramú adapterét.
- 3 Csatlakoztassa a mellékelt USB kábelt a BD/DVD íróhoz.

- A TV-n való megtekintéshez csatlakoztassa a készüléket a TV-hez.

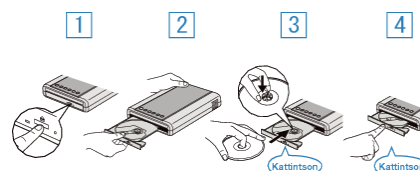
"Csatlakoztatás TV-hez, megtekintés TV-n" (☞47. old.)

2 Nyissa ki az LCD monitort.



- A(z) DVD LÉTREHOZÁSA menü jelenik meg.

3 Helyezzen be egy, a készülékkel készített BD/DVD lemezt.



- 1 Nyomja meg a főkapcsolót a bekapcsoláshoz.
- 2 Nyomja meg a kiadás gombot a lemeztálca kinyitására.
- 3 Húzza ki teljesen a tálcát és helyezze be megfelelően az üres lemezt.
- 4 Nyomja óvatosan a tálcát, míg az a helyére nem kattan.

4 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a keresett fájlt, majd érintse meg az **OK** gombot.

- Érintse meg a(z) **■** gombot a lejátszás megállításához.

FIGYELEM:

- Ne feledje kikapcsolni az áramot a készülékek csatlakoztatásakor. Különben áramütést szenvedhet vagy a készülék(ek) hibás működését okozhatja.

MEGJEGYZÉS:

- Csak a készülékkel készített BD/DVD-ket lehet visszajátszani.
- A menüben a fejezetek nem jelennek meg.

Tömörített lejátszás

A lemezen található minden egyes videóból pár másodpercet megtekinthet folyamatos lejátszással, ha a legfelső menüben kiválasztja a(z) „DIGEST LEJÁTSZÁS” opciót. A funkciót a videók tartalmának ellenőrzéséhez vagy a keresett jelenet azonosításához használhatjuk.

- A rendes visszajátszáshoz való visszatéréshez nyomja meg a lejátszó távirányítóján a legfelső menü gombját és válassza ki a(z) „NORMÁL LEJÁTSZÁSHOZ” opciót.



Felesleges fájlok törlése

Törölje a felesleges videókat és pillanatképeket, ha a rögzítéshez használt médium kevés a hely.

A rögzítéshez használt médium a fájlok törlésével helyet szabadíthat fel.

"Az éppen megjelenített fájl törlése" (51. old.)

"Kiválasztott fájlok törlése" (52. old.)

"Összes fájl törlése" (53. old.)

MEGJEGYZÉS:

- A törölt fájlokat nem lehet visszaállítani.
- Ha egy lejátszási lista fájljait törli, akkor a lejátszási lista is módosul.
- A védett fájlokat nem lehet törölni.
- A fájl törlése előtt szüntesse meg annak védeltségét.

"Fájlok védelme" (54. old.)

- Készítsen az összes fontos fájlról biztonsági mentés a számítógépére.

"Az összes fájl biztonsági mentése" (92. old.)

FIGYELEM:

- Ne távolítsa el a rögzítéshez használt médiát és ne kapcsolja ki a készüléket a fájlokhoz való hozzáférés során.
- Használja a váltakozó áramú adaptert.
- Ha a rögzítéshez használt médium az adatok megsérültek, akkor formázza újra a médiát.

"BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (132. old.)

"SD KÁRTYA FORMÁZÁSA" (132. old.)

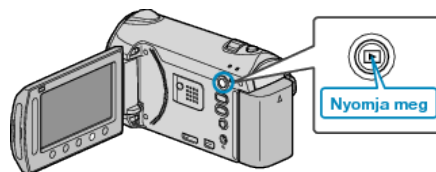
Az éppen megjelenített fájl törlése

Törli az éppen megjelenített fájlt.

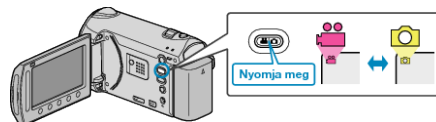
FIGYELEM:

- A törölt fájlokat nem lehet visszaállítani.

1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó vagy a pillanatképfelvétel módot.



3 Érintse meg a(z) **MENU** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „TÖRLÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a(z) „JELENLEGI” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 6 Ellenőrizze, hogy tényleg a fájlt szeretné törölni, majd válassza a(z) „IGEN” opciót és érintse meg az **OK** gombot.



- A törlendő fájl látható a képernyőn.
- Érintse meg a művelet gombokat "←" / "→" az előző vagy a következő fájl kiválasztásához.
- A törlés után érintse meg a(z) **OK** gombot.

MEGJEGYZÉS:

- Ha egy lejátszási lista fájljait törli, akkor a lejátszási lista is módosul.
 - A védett fájlokat nem lehet törölni.
A fájl törlése előtt szüntesse meg annak védeltségét.
- "Fájlok védelme" (E-54. old.)

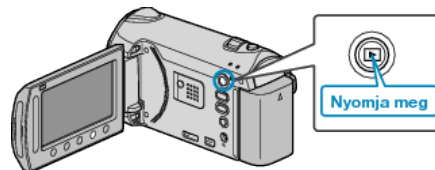
Kiválasztott fájlok törlése

Törli a kiválasztott fájlokat.

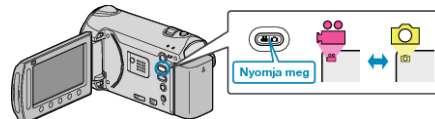
FIGYELEM:

- A törölt fájlokat nem lehet visszaállítani.

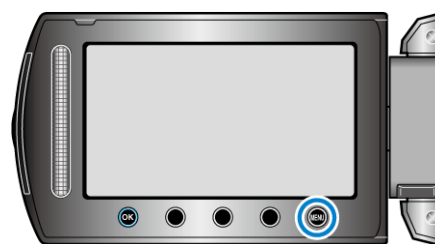
- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



- 3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 4 Válassza ki a(z) „TÖRLÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 5 Válassza ki a(z) „FÁJLVÁLASZTÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 6 Válassza ki a keresett fájlt, majd érintse meg az **OK** gombot.



- 7 Az összes törlendő fájl kiválasztása után érintse meg az „VÉGR.” gombot.



- A kiválasztott fájl mellett a törlés jelölés jelenik meg.
A törlés jelölés eltávolításához érintse meg az **OK** gombot.
- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott fájl ellenőrzéséhez.

8 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A törlés után érintse meg a(z) **OK** gombot.

MEGJEGYZÉS:

- Ha egy lejátszási lista fájljait törli, akkor a lejátszási lista is módosul.
- A védett fájlokat nem lehet törölni.
A fájl törlése előtt szüntesse meg annak védeltségét.

"Fájlok védelme" (54. old.)

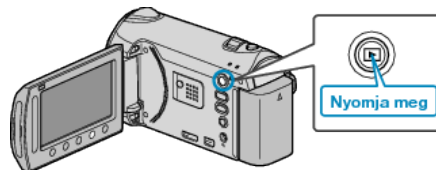
Összes fájl törlése

Törli az összes fájlt.

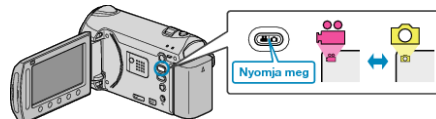
FIGYELEM:

- A törölt fájlokat nem lehet visszaállítani.

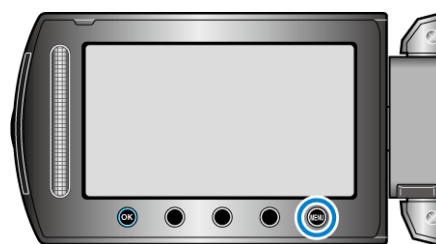
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



3 Érintse meg a(z) **REK.** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „TÖRLÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a(z) „ÖSSZES TÖRLÉSE” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



6 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A törlés után érintse meg a(z) **OK** gombot.

MEGJEGYZÉS:

- Ha egy lejátszási lista fájljait törli, akkor a lejátszási lista is módosul.
- A védett fájlokat nem lehet törölni.
A fájl törlése előtt szüntesse meg annak védeltségét.

"Fájlok védelme" (54. old.)

Fájlok védelme

A fontos videók/pillanatfelvételek véletlen törlésének megelőzése érdekében tegye őket védetté.

"Az éppen megjelenített fájl védetté tétele" (54. old.)

"Kiválasztott fájlok védetté tétele" (55. old.)

"Összes fájl védelme" (56. old.)

"Összes fájl védettségének törlése" (57. old.)

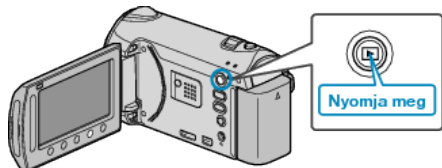
FIGYELEM:

- A rögzítéshez használt média formátálása során a rendszer még a védett fájlokat is törli.

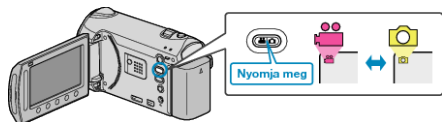
Az éppen megjelenített fájl védetté tétele

Védetté teszi vagy törli az éppen megjelenített fájl védettségét.

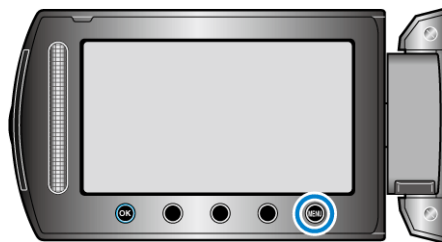
- Válassza ki a lejátszás módot.



- Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



- Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az gombot.



- Válassza ki a(z) „VÉDETT/MÉGSE” elemet és érintse meg az gombot.



- Válassza ki a(z) „JELENLEGI” elemet és érintse meg az gombot.



- Ellenőrizze, hogy tényleg védetté szeretné tenni az adott fájlt vagy törölni szeretné annak védelmét; válassza a(z) „IGEN” opciót, majd érintse meg az gombot.

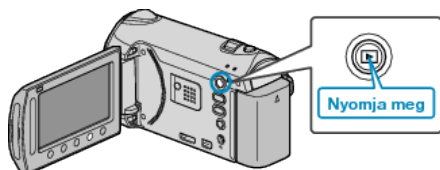


- A fájlvédelemmel ellátandó vagy a védelmét törlendő fájl megjelenik a képernyőn.
- Érintse meg a művelet gombokat "←" / "→" az előző vagy a következő fájl kiválasztásához.
- A beállítás után érintse meg az gombot.
- A képernyőből való kilépéshez érintse meg a(z) gombot.

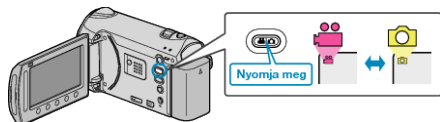
Kiválasztott fájlok védetté tétele

Védetté teszi vagy törli a kiválasztott fájlok védeltségét.

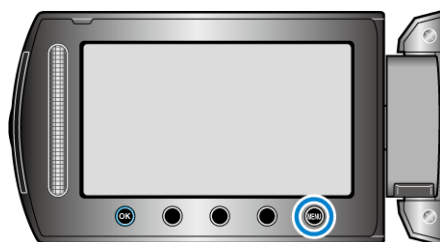
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó vagy a pillanatképfelvétel módot.



3 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az  gombot.



5 Válassza ki a(z) „VÉDETT/MÉGSE” elemet és érintse meg az  gombot.



6 Válassza ki a(z) „FÁJLVÁLASZTÁS” elemet és érintse meg az  gombot.



7 Válassza ki a keresett fájlt, majd érintse meg az  gombot.

- A kiválasztott fájl mellett a(z)  jelölés jelenik meg. A jelölés eltávolításához érintse meg a(z)  gombot.
- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott fájl ellenőrzéséhez.

8 A fájlok védelemhez/védelem törléshez való kiválasztása után érintse meg az  gombot.

9 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az  gombot.

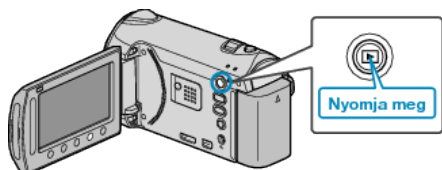


- A beállítás után érintse meg az **OK** gombot.

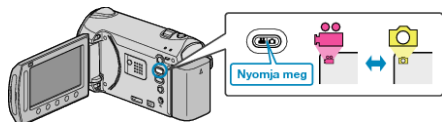
Összes fájl védelme

Védi az összes fájlt.

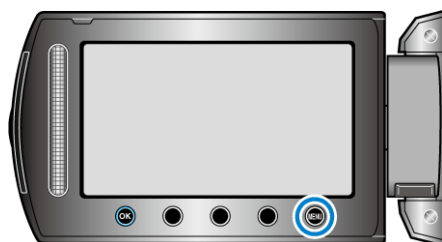
- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



- 3 Érintse meg a(z) **ME** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 5 Válassza ki a(z) „VÉDETT/MÉGSE” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 6 Válassza ki a(z) „ÖSSZES VÉDELME” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 7 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

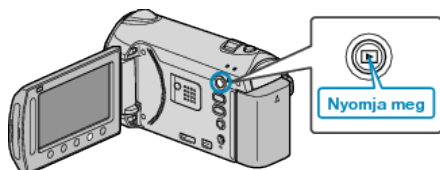


Összes fájl védetségének törlése

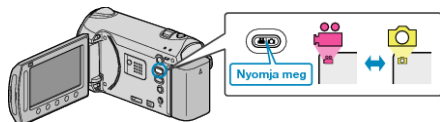
Törli az összes fájl védetségét.

- A beállítás után érintse meg az **OK** gombot.

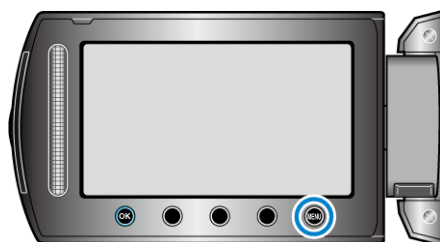
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó vagy a pillanattfelvétel módot.



3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a(z) „VÉDETT/MÉGSE” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



6 Válassza ki a(z) „ÖSSZES MEGSZAKÍTÁSA” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



7 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



A videók esemény-regisztrációjának módosítása

Keresse meg a rögzített videókat gyorsabban a számos elérhető eseménytípushoz való regisztrálással.

"Az éppen megjelenített fájlhoz tartozó esemény módosítása" (58. old.)

"A kiválasztott fájlokhoz tartozó esemény módosítása" (59. old.)

MEGJEGYZÉS:

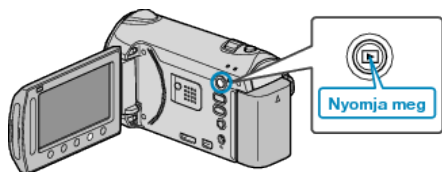
- A fájlokat már a rögzítés megkezdése előtt regisztrálhatja az eseményekhez, ha előre ismeri azok tartalmát.

"Fájlok regisztrálása eseményekhez a rögzítés előtt" (34. old.)

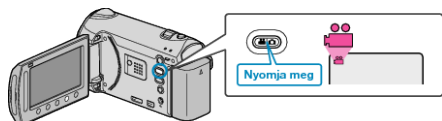
Az éppen megjelenített fájlhoz tartozó esemény módosítása

Ellenőrizi és módosítja az éppen megjelenített fájlhoz tartozó eseményt.

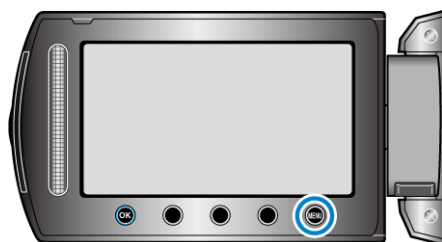
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a(z) „ESEMÉNYFELV. MÓDOSÍT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



6 Válassza ki a(z) „JELENLEGI” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



7 Válassza ki azt a fájlt, amit regisztrálni szeretne, majd érintse meg a(z) **OK** gombot.



- A regisztrálandó fájl megjelenik a képernyőn.
- Érintse meg a művelet gombokat "←" / "→" az előző vagy a következő fájl kiválasztásához.

8 Válasszon ki egy új eseményt, majd érintse meg az **OK** gombot.

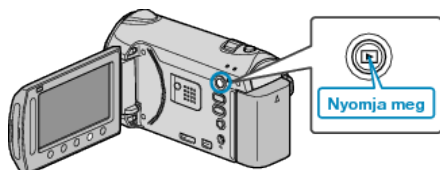


- Törölheti a regisztrált eseményt, ehhez érintse meg a(z) „MÉGSE” gombot.
- A beállítás után érintse meg az **OK** gombot.
- A képernyőből való kilépéshez érintse meg a(z) **OK** gombot.

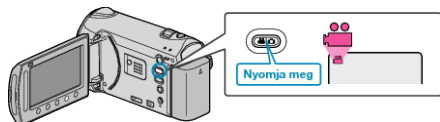
A kiválasztott fájlokhoz tartozó esemény módosítása

Több fájlhoz tartozó eseményt módosít a tartomány magadásával.

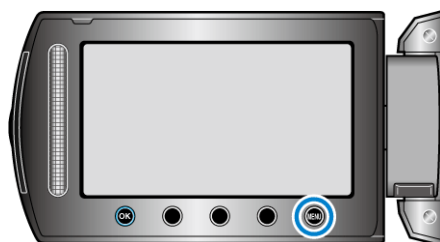
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az  gombot.



5 Válassza ki a(z) „ESEMÉNYFELV. MÓDOSÍT” elemet és érintse meg az  gombot.



6 Válassza ki a(z) „TART. BEÁLL/ MÓDOSÍT” elemet és érintse meg az  gombot.



7 Válassza ki a tartomány első fájlját, majd érintse meg az  gombot.



• Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott fájl ellenőrzéséhez.

8 Válassza ki a tartomány utolsó fájlját, majd érintse meg az  gombot.



• Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott fájl ellenőrzéséhez.

9 Válasszon ki egy új eseményt, majd érintse meg az  gombot.



• Törölheti a regisztrált eseményt, ehhez érintse meg a(z) „MÉGSÉ” gombot.

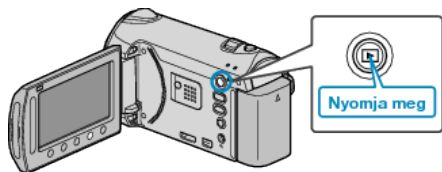
• A beállítás után érintse meg az  gombot.

• A képernyőből való kilépéshez érintse meg a(z)  gombot.

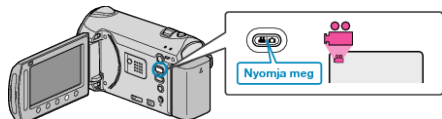
Fájlok kettévágása

A kiválasztott videót két részre oszthatja.

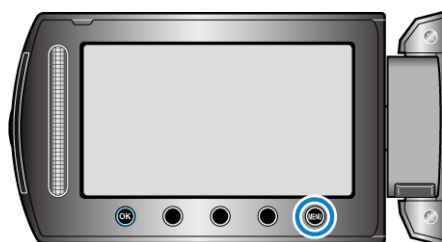
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a(z) „OSZTÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



6 Válassza ki a keresett fájlt, majd érintse meg az **OK** gombot.

• Lejátszás a kiválasztott kezdőpontonól.

7 Érintse meg a(z) **OK** gombot a lejátszás szüneteltetéséhez, majd érintse meg a(z) „ÁLLÍT” gombot annál a pontnál, ahol a fájlt ketté szeretné osztani.



• A beállított ponttól a tényleges vágás pontja kissé eltérhet.

8 Válassza ki a(z) „FELOSZTÁS ITT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A vágási pont ismételt beállításához válassza a(z) „MÉGSE” opciót.
- A vágás után érintse meg a(z) **OK** gombot.
- Az eredeti videót két új videó váltja le.

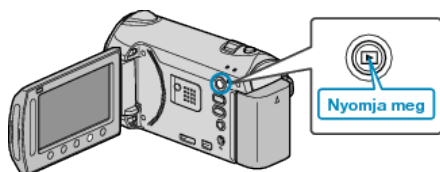
MEGJEGYZÉS:

- A kettévágott fájl lejátszásakor a vágás dátuma jelenik meg a rögzítés dátumaként.
- A feltöltés és az export beállítások bekapcsolásakor a fájlokat nem lehet kettévágni.
- A feltöltés-beállítás a videók kettéosztásakor le van tiltva.

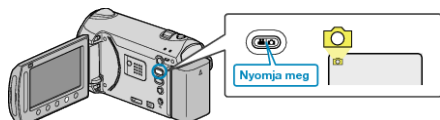
Arcdetektálás nagyítás

Kinagyíthatja a pillanatfelvétel egy részét, ideértve az arcot is és elmentheti azt új fájlként.

1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a pillanatfelvétel módot.



3 Válassza ki a keresett pillanatfelvételt, majd érintse meg a(z)  gombot.

4 Érintse meg a(z)  gombot.



• Arcok detektálása.

5 Válassza ki a kinagyítandó arcot, majd érintse meg a(z)  gombot.



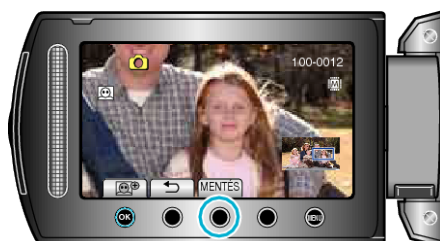
• A pirossal kiemelt arc ki van nagyítva.

6 Érintse meg a(z)  gombot többször a nagyítási arány módosításához.



• A nagyítandó terület módosításához/változtatásához érintse meg a csúszkát.

7 Érintse meg a(z) „MENTÉS” gombot.



• A nagyított képek 16:9 képaránnyal lesznek elmentve, függetlenül az eredeti arányuktól.

8 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az  gombot.

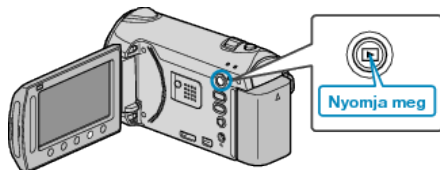


• A mentés után érintse meg a(z)  gombot.

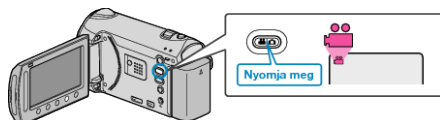
Állóképek rögzítése a videóból a lejátszás során

Készíthet pillanatfelvételeket a rögzített videók kedvelt jeleneiről is.

1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



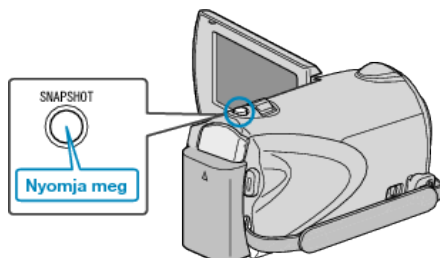
3 Válassza ki a keresett videót, majd érintse meg az OK gombot.

4 Érintse meg a szünet gombot a keresett jelenetnél a lejátszás közben.



• A videolejátszás szüneteltetése után finomhangolhatja a keresett pontot a lassan előre ► és a lassan hátra ◀ műveleti gombokkal.

5 Rögzítse a pillanatfelvételt.



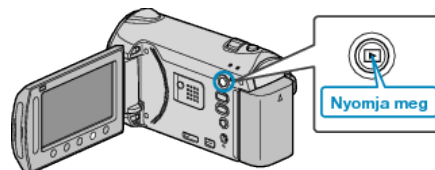
MEGJEGYZÉS:

- A képmínőség a(z) „KÉPMINŐSÉG” beállítás függvénye. „KÉPMINŐSÉG” (☞ 109. old.)
- A pillanatfelvételeket az eszköz a(z) „FELVÉTEL KÉPHEZ” beállításban meghatározott médián tárolja. „FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)” (☞ 131. old.)
- „KÉPREKESZ KIVÁLASZT. (GZ-HM310/GZ-HM300)” (☞ 131. old.)

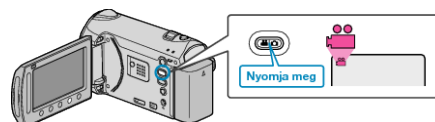
A videó keresett részének rögzítése

Válassza ki a videó keresett részét és mentse azt el új videofájlként.

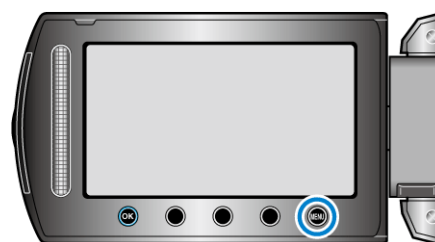
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z) [MENU] gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az OK gombot.



5 Válassza ki a(z) „LEVÁGÁS” elemet és érintse meg az OK gombot.



6 Válassza ki a keresett videót, majd érintse meg az OK gombot.



• Lejátszás a kiválasztott kezdőponttól.

7 Érintse meg az OK gombot a lejátszás szüneteltetéséhez, majd érintse meg a „BEÁLL.” gombot a kezdőpont beállításához.



- Érintse meg a(z) **OK** gombot a lejátszás folytatásához.

"Videók visszajátszása" (42. old.)

- 8 Érintse meg az **OK** gombot a lejátszás szüneteltetéséhez, majd érintse meg a „BEÁLL.” gombot a másolás végpontjának megadásához.



- A kezdőpont lenullázásához érintse meg a(z) **MÉGSE** gombot.

- 9 Válassza ki a(z) „KIVÁGOTT FÁJL MÁSOL.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A kezdő-/végpont ismételt beállításához válassza a(z) „TERÜLET ÚJRA” opciót.

- 10 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A másolás után érintse meg az **OK** gombot.
- A másolás befejezte után a másolt fájl az eszköz hozzáadja az index képernyőhöz.

MEGJEGYZÉS:

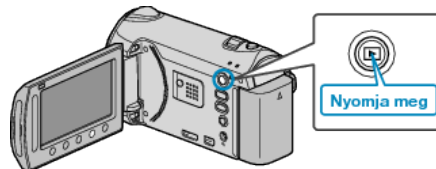
- Az AVCHD szabvány alapján a videók kb. 0,5 másodperc hosszú darabokra vannak felosztva.
- Így az elválasztó pontokat nem lehet teljesen tetszőlegesen megválasztani.

Videók rögzítése a YouTube™ weboldalra való feltöltéshez

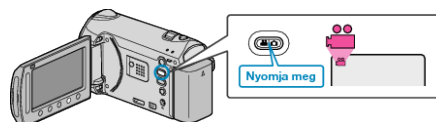
Rögzítse és mentse el a rögzített videó egy részét (max. 10 perc hosszban), hogy azt feltölthesse a YouTube™ oldalra, és mentse azt el YouTube™ videóként.

Amikor a YouTube™ weboldalhoz készíti videót, akkor az nem lehet 10 percnél hosszabb.

- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a videó módot.

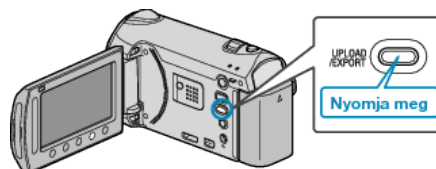


- 3 GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330

Érintse meg a(z) **UPLOAD/EXPORT** gombot a(z) „FELT. BEÁLLÍTÁSOK”/„BEÁLL. EXPORTÁLÁSA” menü megjelenítéséhez.

GZ-HM310/GZ-HM300

Nyomja le a(z) **UPLOAD** gombot. Folytassa az 5. lépéssel.



- 4 Válassza ki a(z) „FELT. BEÁLLÍTÁSOK” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

- 5 Válassza ki a keresett videót, majd érintse meg az **OK** gombot.

- 6 Válassza ki a(z) „VÁGÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

- Ha nincs szükség vágásra, akkor válassza ki a(z) „NINCS VÁGÁS” opciót és érintse meg a(z) **OK** gombot a beállítás befejezéséhez.



- Ha a kiválasztott videó 10 percnél hosszabb, akkor mindenképp szükség van vágásra.

- 7 Érintse meg a(z) **OK** gombot a lejátszás szüneteltetéséhez, majd érintse meg a(z) „BEÁLL.” gombot a kezdőpont beállítás másolásához.



- A kezdőpont beállítása után folytassa a lejátszást.

"Videók visszajátszása" (42. old.)

- 8 Érintse meg az **OK** gombot a lejátszás szüneteltetéséhez, majd érintse meg a „BEÁLL.” gombot a másolás végpontjának megadásához.



- A kezdőpont lenullázásához érintse meg a(z) „MÉGSE” gombot.

9 Válassza ki a(z) „KIVÁGOTT FÁJL MÁSOL.” elemet és érintse meg az OK gombot.



- A kezdő-/végpont ismételt beállításához válassza a(z) „TERÜLET ÚJRA” opciót.

10 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az OK gombot.



- A másolás befejezte után a másolt fájlt az eszköz hozzáadja az index képernyőhöz.
- A másolás után érintse meg az OK gombot.
- A képernyőből való kilépéshez érintse meg a(z) MENU gombot, majd válassza a(z) „IGEN” opciót és érintse meg a(z) OK gombot.

MEGJEGYZÉS:

- Az AVCHD szabvány alapján a videók kb. 0,5 másodperc hosszú darabokra vannak felosztva.
Így az elválasztó pontokat nem lehet teljesen tetszőlegesen megválasztani.
- Rögzítheti a videókat YouTube™ formátumban is, ha a rögzítés előtt beállítja a feltöltést.

"Videók rögzítése YouTube™ formátumban" (35. old.)

Videók feltöltése a YouTube™ weboldalra

A videókat a YouTube™ webhelyre a mellékelt "Everio MediaBrowser" szoftver segítségével töltheti fel. Telepítse a szoftvert a számítógépére és csatlakoztassa a készüléket a számítógéphez.

- A szoftver használatának részleteit lásd a súgó fájlban.

"A mellékelt szoftver telepítése" (91. old.)

"Másolás Windows számítógépre" (91. old.)

Problémák a videó feltöltéssel:

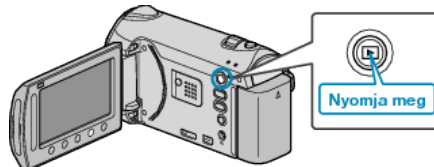
- Ellenőrizze, hogy rendelkezik-e felhasználói fiókkal a YouTube™ webhelyhez. (Ahhoz, hogy fájlokat tölthessen fel a YouTube™ webhelyre egy YouTube™ felhasználói fiókkal kell rendelkeznie.)
- Lásd "GYIK", "Legfrissebb információk", "Letöltés információk", stb. részeket a mellékelt "Everio MediaBrowser" alkalmazás súgófájlijában található "Kattintson ide a legfrissebb termékinformációkhoz" hivatkozás alatt.

Videók előkészítése az iTunes eszközre való továbbításra (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

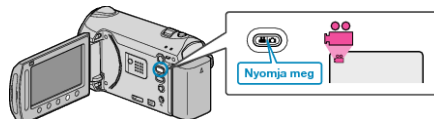
Állítsa be a rögzített videók EXPORT attribútumait, ehhez adja hozzájuk a(z) "LIB." jelet.

A(z) EXPORT attribútumok beállítása után a videókat a számítógépen regisztrálhatja az iTunes eszközhöz a mellékelt program segítségével.

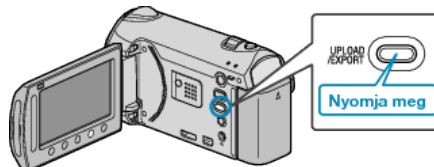
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z) UPLOAD/EXPORT gombot a(z) „FELT. BEÁLLÍTÁSOK”, „BEÁLL. EXPORTÁLÁSA” menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „BEÁLL. EXPORTÁLÁSA” elemet és érintse meg az OK gombot.

5 Válassza ki a keresett videót, majd érintse meg az OK gombot.

- A kiválasztott fájl mellett a(z) "LIB." jelölés jelenik meg.
A(z) "LIB." jelölés eltávolításához érintse meg az OK gombot.
- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott fájl ellenőrzéséhez.

6 Az összes fájl kiválasztása után érintse meg a(z) MENU gombot.

- A képernyőből való kilépéshez válassza a(z) „IGEN” opciót, majd érintse meg a(z) OK gombot.

MEGJEGYZÉS:

- Rögzítheti a videókat iTunes formátumban is, ha a rögzítés előtt beállítja a(z) EXPORT-t.
- "Videók rögzítése iTunes formátumban (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (36. old.)
- A rögzített videók formátuma a számítógépre való továbbításakor a mellékelt program segítségével megváltozik.
A készüléken tárolt fájlokat ez nem érinti.
- A(z) "LIB." jelölés a többi index képernyőn nem jelenik meg.

Átalakított videók továbbítása az iPod eszközre

A videókat az iTunes eszközre a mellékelt "Everio MediaBrowser" szoftver segítségével továbbíthatja.

Telepítse a szoftvert a számítógépére és csatlakoztassa a készüléket a számítógéphez.

- A szoftver használatának részleteit lásd a súgó fájlban.
- A fájlok iPod eszközre való továbbításának részleteit lásd az iTunes súgófájlban.

"A mellékelt szoftver telepítése" (91. old.)

"Az összes fájl biztonsági mentése" (92. old.)

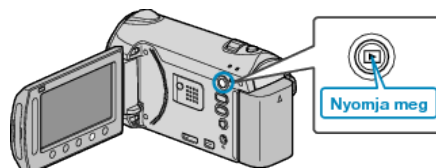
Problémák az iTunes eszközre történő fájl-exportálással:

- Lásd "GYIK", "Legfrissebb információk", "Letöltés információk", stb. részeket a mellékelt "Everio MediaBrowser" alkalmazás súgófájljában található "Kattintson ide a legfrissebb termékinformációkhoz" hivatkozás alatt.

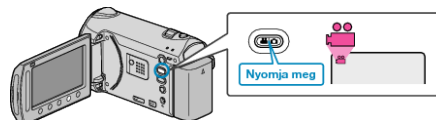
Címmel rendelkező lejátszási lista összeállítása (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Állítson össze egyszerűen lejátszási listát a rögzítési dátum és a kezdőképnyitó listából való kiválasztásával.

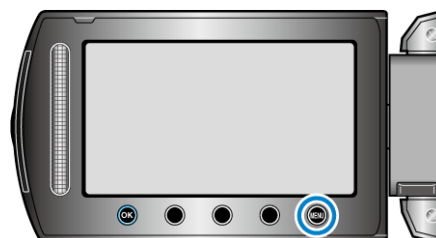
- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a videó módot.



- 3 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 4 Válassza ki a(z) „KÉPCÍM BEILLESZTÉSE” elemet és érintse meg az gombot.



- 5 Válasszon ki egy címet, majd érintse meg az gombot.



- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a cím ellenőrzéséhez.

- 6 Válassza ki a keresett rögzítési dátumot, majd érintse meg az **OK** gombot.



- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott videó ellenőrzéséhez.
- A beállítás után érintse meg az **OK** gombot.

Képcím
Egy nagyszerű emlék
Boldog évfordulót
Üzlet
Ünnepség
Gratuláció
Diplomaosztó
Boldog születésnapot
Boldog Apák napját
Boldog Anyák napját
Ünnep
Boldog új évet!
Boldog Bálint-napot
Gyermekünk
Családunk
Városnézés
Vakáció
Iskolai emlékek
Kellemes ünnepeket
Sport
Esküvő

MEGJEGYZÉS:

- Játssza vissza a készített DVD-t a lejátszási listából a DVD lejátszó kezdőképernyőjéről.
A cím nem lesz lejátszva, ha a készüléket az (opcionális) DVD íróhoz csatlakoztatja.
- Ha egy címet szeretne adni a már létrehozott lejátszási listához, akkor lásd a következő részt.

"Kezdőképernyő hozzáadása a lejátszási listákhoz (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (72. old.)

Lejátszási lista létrehozása a rögzített videókból

A rögzített videókból összeállított kedvenc videók listáját lejátszási listának hívjuk.

A lejátszási lista a kedvenc videóit az Ön által meghatározott sorrendben játssza le.

Az eredeti videót nem változtatja az meg, ha azt egy lejátszási listába felveszi.

- Új lejátszási lista létrehozása
- "Lejátszási lista készítése a kiválasztott fájlokból" (66. old.)
- "Lejátszási lista készítése csoport alapján" (67. old.)
- "Lejátszási lista készítése dátum alapján" (68. old.)
- "Lejátszási lista készítése esemény alapján" (69. old.)
- Az elkészült lejátszási lista szerkesztése vagy törlése
- "Lejátszási listák szerkesztése" (70. old.)
- "Lejátszási listák törlése" (71. old.)
- "Kezdőképernyő hozzáadása a lejátszási listákhoz (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (72. old.)

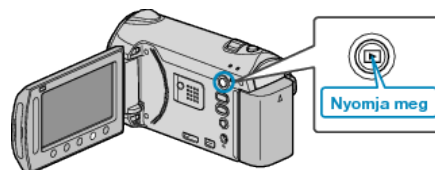
MEGJEGYZÉS:

- Ha egy videofájl törlő vagy áthelyez, akkor azzal eltávolítja azt a lejátszási listából is.
- A lejátszási listát nem érinti az, ha az abban szereplő videofájl kettévágja.
Ennek ellenére, ha a kettévágott videofájl egyikét törli vagy áthelyezi, akkor azzal eltávolítja az eredeti fájlt a lejátszási listáról.
- Maximum 99 lejátszási listát lehet létrehozni.

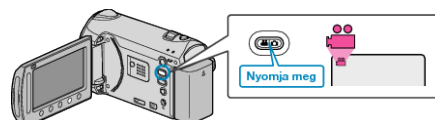
Lejátszási lista készítése a kiválasztott fájlokból

Lejátszási lista létrehozása a fájlok egyesével való rendezésével.

- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a videó módot.



- 3 Érintse meg a(z) **MENU** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 4 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZ. LISTA SZERK” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 5 Válassza ki a(z) „ÚJ LISTA” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 6 Válassza ki a(z) „LÉTREHOZÁS JELENETBŐL” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 7 Válassza ki azt a fájlt, amit hozzá szeretne adni a lejátszási listához, majd érintse meg az **OK** gombot.



- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott videó ellenőrzéséhez.

- 8 Válassza ki a beillesztés helyét, majd érintse meg az **OK** gombot.



- A kiválasztott videókat az eszköz hozzáadja a jobb oldalon látható lejátszási listához.
- Ha egy videót törölni szeretné a lejátszási listából, akkor érintse meg a(z) "→" gombot a videó kiválasztásához, majd érintse meg az **OK** gombot.
- Ismételje meg a 7-es és 8-as lépéseket, a videók lejátszási listában való sorbarendezéséhez.

- 9 A sorbarendezés után érintse meg a(z) **OK** gombot.



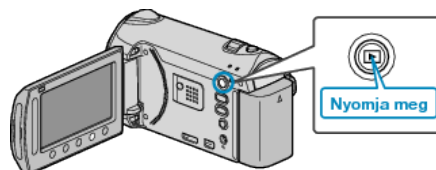
- 10 Válassza ki a(z) „MENTÉS ÉS KILÉPÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



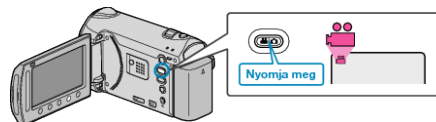
Lejátszási lista készítése csoport alapján

Lejátszási lista létrehozása több fájl csoportos rendezésével.

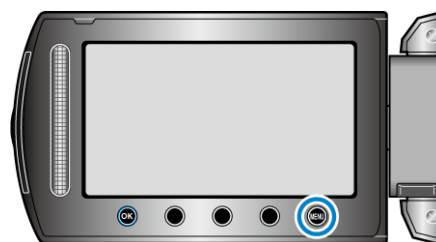
- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a videó módot.



- 3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 4 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZ. LISTA SZERK” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 5 Válassza ki a(z) „ÚJ LISTA” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 6 Válassza ki a(z) „LÉTREHOZ CSOPORT SZERINT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 7 Válassza ki azt a csoportot, amit hozzá szeretne adni a lejátszási listához, majd érintse meg az **OK** gombot.



- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott videó ellenőrzéséhez.

8 Válassza ki a beillesztés helyét, majd érintse meg az **OK** gombot.



- A kiválasztott videókat az eszköz hozzáadja a jobb oldalon látható lejátszási listához.
- Ha egy videót törölni szeretné a lejátszási listából, akkor érintse meg a(z) "→" gombot a videó kiválasztásához, majd érintse meg az **OK** gombot.
- Ismételje meg a 7-es és 8-as lépéseket, a videók lejátszási listában való sorbarendezéséhez.

9 A sorbarendezés után érintse meg a(z) **OK** gombot.



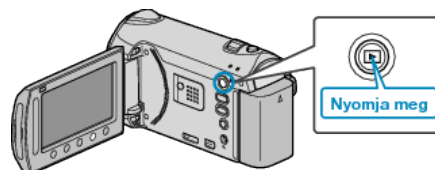
10 Válassza ki a(z) „MENTÉS ÉS KILÉPÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



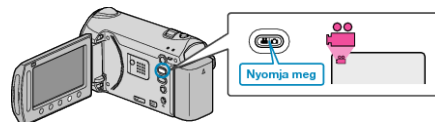
Lejátszási lista készítése dátum alapján

Lejátszási lista létrehozása több fájl rögzítési dátum szerinti rendezésével.

1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZ. LISTA SZERK” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a(z) „ÚJ LISTA” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



6 Válassza ki a(z) „LÉTREHOZ DÁTUM SZERINT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



7 Válassza ki azt a rögzítési dátumot, amit hozzá szeretne adni a lejátszási listához, majd érintse meg a(z) **OK** gombot.



- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott videó ellenőrzéséhez.

8 Válassza ki a beillesztés helyét, majd érintse meg az OK gombot.



- A kiválasztott videókat az eszköz hozzáadja a jobb oldalon látható lejátszási listához.
- Ha egy videót törölni szeretné a lejátszási listából, akkor érintse meg a(z) "→" gombot a videó kiválasztásához, majd érintse meg az OK gombot.
- Ismételje meg a 7-es és 8-as lépéseket, a videók lejátszási listában való sorbarendezéséhez.

9 A sorbarendezés után érintse meg a(z) MENU gombot.



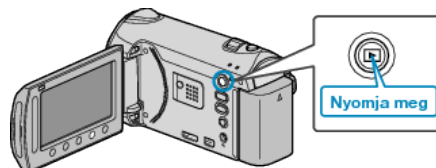
10 Válassza ki a(z) „MENTÉS ÉS KILÉPÉS” elemet és érintse meg az OK gombot.



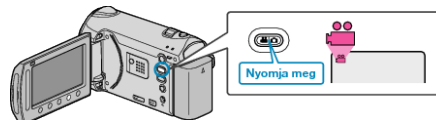
Lejátszási lista készítése esemény alapján

Lejátszási lista létrehozása több fájl esemény és rögzítési dátum szerinti rendezésével.

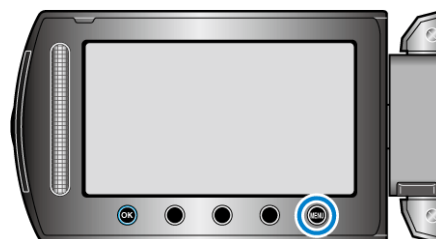
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z) MENU gombot a menü megjelenítéséhez.



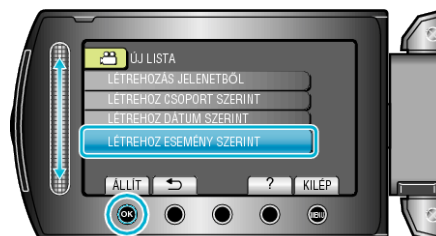
4 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZ. LISTA SZERK” elemet és érintse meg az OK gombot.



5 Válassza ki a(z) „ÚJ LISTA” elemet és érintse meg az OK gombot.



6 Válassza ki a(z) „LÉTREHOZ ESEMÉNY SZERINT” elemet és érintse meg az OK gombot.



7 Válasszon ki egy eseményt, majd érintse meg az OK gombot.



- 8 Válassza ki azt a rögzítési dátumot, amit hozzá szeretne adni a lejátszási listához, majd érintse meg a(z) **OK** gombot.



- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott videó ellenőrzéséhez.

- 9 Válassza ki a beillesztés helyét, majd érintse meg az **OK** gombot.



- A kiválasztott videókat az eszköz hozzáadja a jobb oldalon látható lejátszási listához.
- Ha egy videót törölni szeretné a lejátszási listából, akkor érintse meg a(z) "→" gombot a videó kiválasztásához, majd érintse meg az **OK** gombot.
- Ismételje meg a 8-as és 9-es lépéseket, a videók lejátszási listában való sorbarendezéséhez.

- 10 A sorbarendezés után érintse meg a(z) **OK** gombot.



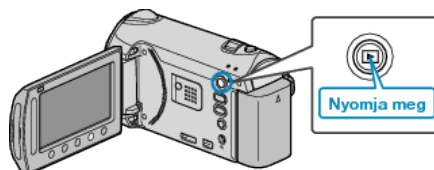
- 11 Válassza ki a(z) „MENTÉS ÉS KILÉPÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



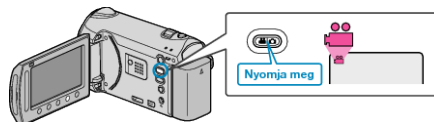
Lejátszási listák szerkesztése

A létrehozott lejátszási lista tartalmát módosíthatja.

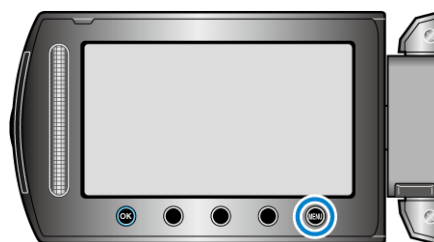
- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a videó módot.



- 3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 4 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZ. LISTA SZERK” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 5 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 6 Válassza ki azt a lejátszási listát, amit szerkeszteni szeretne, majd érintse meg az **OK** gombot.



- 7 Válassza ki azt a fájlt, amit hozzá szeretne adni a lejátszási listához, majd érintse meg az **OK** gombot.



- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott videó ellenőrzéséhez.

8 Válassza ki a beillesztés helyét, majd érintse meg az **OK** gombot.



- A kiválasztott videókat az eszköz hozzáadja a jobb oldalon látható lejátszási listához.
- Ha egy videót törölni szeretné a lejátszási listából, akkor érintse meg a(z) „→” gombot a videó kiválasztásához, majd érintse meg az **OK** gombot.
- Ismétlje meg a 7-es és 8-as lépéseket, a videók lejátszási listában való sorbarendezéséhez.

9 A sorbarendezés után érintse meg a(z) **OK** gombot.



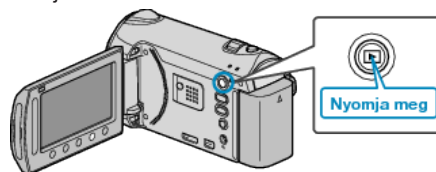
10 Válassza ki a(z) „MENTÉS ÉS KILÉPÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



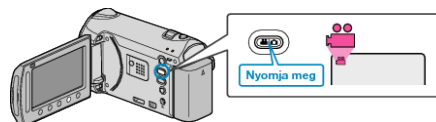
Lejátszási listák törlése

Törölje az Ön által létrehozott lejátszási listákat.

1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZ. LISTA SZERK” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a(z) „TÖRLÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



6 Válassza ki azt a lejátszási listát, amit törölni szeretne, majd érintse meg az **OK** gombot.



- A(z) „ÖSSZES TÖRLÉS” kiválasztásával az összes lejátszási listát törli.

7 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



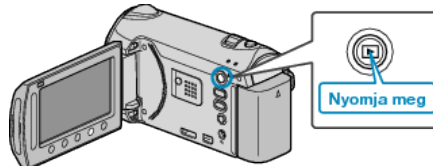
- A törlés után érintse meg a(z) **OK** gombot.

- A képernyőből való kilépéshez érintse meg a(z)  gombot.

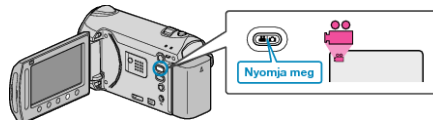
Kezdőképernyő hozzáadása a lejátszási listákhoz (GZ-HM335/ GZ-HM334/GZ-HM330)

Adjon kezdőképernyőt hozzá a létrehozott lejátszási listához.

- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a videó módot.



- 3 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



- 4 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZ. LISTA SZERK” elemet és érintse meg az  gombot.



- 5 Válassza ki a(z) „CÍM MEGADÁSA” elemet és érintse meg az  gombot.



- 6 Válasszon ki egy tetszőleges lejátszási listát, majd érintse meg az  gombot.



- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott lejátszási lista tartalmának ellenőrzéséhez.

- 7 Válasszon ki egy címet, majd érintse meg az  gombot.

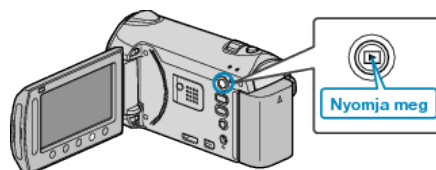


- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a cím ellenőrzéséhez.
- A cím törléséhez válassza a "NO TITLE" (Nincs cím) opciót.
- A beállítás után érintse meg az **OK** gombot.
- A képernyőből való kilépéshez érintse meg a(z) **⏏** gombot.

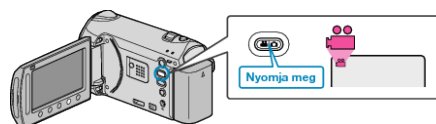
Rögzített videók kombinálása az összefüggő rögzítéssel

Azokat a videókat, amelyek két független médián vannak tárolva egy önálló videóvá lehet összekombinálni, ha a(z) „AKADÁLYM. RÖGZ.” engedélyezve van a videorögzítés menüben.

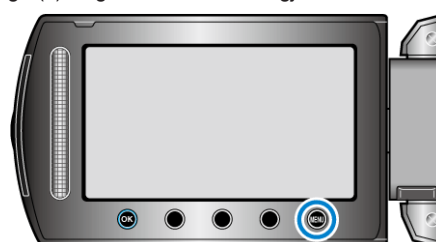
- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a videó módot.



- 3 Érintse meg a(z) **⏏** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 4 Válassza ki a(z) „AKADÁLYM. RÖGZ. VEZ.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 5 Válassza ki a(z) „JELENETEK KOMB.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A készülék elkezd keresni az összefüggő videókat. Az összekombinálás nem végrehajtható, ha a készülék nem talál összefüggő videókat.

- 6 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

- 7 Válassza ki azt a médiát, ahol az összekombinált videót tárolni szeretné, majd érintse meg a(z) **OK** gombot.



8 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A videók összekombinálása elindul.
- A videók összekombinálása után érintse meg a(z) **OK** gombot.

MEGJEGYZÉS:

- Arról a médiáról, amelyet nem használ az összekombinált fájl mentéséhez törölheti a jelenet és a jelenet-kombinációs adatokat.
- Az összefüggő videók jeleneteit nem lehet összekombinálni, ha a fájlokat kettéosztja, törli, vágja vagy áthelyezi.

Az összefüggő videorögzítés ismételt engedélyezése

Ha elkészült az előző folyamattal és újra az összefüggő videorögzítést szeretné használni, akkor az összefüggő videókat össze kell kombinálnia, vagy törölni kell az összekombináláshoz szükséges adatokat az összefüggő videóknál.

Az összefüggő videók összekombinálásához szükséges adatok törléséhez válassza ki a(z) „JEL.KOMB. INFO TÖRL.” opciót az 5. lépésben. Válassza ki a(z) „JEL.KOMB. INFO TÖRL.” opciót az adott médiánál, hogy törölje az összefüggő videók összekombinálásához szükséges információkat. Az ikonok a fájlok mellől eltűnnek.

MEGJEGYZÉS:

GZ-HM310/GZ-HM300

A mellékelt alkalmazással csak AVCHD lemezeket készíthet.

DVD-Videó lemezek készítésével kapcsolatban lásd a "Fájlok másolása DVD íróra vagy videomagnóra" (90. old.) c. részt referenciaként.

Az opcionális alkalmazás segítségével DVD-Videókat és BD lemezeket készíthet a számítógépen.

Töltse le innen az opcionális szoftvert:

http://www.pixela.co.jp/oem/jvc/mediabrowser/e/purchase_dl/mediabrowser_hd_2/

Fájlok másolása a kártyára (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Átmásolhatja a videókat és a pillanatfelvételeket a beépített memóriáról vagy az SD kártyáról egy másik médiára.

Ha a pillanatfelvételeket egy SD kártyára másolja, akkor azzal könnyebben leadhatja azokat nyomtatásra (előhívásra) egy erre szakosodott üzletben.

"Összes fájl másolása" (☞ 75. old.)

"Kiválasztott fájlok másolása" (☞ 76. old.)

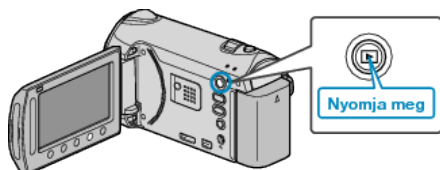
FIGYELEM:

- Győződjön meg arról, hogy elégséges hely áll rendelkezésre a művelethez használt médián.

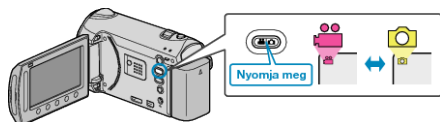
Összes fájl másolása

Az összes videót és pillanatfelvételt átmásolja egy másik médiára.

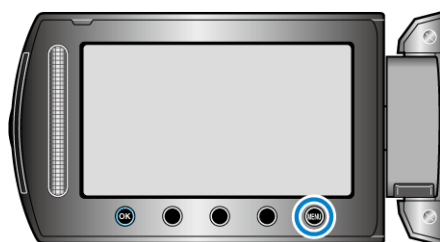
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



3 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az gombot.



5 Válassza ki a(z) „MÁSOLÁS” elemet és érintse meg az gombot.



6 Válassza ki a másolás irányát, majd érintse meg az gombot.

- A másolás iránya az adott modell függvénye.

7 Válassza ki a(z) „ÖSSZES MÁSOLÁSA” elemet és érintse meg az gombot.



8 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az gombot.

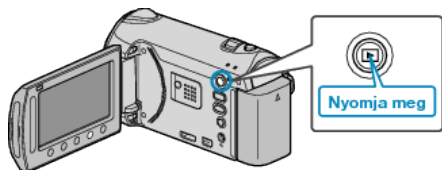


- Elindul a másolás.
- A másolás után érintse meg az gombot.

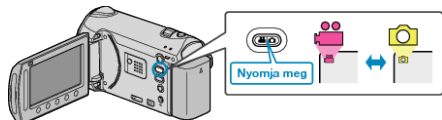
Kiválasztott fájlok másolása

A kiválasztott videókat és pillanatfelvételeket másolja át egy másik médiára.

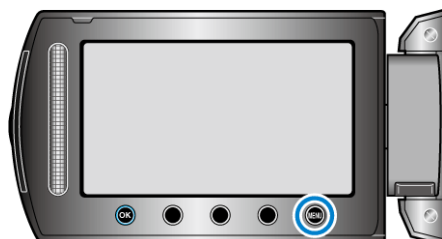
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a(z) „MÁSOLÁS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



6 Válassza ki a másolás irányát, majd érintse meg az **OK** gombot.

• A másolás iránya az adott modell függvénye.

7 Válassza ki a(z) „KIJELÖL ÉS MÁSOL” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



8 Válassza ki a keresett fájlt, majd érintse meg az **OK** gombot.



• A kiválasztott fájl mellett egy pipa jelenik meg.
A pipa jelölés eltávolításához érintse meg az **OK** gombot újra.

9 Az összes másolandó fájl kiválasztása után érintse meg az „VÉGR.” gombot.



10 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



• Elindul a másolás.
• A másolás után érintse meg az **OK** gombot.

Fájlok áthelyezése (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Áthelyezheti a videókat és a pillanatfelvételeket a beépített memóriáról vagy az SD kártyáról egy másik médiára.

Az áthelyezett fájlokat az eszköz az eredeti médian letörli.

Ha a pillanatfelvételeket egy SD kártyára helyezi át, akkor azzal könnyebben leadhatja azokat nyomtatásra (előhívásra) egy erre szakosodott üzletben.

"Összes fájl áthelyezése" (77. old.)

"Kiválasztott fájlok áthelyezése" (78. old.)

FIGYELEM:

- Győződjön meg arról, hogy elégséges hely áll rendelkezésre a művelethez használt médian.

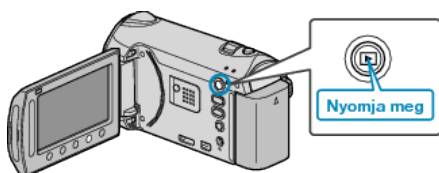
Összes fájl áthelyezése

Az összes videót és pillanatfelvételt áthelyezheti egy másik médiára.

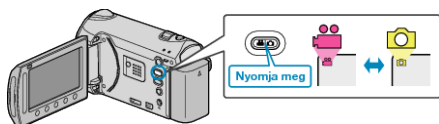
Az áthelyezett fájlokat az eszköz az eredeti médian letörli.

A védettnek megjelölt fájlokat az eszköz nem törli az eredeti médian.

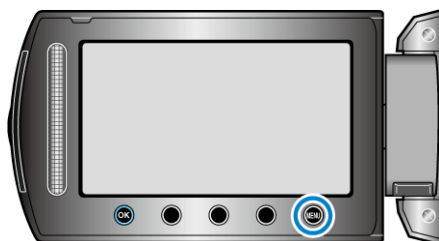
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



3 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a(z) „ÁTHELYEZÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



6 Válassza ki az áthelyezés irányát, majd érintse meg az **OK** gombot.

- Az áthelyezés iránya az adott modell függvénye.

7 Válassza ki a(z) „ÖSSZES ÁTHELYEZÉSE” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



8 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

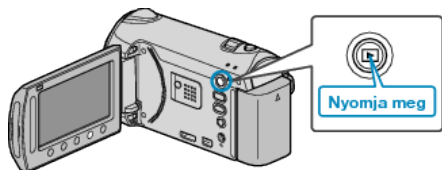


- Elindul a fájlok áthelyezése.
- Az áthelyezés után érintse meg az **OK** gombot.

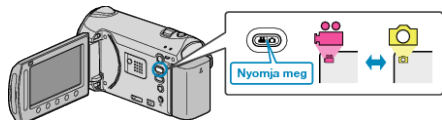
Kiválasztott fájlok áthelyezése

A kiválasztott videókat és pillanatképeket áthelyezi egy másik médiára. Az áthelyezett fájlokat az eszköz az eredeti médián letörli.

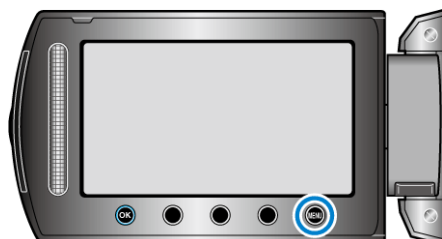
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó vagy a pillanatképfelvétel módot.



3 Érintse meg a(z) **⏏** gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „SZERKESZTÉS” elemet és érintse meg az **⏏** gombot.



5 Válassza ki a(z) „ÁTHELYEZÉS” elemet és érintse meg az **⏏** gombot.



6 Válassza ki az áthelyezés irányát, majd érintse meg az **⏏** gombot.

• Az áthelyezés iránya az adott modell függvénye.

7 Válassza ki a(z) „KIVÁLASZT ÉS ÁTH.” elemet és érintse meg az **⏏** gombot.



8 Válassza ki a keresett fájlt, majd érintse meg az **⏏** gombot.



• A kiválasztott fájl mellett egy pipa jelenik meg.
A pipa jelölés eltávolításához érintse meg az **⏏** gombot újra.

9 Az összes áthelyezendő fájl kiválasztása után érintse meg az **VEGR.** gombot.



10 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **⏏** gombot.



• Elindul a fájlok áthelyezése.

• Az áthelyezés után érintse meg az **⏏** gombot.

Lemez készítése BD/DVD íróval (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

A rögzített fájlokat lemezekre másolhatja az opcionális BD/DVD íróval.

Kompatibilis BD/DVD írók

Termék neve	Leírás
DVD író • CU-VD3	• A készülékkel rögzített képek másolását teszi lehetővé egy DVD-re számítógép használata nélkül.
DVD író • CU-VD50	• DVD-ket hoz létre és külső DVD íróként működik, ha egy számítógéphez csatlakoztatjuk. Ez mellett az elkészített DVD-ket le is játszhatja, ha a CU-VD50 készüléket egy TV-hez csatlakoztatja.
BD író • LG, modellazonosító: BE06LU10	• A készülékkel rögzített képek másolását teszi lehetővé egy BD-re számítógép használata nélkül.

Lemez készítése BD/DVD íróval

■ A BD/DVD író előkészítése

"A DVD író (CU-VD50) előkészítése" (879. old.)

"A DVD író (CU-VD3) előkészítése" (880. old.)

"A BD író előkészítése" (880. old.)

■ Másolás BD/DVD-re

"Összes fájl másolása" (881. old.)

"Fájlok másolása dátum alapján" (882. old.)

"Fájlok másolása esemény alapján (csak videó mód)" (883. old.)

"Kiválasztott lejátszási listák másolása (csak videó mód)" (884. old.)

"Kiválasztott fájlok másolása" (885. old.)

■ Egyéb műveletek

"Fájlok lejátszása" (886. old.)

"Lemez lezárása másolás után" (886. old.)

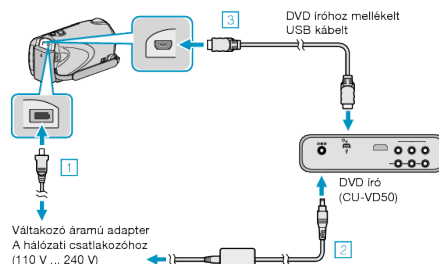
"Rögzítéshez használt média váltása (csak videó mód)" (886. old.)

MEGJEGYZÉS:

- A rögzítési idő a BD/DVD-n a rögzítés módjától függ.

A DVD író (CU-VD50) előkészítése

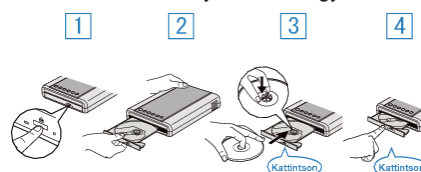
1 Csatlakoztassa az USB kábelt és a váltakozó áramú adaptert.



- 1 Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.
- 2 Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a DVD íróhoz.
- 3 Csatlakoztassa a mellékelt USB kábelt a DVD íróhoz.

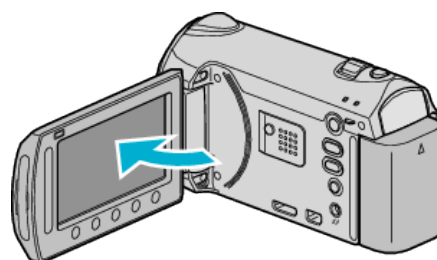
- Lásd a DVD író felhasználói útmutatóját is referenciaként.

2 Kapcsolja be a DVD író, és helyezzen be egy üres lemezt.



- 1 Nyomja meg a főkapcsolót a bekapcsoláshoz.
- 2 Nyomja meg a kiadás gombot a lemeztálcá kinyitására.
- 3 Húzza ki teljesen a tálcát és helyezze be megfelelően az üres lemezt.
- 4 Nyomja óvatosan a tálcát, míg az a helyére nem kattan.

3 Nyissa ki az LCD monitort.



- A(z) DVD LÉTREHOZÁSA menü jelenik meg.
- Ha az USB kábel csatlakoztatva van, akkor a(z) DVD LÉTREHOZÁSA menü fog megjelenni.

FIGYELEM:

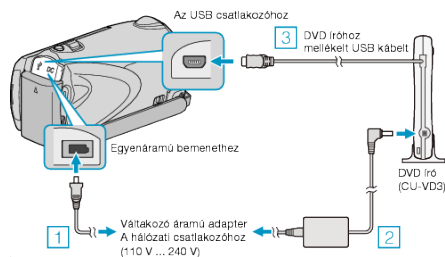
- Ne feledje kikapcsolni az áramot a készülékek csatlakoztatásakor. Különben áramütést szenvedhet vagy a készülék(ek) hibás működését okozhatja.

MEGJEGYZÉS:

- Ha a készülékhez csatlakoztatta, akkor a CU-VD50 DVD író gombjai a főkapcsoló és a kiadás gomb kivételével nem reagálnak.

A DVD író (CU-VD3) előkészítése

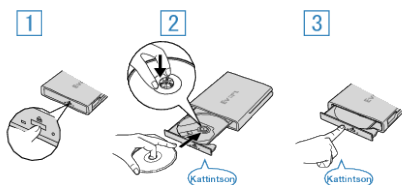
1 Csatlakoztassa az USB kábelt és a váltakozó áramú adaptert.



- ① Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.
- ② Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a DVD íróhoz.
- ③ Csatlakoztassa a DVD írókat a készülékhez a mellékelt USB kábel segítségével.

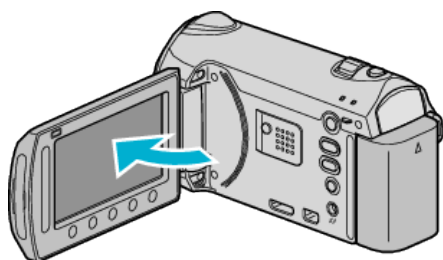
• Lásd a DVD író felhasználói útmutatóját is referenciaként.

2 Helyezzen be egy üres lemezt.



- ① Nyomja meg a kiadás gombot a lemeztálcá kinyitására.
- ② Húzza ki teljesen a tálcát és helyezze be megfelelően az üres lemezt.
- ③ Nyomja óvatosan a tálcát, míg az a helyére nem kattan.

3 Nyissa ki az LCD monitort.



- A(z) DVD LÉTREHOZÁSA menü jelenik meg.
- Ha az USB kábel csatlakoztatva van, akkor a(z) DVD LÉTREHOZÁSA menü fog megjelenni.

FIGYELEM:

- Ne feledje kikapcsolni az áramot a készülékek csatlakoztatásakor. Különben áramütést szenvedhet vagy a készülék(ek) hibás működését okozhatja.

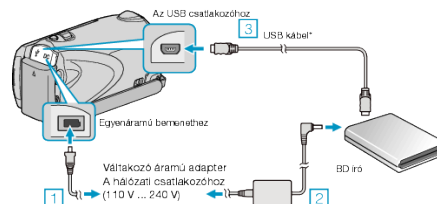
A BD író előkészítése

MEGJEGYZÉS:

Külső Blu-ray eszköz használatakor használjon egy Mini A (dugó) - B (dugó) csatlakozós USB kábelt. A kamerához mellékelt USB kábelt nem lehet használni. Ha a mellékelt USB kábelt szeretné a külsős Blu-ray eszközhöz, akkor vásároljon egy USB bővítőkábelt.

- Mini-A (dugó) – A (alzat)
(Alkatrészazonosító: QAM0852-001)

1 Csatlakoztassa az USB kábelt és a váltakozó áramú adaptert.



- ① Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.
 - ② Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a BD íróhoz.
 - ③ Csatlakoztassa a BD író USB kábelét ehhez a készülékhez.
- Lásd a BD író felhasználói útmutatóját is referenciaként.

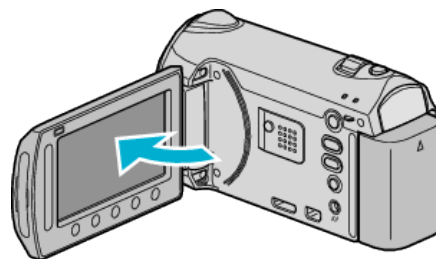
2 Helyezzen be egy üres lemezt.

- Nyomja meg a főkapcsoló gombot a BD íróon, hogy kikapcsolja a készüléket.



- ① Nyomja meg a kiadás gombot a lemeztálcá kinyitására.
- ② Húzza ki teljesen a tálcát és helyezze be megfelelően az üres lemezt.
- ③ Nyomja óvatosan a tálcát, míg az a helyére nem kattan.

3 Nyissa ki az LCD monitort.



- A(z) DVD LÉTREHOZÁSA menü jelenik meg.
- Ha az USB kábel csatlakoztatva van, akkor a(z) DVD LÉTREHOZÁSA menü fog megjelenni.

FIGYELEM:

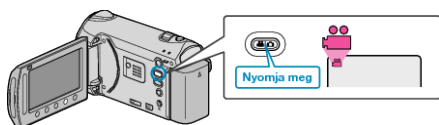
- Ne feledje kikapcsolni az áramot a készülékek csatlakoztatásakor. Különben áramütést szenvedhet vagy a készülék(ek) hibás működését okozhatja.

Minőség kiválasztása lemezre való mentéshez (MÉDIA MÓDOSÍTÁSA)

Állítsa be a lemez típusát és a videó minőségét, amit a BD/DVD íróval szeretne készíteni.

Módosítani kell a beállításokat, ha DVD-ket BD íróval, ill. ha DVD-ket szabványos minőségben DVD íróval készít.

- 1 Válassza ki a videó módot.



- 2 Válassza ki a(z) „MÉDIA MÓDOSÍTÁSA” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



■ Videók biztonsági mentése DVD íróval

Beállítás	Részletek
DVD(AVCHD)	Mentse el a videókat egy DVD-re HD minőségben.
DVD-Video	Mentse el a videókat egy DVD-re miután azokat szabványos képminőségűre konvertálta.

■ Videók biztonsági mentése BD íróval

Beállítás	Részletek
Blu-ray DISC	Mentse el a videókat egy BD-re HD minőségben.
DVD(AVCHD)	Mentse el a videókat egy DVD-re HD minőségben.
DVD-Video	Mentse el a videókat egy DVD-re miután azokat szabványos képminőségűre konvertálta.

Legyen óvatos, ha DVD-Video formátumot használ a biztonsági mentéshez:

- Egy videó HD formátumról szabványos képminőségű formátumra való konvertálása a rögzítési idő kb. 1,2-szereséig tart. (Az eredeti videó megőrzi a HD minőségét.)
- Minden egyes jelenet fejezetként lesz elmentve. A videó a jelenetek közti váltásnál megáll. Ez normális jelenség, nem hiba.
- A videókat nem lehet DVD-R DL (kétrétegű) lemezekre menteni. Használjon DVD-R vagy DVD-RW lemezeket.

MEGJEGYZÉS:

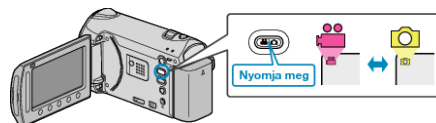
- A(z) „DVD-Video” opció kiválasztásával készített DVD-k rendes DVD lejátszókkal is visszajátszhatók.
- Az állóképek biztonsági mentéséhez a(z) „Blu-ray DISC” és a(z) „DVD” opció is kiválasztható. A pillanatfelvételek képminősége nem módosítható.

Összes fájl másolása

A készülékkel rögzített összes fájl másolva lesz.

Kiválaszthatja és másolhatja csak azokat a fájlokat is, amelyek még soha nem voltak másolva.

- 1 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



- 2 Válassza ki a(z) „LÉTREHOZÁS ÖSSZESBŐL”/„MENT MINDENT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 3 Válassza ki a másolandó médiát, majd érintse meg az **OK** gombot.

- 4 Válassza ki a keresett menüt, majd érintse meg az **OK** gombot.



Beállítás	Részletek
„MINDEN JELENET” „ÖSSZES KÉP”	A rögzítéshez használt médián található összes fájl másolva lesz.
„NEM MENTETT JELENET” „NEM MENTETT KÉPEK”	Azok a fájlok, amelyek még soha nem voltak másolva automatikusan ki lesznek választva és másolva.

- 5 Válassza ki a(z) „VÉGREHAJT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 6 Válassza ki a(z) „IGEN” vagy „NEM” elemet és érintse meg az **OK** gombot. (csak mód esetén)



- A(z) „IGEN” választásakor a közel azonos rögzítési dátummal készült videók csoportokban jelennek meg.
- A(z) „NEM” választásakor a videók a rögzítési dátumuk alapján jelennek meg.

7 Válassza ki a(z) „VÉGREHAJT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A "HELYEZZEN BE EGY ÚJ LEMEZT" üzenet megjelenítésekor cserélje ki a lemezt.
- A másolás után érintse meg az **OK** gombot.

8 Csukja be az LCD monitort és válassza le az USB kábelt.

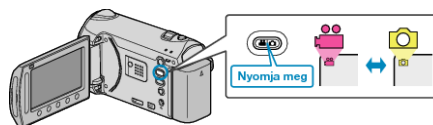
FIGYELEM:

- Ne kapcsolja ki az áramot és ne válassza le az USB kábelt addig, amíg a másolás be nem fejeződött.
- Az index képernyőn a visszajátszáskor nem látható fájlokat nem lehet másolni.

Fájlok másolása dátum alapján

A fájlok a rögzítési dátumuk alapján lesznek sorbarendezve és másolva.

1 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



2 Válassza ki a(z) „KIVÁLASZT, LÉTREHOZ”/„KIVÁLASZT ÉS MENT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



3 Válassza ki a másolandó médiát, majd érintse meg az **OK** gombot.

4 Válassza ki a(z) „LÉTREH.DÁTUM SZERINT”/„DÁTUM SZERINT MENT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a keresett rögzítési dátumot, majd érintse meg az **OK** gombot.



6 Válassza ki a(z) „VÉGREHAJT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- Erre megjelenik a fájlok másolásához szükséges lemezek száma. Készítse elő ennek megfelelően a lemezeket.
- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot, hogy ellenőrizze a másolandó fájlt.

7 Válassza ki a(z) „IGEN” vagy „NEM” elemet és érintse meg az **OK** gombot. (csak **PIK** mód esetén)



- A(z) „IGEN” választásakor a közel azonos rögzítési dátummal készült videók csoportokban jelennek meg.
- A(z) „NEM” választásakor a videók a rögzítési dátumuk alapján jelennek meg.

8 Válassza ki a(z) „VÉGREHAJT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A "HELYEZZEN BE EGY ÚJ LEMEZT" üzenet megjelenítésekor cserélje ki a lemezt.
- A másolás után érintse meg az **OK** gombot.

9 Csukja be az LCD monitort és válassza le az USB kábelt.

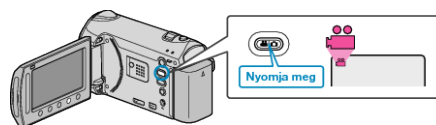
FIGYELEM:

- Ne kapcsolja ki az áramot és ne válassza le az USB kábelt addig, amíg a másolás be nem fejeződött.
- Az index képernyőn a visszajátszáskor nem látható fájlokat nem lehet másolni.

Fájlok másolása esemény alapján (csak videó mód)

A videók a regisztrált események alapján vannak sorba rendezve és másolva.

1 Válassza ki a videó módot.



2 Válassza ki a(z) „KIVÁLASZT, LÉTREHOZ” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



3 Válassza ki a másolandó médiát, majd érintse meg az **OK** gombot.

4 Válassza ki a(z) „LÉTREH.ESEM.SZERINT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a keresett eseményt, majd érintse meg az **OK** gombot.



6 Válassza ki a(z) „VÉGREHAJT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- Erre megjelenik a fájlok másolásához szükséges lemezek száma. Készítse elő ennek megfelelően a lemezeket.
- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot, hogy ellenőrizze a másolandó fájlt.

7 Válassza ki a(z) „IGEN” vagy „NEM” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A(z) „IGEN” választásakor a közel azonos rögzítési dátummal készült videók csoportokban jelennek meg.
- A(z) „NEM” választásakor a videók a rögzítési dátumuk alapján jelennek meg.

8 Válassza ki a(z) „VÉGREHAJT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A "HELYEZZEN BE EGY ÚJ LEMEZT" üzenet megjelenítésekor cserélje ki a lemezt.
- A másolás után érintse meg az **OK** gombot.

9 Csukja be az LCD monitort és válassza le az USB kábelt.

FIGYELEM:

- Ne kapcsolja ki az áramot és ne válassza le az USB kábelt addig, amíg a másolás be nem fejeződött.
- Az index képernyőn a visszajátszáskor nem látható fájlokat nem lehet másolni.

MEGJEGYZÉS:

- Fájlok regisztrálása eseményekhez

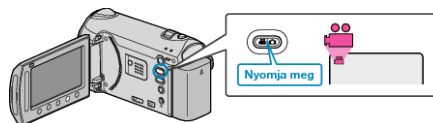
"Fájlok regisztrálása eseményekhez a rögzítés előtt" (E-34. old.)

"A videók esemény-regisztrációjának módosítása" (E-58. old.)

Kiválasztott lejátszási listák másolása (csak videó mód)

Rendezze és másolja a létrehozott lejátszási listákat tetszőleges sorrendben.

1 Válassza ki a videó módot.



2 Válassza ki a(z) „KIVÁLASZT, LÉTREHOZ” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



3 Válassza ki a másolandó médiát, majd érintse meg az **OK** gombot.

4 Válassza ki a(z) „LÉTREH.LIST.SZERINT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a keresett videókat, majd érintse meg az **OK** gombot.



- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a kiválasztott videó ellenőrzéséhez.

6 Válassza ki a beillesztés helyét, majd érintse meg az **OK** gombot.



- A kiválasztott videókat az eszköz hozzáadja a jobb oldalon látható lejátszási listához.
- Ha egy videót törölni szeretné a lejátszási listából, akkor érintse meg a(z) "→" gombot a videó kiválasztásához, majd érintse meg az **OK** gombot.
- Ismételve meg a 5-as és 6-es lépéseket, a videók lejátszási listában való sorbarendezéséhez.

7 A sorbarendezés után érintse meg a(z) „MENTÉS” gombot.



- A(z) "←"/"→" és "MENTÉS" műveleti gombok elhelyezkedése a kurzor pozíciójának függvényében változhat.

8 Válassza ki a(z) „VÉGREHAJT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- Erre megjelenik a fájlok másolásához szükséges lemezek száma. Készítse elő ennek megfelelően a lemezeket.
- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot, hogy ellenőrizze a másolandó fájlt.

9 Érintse meg a(z) **OK** gombot.



10 Válassza ki a(z) „VÉGREHAJT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A "HELYEZZEN BE EGY ÚJ LEMEZT" üzenet megjelenítésekor cserélje ki a lemezt.
- A másolás után érintse meg az **OK** gombot.

11 Csukja be az LCD monitort és válassza le az USB kábelt.

FIGYELEM:

- Ne kapcsolja ki az áramot és ne válassza le az USB kábelt addig, amíg a másolás be nem fejeződött.
- Az index képernyőn a visszajátszáskor nem látható fájlokat nem lehet másolni.

MEGJEGYZÉS:

- Az írt DVD legfelső szintű menüjében a lejátszási listák láthatók.
- Lejátszási lista létrehozása

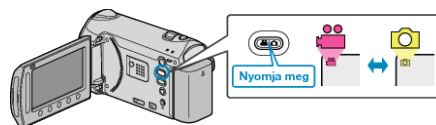
"Lejátszási lista létrehozása a rögzített videókból" (66. old.)

"Címmel rendelkező lejátszási lista összeállítása (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (65. old.)

Kiválasztott fájlok másolása

Válassza ki és másolja a keresett fájlokat.

1 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.

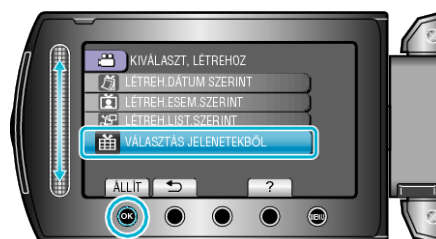


2 Válassza ki a(z) „KIVÁLASZT, LÉTREHOZ”, „KIVÁLASZT ÉS MENT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



3 Válassza ki a másolandó médiát, majd érintse meg az **OK** gombot.

4 Válassza ki a(z) „VÁLASZTÁS JELENETEKBŐL”/„KÉP KIVÁLASZTÁSA” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



5 Válassza ki a keresett fájlokat, majd érintse meg az **OK** gombot.



- A kiválasztott fájl mellett egy pipa jelenik meg. A pipa jelölés eltávolításához érintse meg az **OK** gombot.
- Érintse meg a(z) „ELLEN.” gombot a videó ellenőrzéséhez.

6 A kiválasztás után érintse meg a(z) „MENTÉS” gombot.



7 Válassza ki a(z) „VÉGREHAJT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- Erre megjelenik a fájlok másolásához szükséges lemezek száma.

Készítse elő ennek megfelelően a lemezeket.

- 8** Válassza ki a(z) „IGEN” vagy „NEM” elemet és érintse meg az **OK** gombot. (csak **☺** mód esetén)



- A(z) „IGEN” választásakor a közel azonos rögzítési dátummal készült videók csoportokban jelennek meg.
- A(z) „NEM” választásakor a videók a rögzítési dátumuk alapján jelennek meg.

- 9** Válassza ki a(z) „VÉGREHAJT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A "HELYEZZEN BE EGY ÚJ LEMEZT" üzenet megjelenítésekor cserélje ki a lemezt.
- A másolás után érintse meg az **OK** gombot.

- 10** Csukja be az LCD monitort és válassza le az USB kábelt.

FIGYELEM:

- Ne kapcsolja ki az áramot és ne válassza le az USB kábelt addig, amíg a másolás be nem fejeződött.
- Az index képernyőn a visszajátszáskor nem látható fájlokat nem lehet másolni.

Fájlok lejátszása

A létrehozott lemezt ellenőrzi.

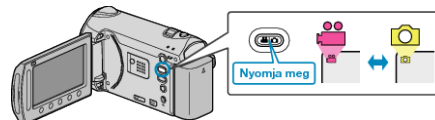
Használat részletei

"A készülékkel készített BD/DVD visszajátszása (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (50. old.)

Lemez lezárása másolás után

A másolás után lezárja a lemezt. Így a lemez visszajátszhatóvá válik a készüléken, egy számítógépen, a BD/DVD íróra vagy egy BD/DVD lejátszón, ha az támogatja a BD-MV és AVCHD formátumokat.

- 1** Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



- 2** Válassza ki a(z) „VÉGLEGESÍTÉS” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

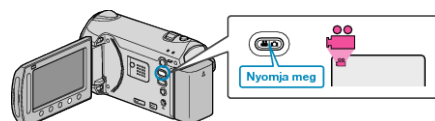


- 3** Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

- A lezárás után érintse meg a(z) **OK** gombot.

Rögzítéshez használt média váltása (csak videó mód)

- 1** Válassza ki a videó módot.



- 2** Válassza ki a(z) „MÉDIA MÓDOSÍTÁSA” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



DVD lemezek készítése a külső Blu-ray meghajtóval, ill. DVD lemezek készítése szabványos képminőséggel

Ehhez a(z) „BIZTONSÁGI MÁSOLAT” menü a(z) „MÉDIA MÓDOSÍTÁSA” beállítását módosítani kell.

- A(z) „Blu-ray DISC” választásával a videókat Blu-ray lemezeire rögzítheti HD minőségben.
(Csak külső Blu-ray meghajtókkal)
- A(z) „DVD(AVCHD)” választásával a videókat DVD lemezeire rögzítheti HD minőségben.
- A(z) „DVD-Video” választásával a videókat DVD lemezeire rögzítheti hagyományos képminőségben.

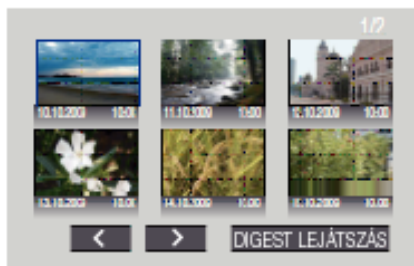
MEGJEGYZÉS:

- A(z) „DVD-Video” opció kiválasztásával készített DVD-k rendes DVD lejátszókkal is visszajátszhatók.
- Az állóképek biztonsági mentéséhez a(z) „Blu-ray DISC” és a(z) „DVD” opció is kiválasztható. A pillanatfelvételek képminősége nem módosítható.

Tömörített lejátszás

Lejátszhat minden egyes rögzített videojelenetből pár másodpercet az írt DVD-ről.

- 1 Tegye be az írt DVD-t a DVD lejátszóba.
 - 2 Válassza ki a TV-n a(z) „DIGEST LEJÁTSZÁS” opciót.
- A kivonatos változatok lejátszása folyamatos.



(A készüléken nem jelenik meg a képernyő.)

MEGJEGYZÉS:

- A rendes visszajátszáshoz/az index menühöz
 - 1) Nyomja meg a DVD eszköz távirányítóján a legfelső menüsínt gombját a kivonatos lejátszás során.
 - 2) Válasszon ki egy tetszőleges elemet.
- A(z) „DIGEST LEJÁTSZÁS” nem elérhető, ha a DVD lemezt a mellékelt Everio MediaBrowser programmal készítette.

USB-s külső merevlemez használata (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

A készülék video és állókép fájljait külső USB merevlemezre is másolhatja. A külső USB merevlemezben tárolt fájlokat lejátszhatja a készülékkel.

- Lásd a külső USB merevlemez használati útmutatóját is ezzel kapcsolatban.

Javasolt külső USB merevlemez

Seagate	FreeAgent™ asztali sorozat
LaCie	Neil Poulton által tervezett sorozat

- A fenti estközök használatához használjon egy Mini A (dugó) - Mini B (dugó) csatlakozós USB kábelt.

"Opcionális tartozékok" (☞21. old.)

USB-s külső merevlemez használata

"USB-s külső merevlemez előkészítése" (☞88. old.)

"Fájlok biztonsági mentése" (☞88. old.)

"Fájlok lejátszása USB-s külső merevlemezről" (☞89. old.)

"Fájlok törlése USB-s külső merevlemezről" (☞89. old.)

"USB-s külső merevlemez formátálása" (☞89. old.)

MEGJEGYZÉS:

- A 2 TB-nál nagyobb kapacitású külső USB merevlemezeket nem lehet használni.
- A másolás jelentős időt vehet igénybe. (Példa: egy 1 órás videó mentése XP módban kb. 20 percig tart.)
- A lejátszás során a hang vagy a kép megszakadhat.
- Formátálja a külső USB merevlemez, amikor azt először a készülékhez csatlakoztatja. (Minden adat törölve lesz.)
- Lásd a mellékelt Everio MediaBrowser program súgófájlját, ha a készülékről a külső USB merevlemezre másolt adatokat a számítógép segítségével szeretné használni.

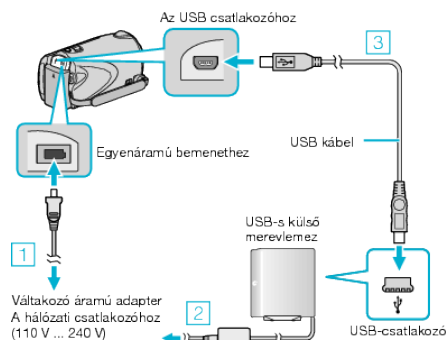
FIGYELEM:

- Ne csatlakoztasson a készülék és a külső USB merevlemez közé USB hubot.
- Válassza le a külső USB merevlemez, ha az eszközhöz más USB eszközt, pl. BD/DVD írórt vagy egy másik külső USB merevlemez csatlakoztat.
- Kerülje a következő műveleteket a másolás és a lejátszás során.
 - A készülék vagy a külső USB merevlemez kikapcsolása.
 - USB kábel leválasztása.
- A készülékről törölt fájlokat nem lehet a BD/DVD íróval lemezeze írni, akkor sem, ha azokat korábban kimásolta a külső USB merevlemezre.
- A külső USB merevlemez ne számítógép segítségével formázza. Ha így tett volna, akkor formátálja azt újra a készülékkel. (Ilyenkor a külső USB merevlemezben található összes adat törölve lesz.)
- Kerülje a következő műveleteket a számítógép használatával.
 - Fájlok vagy könyvtárak törlése a külső USB merevlemezről.
 - Fájlok vagy könyvtárak áthelyezése a külső USB merevlemezre.
 - Fájlok vagy könyvtárak átnevezése a külső USB merevlemezre.
 Ezek a műveletek lehetetlenné teszik, hogy a készülék az adatokat visszajátssza.
- Ha a számítógépet használja a külső USB merevlemezben tárolt adatok szerkesztéséhez, akkor másolja át az adatokat a számítógépre a szerkesztés előtt. Ha a számítógéppel közvetlenül a külső USB merevlemezben tárolt adatokat szerkeszti az lehetetlenné teszik azt, hogy a készülék az adatokat visszajátssza.

USB-s külső merevlemez előkészítése

1 Csatlakozzon a külső USB merevlemezhez.

- Kapcsolja ki az összes készüléket.

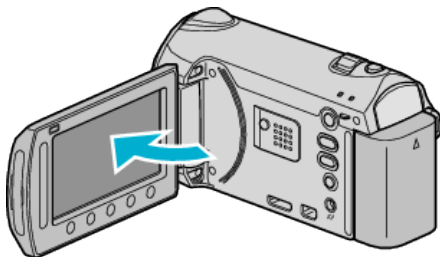


- 1 Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.
- 2 Csatlakoztassa a váltakozó áramú adaptert a külső USB-s merevlemezhez.
- 3 Csatlakoztassa a mellékelt USB kábelt a külső USB-s merevlemezhez.

- A készülékhez mellékelt USB kábelt nem lehet használni.

2 Nyissa ki az LCD monitort.

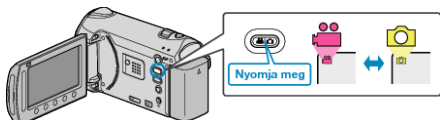
- A csatlakoztatás után először kapcsolja be a készüléket, majd a külső USB merevlemez.



- A(z) „VIDEÓ MENTÉS”/„ÁLLÓKÉP MENTÉS” menü jelenik meg.
- Ha az USB kábel csatlakoztatva van, akkor a(z) „VIDEÓ MENTÉS”/„ÁLLÓKÉP MENTÉS” menü fog megjelenni.

Fájlok biztonsági mentése

1 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



2 Válassza ki a(z) „BIZTONSÁGI MÁSZOLAT” elemet és érintse meg az gombot.



3 Válassza ki azt a médiát, amelyről biztonsági mentés szeretne, majd érintse meg a(z) gombot.

4 Válassza ki a keresett menüt, majd érintse meg az gombot.



Beállítás	Részletek
„MINDEN JELENET” „ÖSSZES KÉP”	A rögzítéshez használt médium található összes fájl másolva lesz.
„NEM MENTETT JELENET” „NEM MENTETT KÉPEK”	Azok a fájlok, amelyek még soha nem voltak másolva automatikusan ki lesznek választva és másolva.

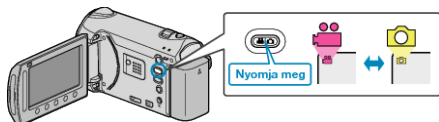
5 Válassza ki a(z) „OK” elemet és érintse meg az gombot.



- A másolás után érintse meg az gombot.
- A másolás megszakításához válassza a(z) „STOP” opciót.

Fájlok lejátszása USB-s külső merevlemezről

1 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



2 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZÁS” elemet és érintse meg az OK gombot.



3 Válassza ki a keresett könyvtárat, majd érintse meg a(z) OK gombot.



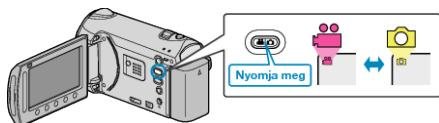
4 Válassza ki a keresett fájlt, majd érintse meg az OK gombot.



• Érintse meg a(z) ■ gombot a lejátszás megállításához.

Fájlok törlése USB-s külső merevlemezről

1 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



2 Válassza ki a(z) „TÖRLÉS” elemet és érintse meg az OK gombot.



3 Válassza ki a keresett könyvtárat, majd érintse meg a(z) OK gombot.

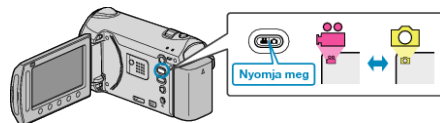


4 Válassza ki a(z) „TÖRLÉS” elemet és érintse meg az OK gombot.

• A törlés után érintse meg a(z) OK gombot.

USB-s külső merevlemez formátálása

1 Válassza ki a videó vagy a pillanatfelvétel módot.



2 Válassza ki a(z) „FORMÁZÁSA” elemet és érintse meg az OK gombot.



3 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az OK gombot.

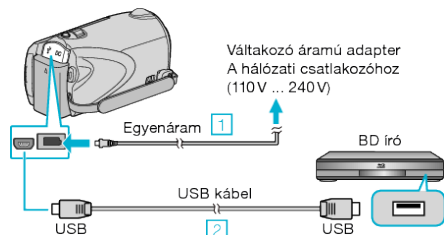


• A formátálás után érintse meg az OK gombot.

Lemez készítése a csatlakoztatott Blu-ray íróval

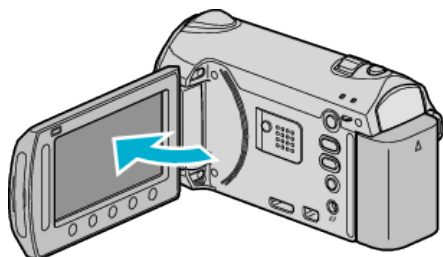
Készíthet lemezeket Blu-ray íróval is, ha azt csatlakoztatja a készülék egy USB kábel segítségével.

1 Csatlakozza be az LCD monitort és csatlakoztassa az eszközt.



- ① Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.
- ② A csatlakoztatáshoz a mellékelt USB kábelt használja.

2 Nyissa ki az LCD monitort.



- A(z) USB-MENÜ jelenik meg.

3 Válassza ki a(z) „BIZTONSÁGI MÁSOLAT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



4 Másoláshoz használjon Blu-ray író.

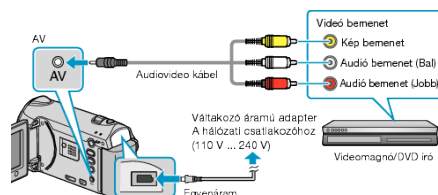
- Lásd a Blu-ray író használati útmutatóját is ezzel kapcsolatban.

Fájlok másolása DVD íróra vagy videomagnóra

A DVD író vagy videomagnó csatlakoztatásával a videókat másolhatja.

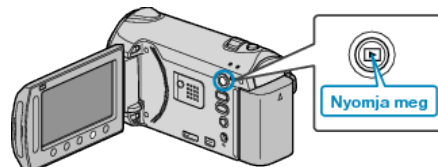
- Lásd a TV, DVD író vagy videomagnó, stb. felhasználói útmutatóját is referenciaként.

1 Csatlakoztassa a videomagnót/DVD író.



- ① Nyomja meg és tartsa lenyomva a főkapcsoló gombot **ON** legalább 2 másodpercig, hogy kikapcsolja a készüléket.
- ② Csatlakoztassa a készülék egyenáramú adapterét.
- ③ A csatlakoztatáshoz a mellékelt AV kábelt használja.
- ④ Nyomja meg a főkapcsoló **ON** gombot legalább 2 másodpercig, hogy bekapcsolja a készüléket.

2 Válassza ki a lejátszás módot.



3 Készítse elő a TV-t/videomagnót a rögzítéshez.

- Kapcsoljon a kompatibilis külső bemenetre.
- Helyezzen be egy DVD-R lemezt vagy egy videokazettát.

4 Készítse elő a készüléket a lejátszáshoz.

- Állítsa be a csatlakozás menü „VIDEOKIMENET” opcióját a csatlakoztatott TV készülék méretarányához (4:3 vagy 16:9).

„VIDEOKIMENET” (☞127. old.)

- Ha a másolásnál a dátumot is rögzíteni szeretné, akkor állítsa a csatlakozás menüben „BE”-ra a(z) „KIJELEZÉS TÉVÉN” opciót. Állítsa be a(z) „CSAK DÁTUM MEGJ.” opciót a(z) „KÉPERNYŐMENÜ” lejátszás menüben.

„KIJELEZÉS TÉVÉN” (☞127. old.)

„KÉPERNYŐMENÜ” (☞114. old.)

5 Kezdje el a rögzítést.

- Kezdje el a lejátszást a készüléken és nyomja meg a rögzítés gombot a videomagnó/DVD eszközön.

„Videók visszajátszása” (☞42. old.)

„Lejátszási lista lejátszása” (☞50. old.)

- A lejátszás végén állítsa le a rögzítést.

MEGJEGYZÉS:

- Ha több videót szeretne másolni, akkor létrehozhat előre egy lejátszás listát, majd az összes kedvenc videóját játssza le egyszerre, azok másolásához.

„Lejátszási lista készítése a kiválasztott fájlokból” (☞66. old.)

„Lejátszási lista lejátszása” (☞50. old.)

Másolás Windows számítógépre

A fájlokat a számítógépre a mellékelt szoftver segítségével másolhatja át.

A számítógép DVD meghajtójával DVD-eket is készíthet.

Ha a mellékelt szoftvert nem telepíti, akkor a számítógép a készüléket annak csatlakoztatásakor külső tárolóeszközként ismeri fel.

GZ-HM310/GZ-HM300

A mellékelt alkalmazással csak AVCHD lemezeket készíthet.

DVD-Videó lemezek készítésével kapcsolatban lásd a "Fájlok másolása DVD íróra vagy videomagnóra" (90. old.) c. részt referenciaként.

Az opcionális alkalmazás segítségével DVD-Videókat és BD lemezeket készíthet a számítógépen.

Töltse le innen az opcionális szoftvert:

http://www.pixela.co.jp/oem/jvc/mediabrowser/e/purchase_dl/mediabrowser_hd_2/

MEGJEGYZÉS:

- Ha lemezre szeretne rögzíteni, akkor a használt számítógépnek DVD íróval is kell rendelkeznie.
- A pillanatfelvételeket a mellékelt szoftver segítségével nem másolhatja át lemezre.

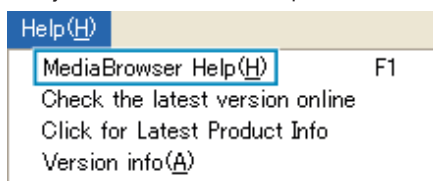
Problémák a mellékelt Everio MediaBrowser szoftver használatával

Lépjen kapcsolatba a lent megadott elérhetőségeken a vevőszolgálattal.

- Pixela felhasználó - vevőtámogatás központ

Telefon	USA vagy Kanada (Angol): +1-800-458-4029 (ingyenes) Európa (EK, Németország, Franciaország és Spanyolország) (Angol/Német/Francia/Spanyol): +800-1532-4865 (ingyenes) Más európai országok (Angol/Német/Francia/Spanyol): +44-1489-564-764 Ázsia (Fülöp-szigetek) (Angol): +63-2-438-0090 Kína (Kínai): 10800-163-0014 (ingyenes)
Weblap	http://www.pixela.co.jp/oem/jvc/mediabrowser/e/

- Lásd a(z) Everio MediaBrowser alkalmazás „Help” menüjének „MediaBrowser Help” menüelemét a Youtube™ webhelyre való feltöltéssel kapcsolatban.



A rendszerkövetelmények ellenőrzése (útmutató)

Kattintson a jobb egérgombbal a(z) „Computer” ikonra vagy a(z) „Start” menü „Sajátgép” elemére, majd válassza ki a(z) „Properties” elemet a helyi menüből, hogy ellenőrizze a következőket.

Windows Vista / Windows 7

- Lásd referenciaként a Részletes felhasználói kézikönyv található animációnál megadott használati utasításokat.

Windows XP

- Lásd referenciaként a Részletes felhasználói kézikönyv található animációnál megadott használati utasításokat.

	Windows Vista / Windows 7	Windows XP
Op. r.	Windows Vista 32/64 bites Home Basic vagy Home Premium (Csak az előre telepített változatoknál)Service Pack 2 Windows 7 32/64 bites Home Premium (Csak az előre telepített változatoknál)	Windows XP Home Edition vagy Professional (Csak az előre telepített változatoknál)Service Pack 3
CPU	Intel Core Duo CPU 1,66 GHz vagy jobb Intel Core 2 Duo CPU 2,13 GHz vagy gyorsabb használata javasolt	Intel Core Duo CPU 1,66 GHz vagy jobb Intel Core 2 Duo CPU 2,13 GHz vagy gyorsabb használata javasolt
RAM	Legalább 2 GB	Legalább 1 GB

MEGJEGYZÉS:

- Ha a számítógépe nem felel meg a fent ismertetett rendszerkövetelményeknek, akkor a mellékelt szoftver működése nem garantálható.

"Biztonsági mentés készítése fájlokról a mellékelt program használata nélkül" (96. old.)

- A további információkért lépjen kapcsolatba a számítógép gyártójával.

A mellékelt szoftver telepítése

A mellékelt szoftver segítségével a rögzített képeket megjelenítheti naptár formátumban, ill. azokat szerkesztheti is, pár egyszerű funkció segítségével.

Windows Vista / Windows 7

- Lásd referenciaként a Részletes felhasználói kézikönyv található animációnál megadott használati utasításokat.

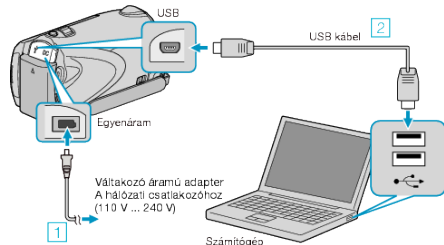
Windows XP

- Lásd referenciaként a Részletes felhasználói kézikönyv található animációnál megadott használati utasításokat.

Az összes fájl biztonsági mentése

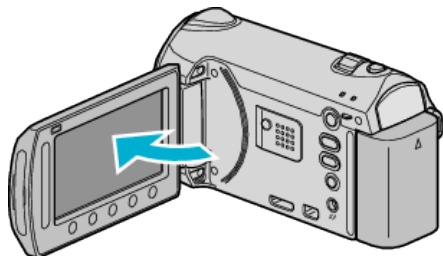
A biztonsági mentés előtt győződjön meg arról, hogy a számítógép merevlemezén elégséges szabad hely áll ehhez rendelkezésre.

1 Csatlakoztassa az USB kábelt és a váltakozó áramú adaptert.



- 1 Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.
- 2 A csatlakoztatáshoz a mellékelt USB kábelt használja.

2 Nyissa ki az LCD monitort.



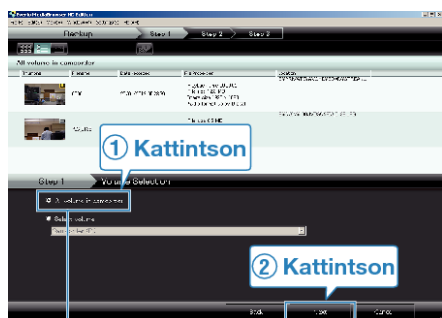
- A(z) USB-MENÜ jelenik meg.

3 Válassza ki a(z) „BIZTONSÁGI MÁSZOLAT” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- A mellékelt Everio MediaBrowser szoftver erre elindul a számítógépen. Az ezután következő műveleteket a számítógépen kell végrehajtani.

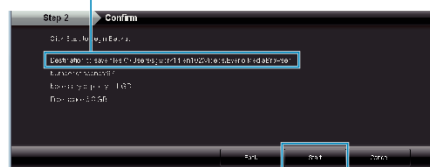
4 Válassza ki a kötetet.



Click "All volume in camcorder"

5 Kezdje el a biztonsági mentést.

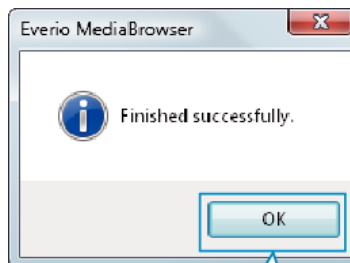
Mentés helye (a számítógépen)



Kattintson

- A biztonsági mentés elindul.

6 A biztonsági mentés végrehajtása után kattintson a(z) „OK” gombra.



Kattintson

MEGJEGYZÉS:

- A biztonsági mentés előtt helyezze be azt az SD kártyát, amelyen a videók és az pillanatfelvételek találhatók.
- Bármely, a mellékelt Everio MediaBrowser szoftverrel kapcsolatban felmerült probléma esetén lépjen kapcsolatba a "Pixela vevőszolgálatával".

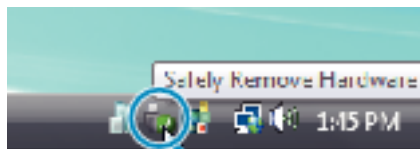
"Problémák a mellékelt Everio MediaBrowser szoftver használatával" (51. old.)

- Törölje a felesleges videókat a biztonsági mentés előtt. A jelentős számú videó biztonsági mentése sokáig tarthat.

"Felesleges fájlok törlése" (51. old.)

A készülék leválasztása a számítógépről

1 Kattintson a(z) „Hardver biztonságos eltávolítása” elemre.



Kattintson

2 Kattintson a(z) „Safely Remove USB Mass Storage Device” elemre.

3 (Windows Vista op. rendszerénél) Kattintson az „OK” gombra.

4 Válassza le az USB kábelt és csukja be az LCD monitort.

Fájlok rendezése

Ha elkészült a fájlok biztonsági mentésével, akkor rendezze őket, ehhez adjon címkéket hozzájuk, pl. "családi utazás" vagy "tornaverseny". Ez nem csak a lemezek készítésénél hasznos, hanem a videofájlok megtekintésénél is.

1 Kattintson duplán a(z) Everio MediaBrowser ikonra.

- A mellékelt szoftver erre elindul.



2 Jelenítse meg a rendezendő fájlok hónapját.



3 Készítsen felhasználólistát.



- Az új felhasználólista a felhasználólista könyvtárban jön létre.

4 Kattintson a rögzítés napjára.

- Erre az adott napon rögzített fájlok mozaiknézete jelenik meg.

5 Regisztrálja a fájlokat a létrehozott felhasználói listához.



Videók és pillanatképfelvételek azonosítása:

- A fájlokat a képernyő tetején jobb oldalt látható "KIVÁLASZTÁS" menüvel választhatja ki.
- Ellenőrizze a mozaik jobb felső sarkában megjelenő videó/pillanatképfelvétel ikont.



MEGJEGYZÉS:

- Bármely, a mellékelt Everio MediaBrowser szoftverrel kapcsolatban felmerült probléma esetén lépjen kapcsolatba a "Pixela vevőszolgálatával".

"Problémák a mellékelt Everio MediaBrowser szoftver használatával" (91. old.)

Videók rögzítése lemezre

Másolja a felhasználólista segítségével rendezett fájlokat DVD-kre.

GZ-HM310/GZ-HM300

A mellékelt alkalmazással csak AVCHD lemezeket készíthet.

DVD-Videó lemezek készítésével kapcsolatban lásd a "Fájlok másolása DVD íróra vagy videomagnóra" (90. old.) c. részt referenciaként.

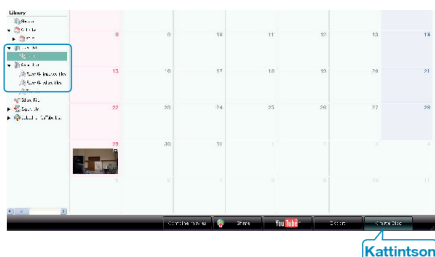
Az opcionális alkalmazás segítségével DVD-Videókat és BD lemezeket készíthet a számítógépen.

Tölts le innen az opcionális szoftvert:

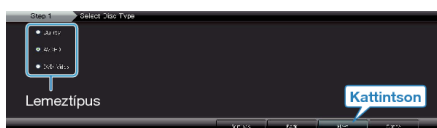
http://www.pixela.co.jp/oem/jvc/mediabrowser/e/purchase_dl/mediabrowser_hd_2/

1 Helyezzen be egy új lemezt a számítógép DVD író meghajtójába.

2 Válasszon ki egy tetszőleges felhasználólistát.



3 Válassza ki a lemez típusát (csak a GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 modellnél).

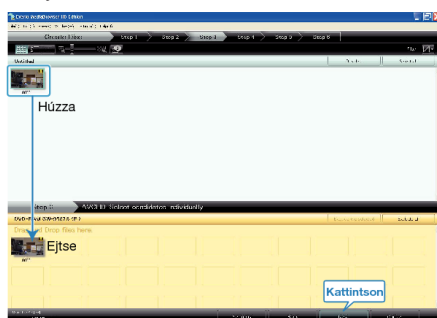


4 Válassza ki a fájlválasztás módját.



- Ha a(z) „Select all files displayed” opciót választja ki, akkor csak a megjelenített videók lesznek a lemezre átmásolva. Folytassa az 6. lépéssel.
- Ha a(z) „Select files individually” opciót válassza, akkor folytassa a 5. lépéssel.

5 (A(z) „Select files individually” opció választásakor) Válassza ki azokat a fájlokat, amelyeket a lemezre szeretne másolni.



6 Készítse el a lemez legfelső szintű menüjét.



- Adja meg a címet és a menü hátterét.

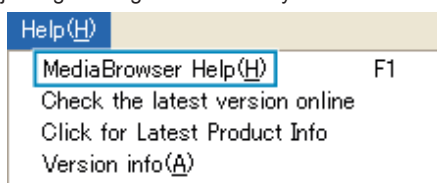
7 Elindul a lemez másolása.



- A másolás után kattintson az „OK” gombra.

MEGJEGYZÉS:

- A mellékelt Everio MediaBrowser szoftver a következő lemeztípusokat támogatja:
DVD-R
DVD-R DL
DVD-RW
DVD+R
DVD+R DL
DVD+RW
BD (csak a GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 modellnél)
- Everio MediaBrowser 3 lemezformátumot támogat:
AVCHD
DVD-Video (csak a GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 modellnél)
BD (csak a GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 modellnél)
- Ha videókat UXP rögzítési módban másol, hogy egy AVCHD lemezt készítsen, akkor a videókat a másolás előtt XP rögzítési módra kell konvertálni. Így a videók másolása tovább tarthat a többi módhoz képest.
- Használja a(z) Everio MediaBrowser lejátszóprogramot a lemez visszajátszásához. Lásd a mellékelt Everio MediaBrowser program súgóját a program működésével kapcsolatban.
- A(z) Everio MediaBrowser alkalmazás súgófájljának megtekintéséhez válassza ki a(z) Everio MediaBrowser' menüsávjában a(z) „Help” menüt vagy nyomja meg az F1 gombot a billentyűzeten.



- Bármely, a mellékelt Everio MediaBrowser szoftverrel kapcsolatban felmerült probléma esetén lépjen kapcsolatba a "Pixela vevőszolgálatával".

"Problémák a mellékelt Everio MediaBrowser szoftver használatával" (91. old.)

JVC Szoftver licenc megállapodás

FONTOS

A VÁSÁRLÓKNAK: KÉRJÜK, OLVASSA EL FIGYELMESEN A KIADVÁNYT, MIELŐTT TELEPITENÉ VAGY HASZNÁLATBA VENNÉ A "DIGITAL PHOTO NAVIGATOR" NEVŰ SZOFTVERT (a továbbiakban "Program") A PC-N.

A program használatát a Victor Company of Japan, Limited (a továbbiakban a "JVC") engedélyezi azzal a feltétellel, hogy Ön beleegyezik az alábbi feltételekbe.

Amennyiben Ön nem ért egyet nevezett feltételekkel, nem telepítheti, illetve használhatja a Programot. A PROGRAM TELEPÍTÉSÉVEL ÉS HASZNÁLATÁVAL AZONBAN ELFOGADJA A FELTÉTELEKET.

1 SZERZŐI JOGOK; TULAJDONJOG

Ezennel elfogadja, hogy a Programban foglalt szerzői és egyéb szellemi tulajdonjogok a JVC tulajdonát képezik és a JVC, illetve az engedélyes birtokában maradnak. A Programot Japán és más országok szerzői jogi törvényei, illetve a vonatkozó egyezmények védik.

2 ENGEDÉLYEZÉS

- A jelen megállapodás feltételei értelmében a JVC Önnek nem kizárólagos engedélyt ad a Program használatára. A Programot telepítheti és használhatja az Ön számítógépére épített merevlemezre vagy egyéb adattároló eszközön.
- A Programról egy (1) másolat készíthet kizárólag saját célú biztonsági másolat készítése, vagy archiválás céljából.

3 A PROGRAMRA VONATKOZÓ KORLÁTOZÁSOK

- Tilos a Programot visszafejteni, visszafordítani, alkotóelemeire bontani, átdolgozni vagy módosítani, kivéve az alkalmazható jogszabályok által kifejezetten engedélyezett mértékig.
- Tilos a Programot a Megállapodásban előírt mértéken túl, részben vagy egészben másolni, illetve használni.
- Tilos a Programot továbbengedélyezni, terjeszteni, kölcsönözni, illetve továbbadni harmadik félnek, illetve engedélyezni számukra a használatát.

4 KORLÁTOZOTT GARANCIA

A JVC a Programmal szállított termék megvásárlásának időpontjától számított harminc (30) napig garantálja, hogy a Programot megtestesítő bármilyen adathordozó anyagban, illetve kidolgozásban mentes mindennemű hibától. A JVC teljes felelőssége és az Ön kizárólagos jogorvoslati lehetősége a Programmal kapcsolatban kizárólag az ilyen hibás adathordozó cseréjéig terjed. A JVC KIJELENTI, HOGY A JELEN KIADVÁNYBAN FOGLALT, KIFEJEZETT GARANCIÁVÁLLALÁS KIVÉTELÉVEL, A VONATKOZÓ TÖRVÉNY ÁLTAL MEGENGEDETT LEGNAGYOBB MÉRTÉKBEN MENTESÜL MINDENMŰ JÓTÁLLÁS ALÓL, BELEÉRTVE A KIFEJEZETT ÉS VÉLT JÓTÁLLÁST, VALAMINT A TELJESSÉG IGÉNYE NÉLKÜL A KIFEJEZETT ÉS VÉLT KERESKEDELMI JÓTÁLLÁST ÉS A MEGHATÁROZOTT CÉLNAK VALÓ MEGFELELÉST A PROGRAMMAL ÉS A MELLÉKELT NYOMTATOTT DOKUMENTUMOKKAL KAPCSOLATOSAN. A PROGRAMBÓL EREDŐ, ILLETVE AZ ÁLTALA OKOZOTT PROBLÉMA ESETÉN SAJÁT KÖLTSÉGÉRE TANÁCSOS MEGOLDANI MINDEN ILYEN PROBLÉMÁT.

5 FELELŐSSÉG KORLÁTOZÁSA

AZ ALKALMAZANDÓ TÖRVÉNYEKBE SZABÁLYOZOTT MÉRTÉKIG A JVC, VAGY ANNAK JOGOSULTJAI SEMMILYEN KÖRÜLMÉNYEK KÖZÖTT NEM FELELŐSEK KÖZVETLEN, KÖZVETETT, KÜLÖNLEGES, ESETI VAGY KÖVETKEZMÉNYES KÁROK MIATTI KÁRTÉRÍTÉSÉRT – AKÁR SZERZŐDÉSEN, SÉRELMESEN, EGYÉB JOGI FELTEVÉSEN VAGY ILYEN KÁRTÉRÍTÉSEK LEHETŐSÉGÉNEK AJÁNLÁSÁN ALAPUL – A PROGRAM HASZNÁLATÁNAK VAGY HASZNÁLHATATLANSÁGÁNAK KÖVETKEZMÉNYEKÉNT, ILLETVE AZZAL KAPCSOLATBAN, MÉG AKKOR SEM, HA A JVC-T TÁJÉKOZTATTÁK AZ ILYEN KÁRIGÉNYEK LEHETŐSÉGÉRŐL. A JVC-T KÖTELES KÁRTALANÍTANI HARMADIK FÉL ÁLTAL TÁMASZTOTT, A PROGRAM HASZNÁLATÁVAL KAPCSOLATOS KÁRIGÉNYBŐL KÖVETKEZŐ, ILLETVE AZZAL BÁRMILYEN MÓDON KAPCSOLATBAN ÁLLÓ, MINDENMŰ KÁR, KÖTELEZETTSÉG VAGY KÖLTSÉG ESETÉN.

6 HATÁLY

A Megállapodás azon a napon lép érvénybe, amikor Ön a számítógépére telepíti és használja a Programot, és érvényben marad az alábbi rendelkezés szerinti megszűnéséig.

A Megállapodás bármely rendelkezésének megszegése esetén a JVC előzetes értesítés nélkül felmondhatja a Megállapodást. Ilyen esetben az Ön által okozott károk miatt a JVC kártérítési igényt nyújthat be Ön ellen. A Megállapodás megszüntetése esetén Ön köteles azonnal megsemmisíteni az Ön számítógépén tárolt Programot (az Ön PC-je memóriájáról való törlését beleértve), és ezáltal többé nem birtokolja a Programot.

7 EXPORT SZABÁLYOZÁS

Beleegyezik, hogy nem szállítja, adja át, vagy exportálja a Programot, illetve a mögöttes információt és technológiát olyan országokba, amelyekkel Japán, illetve bármely más ország embargót hirdetett az ilyen jellegű árucikkekre.

8 U.S.A. KORMÁNYZATI FELHASZNÁLÁS

Amennyiben Ön az Amerikai Egyesült Államok kormányhivatala (a "Kormány"), elfogadja a JVC nyilatkozatát, miszerint a Program a Szövetségi beszerzési szabályzat (Federal Acquisition Regulation - FAR) 2 101. (g) részének meghatározása szerint "Kereskedelmi cikk", amely nem publikált "Kereskedelmi számítógépes szoftvert" jelent a FAR 12 212. részének meghatározása szerint, és az Ön számára ugyanazon felhasználási jogok szerint engedélyezett, mint amelyeket a JVC minden kereskedelmi végfelhasználónak engedélyez a Megállapodás feltételei alapján.

9 ÁLTALÁNOS TUDNIVALÓK

- ① A Megállapodás mindennemű módosítása, megváltoztatása, kiegészítése, törlése vagy egyéb módon történő változtatása érvénytelen, hacsak írásba nem foglalják és a JVC felhatalmazott képviselője alá nem írja.
- ② A Megállapodás bármely részének érvénytelensége, illetve a Megállapodás irányadó joga szerinti törvénytelenége nem érinti a Megállapodás többi rendelkezésének hatályosságát, illetve érvényét.
- ③ A Megállapodást a japán törvények szabályozzák, illetve azok szerint értelmezendő. A Megállapodás végrehajtásával, értelmezésével és teljesítésével kapcsolatosan felmerülő jogviták rendezésében a Tokiói Kerületi Bíróság illetékes.

Victor Company of Japan, Limited

MEGJEGYZÉS:

- Amennyiben a Programot Németországban szerezte be, a fenti 4. (Korlátozott garancia) és 5. (Felelősség korlátozása) szakaszokat a Megállapodás német változatának megfelelő szakaszai helyettesítik.

FIGYELEM:

- A készüléket az ebben a kézikönyvben említett kezelési eljárásoknak megfelelően üzemeltessék.
- Kizárólag a mellékelt CD-ROM-ot használja. A szoftver futtatásához soha ne használjon más CD-ROM-ot.
- Ne kísérelje meg módosítani a szoftvert.
- A JVC által jóvá nem hagyott változtatások, illetve módosítások érvényteleníthetik az üzemeltető készülékhasználatra való jogosultságát.

A CD-ROM kezelése:

- Ügyeljen arra, hogy ne karcolja meg a lemez tükröző felületét (a feliratossal ellentétes oldal). Ne írjon, vagy ragasszon semmit a lemez egyik oldalára sem. Ha a CD-ROM masztos lesz, egy puha ruhával, a központi lyuktól kifelé óvatosan törölje le.
- Ne használjon hagyományos lemeztisztítót vagy tisztító spray-t.
- Ne hajlítsa meg a CD-ROM-ot, és ne érintse meg annak tükröző oldalát.
- Ne tárolja a CD-ROM-ot poros, meleg vagy párás környezetben. Óvja a közvetlen napsugárzástól.

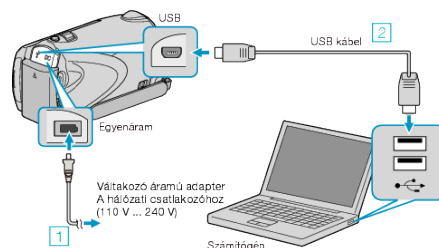
A mellékelt szoftverrel kapcsolatos legfrissebb információkat megtalálja (angol nyelven) a webszerverünkön a következő címen:

<http://www.jvc-victor.co.jp/english/global-e.html>

Biztonsági mentés készítése fájlokról a mellékelt program használata nélkül

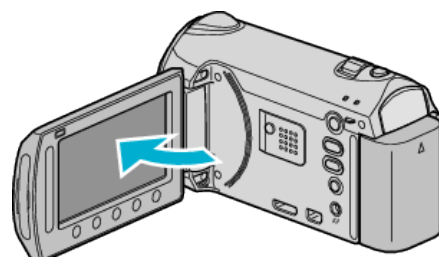
Másolja a fájlokat a számítógépre a következő módszer segítségével.

- 1 Csatlakoztassa az USB kábelt és a váltakozó áramú adaptert.



- ① Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.
- ② A csatlakoztatáshoz a mellékelt USB kábelt használja.

- 2 Nyissa ki az LCD monitort.



- A(z) USB-MENÜ jelenik meg.

- 3 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZÁS SZÁMÍTÓGÉPEN” elemet és érintse meg az OK gombot.



- Zárja be a(z) Everio MediaBrowser alkalmazást, ha az elindul.
- Az ezután következő műveleteket a számítógépen kell végrehajtani.

- 4 Válassza ki a "Számítógép" (Windows Vista) / "Sajátgép" (Windows XP) opciót a Start menüből, majd kattintson a(z) EVERIO_MEM vagy a(z) EVERIO_SD ikonra.

- Erre megnyílik a könyvtár.

- 5 Másolja a fájlokat a számítógép egy tetszőleges könyvtárába (asztalra, stb.).

FIGYELEM:

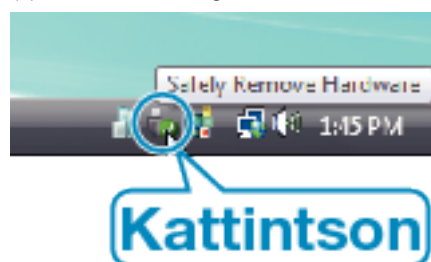
- A könyvtárak és fájlok számítógépen történő törlése/áthelyezése/átnevezése után azokat a készüléket már nem tudja lejátszani.

MEGJEGYZÉS:

- A fájlok szerkesztéséhez használjon egy olyan alkalmazást, amely támogatja a MTS/JPEG fájlokat.
- A fenti számítógépes műveletek eltérhetnek az itt ismertetettől a használt rendszer függvényében.

A készülék leválasztása a számítógépről

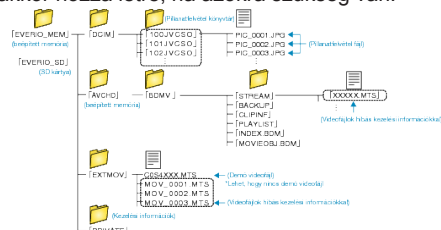
- 1 Kattintson a(z) „Hardver biztonságos eltávolítása” elemre.



- 2 Kattintson a(z) „Safely Remove USB Mass Storage Device” elemre.
- 3 (Windows Vista op. rendszerénél) Kattintson az „OK” gombra.
- 4 Válassza le az USB kábelt és csukja be az LCD monitort.

Fájlok és könyvtárak listája

A beépített memóriában és az SD kártyán az eszköz a következő ábrának megfelelően hozza létre a fájlokat és könyvtárakat. Azokat csak akkor hozza létre, ha azokra szükség van.



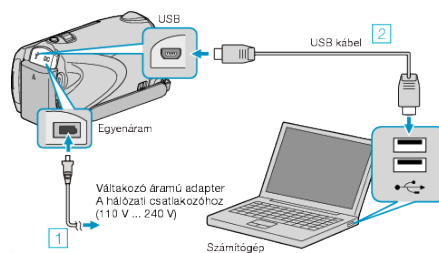
FIGYELEM:

- A könyvtárak és fájlok számítógépen történő törlése/átnevezése után azokat a készüléket már nem tudja lejátszani.

Másolás Mac számítógépre

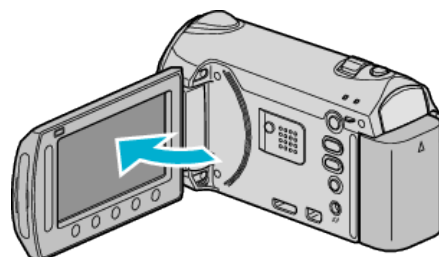
Másolja a fájlokat Mac számítógépre a következő módszer segítségével.

- 1 Csatlakoztassa az USB kábelt és a váltakozó áramú adaptert.



- 1 Csatlakoztassa az egyenáramú adaptert a készülékhez.
- 2 A csatlakoztatáshoz a mellékelt USB kábelt használja.
 - A mellékelt programra ehhez a folyamathoz nincs szükség.

- 2 Nyissa ki az LCD monitort.



- A(z) USB-MENÜ jelenik meg.

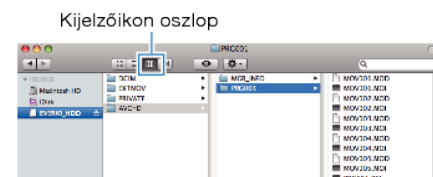
- 3 Válassza ki a(z) „LEJÁTSZÁS SZÁMÍTÓGÉPEN” elemet és érintse meg az OK gombot.



- Az ezután következő műveleteket a számítógépen kell végrehajtani.

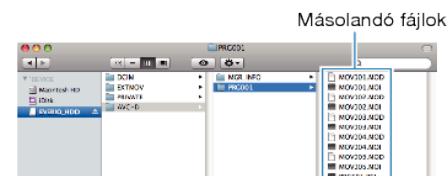
- 4 Kattintson a(z) "EVERIO_MEM" vagy "EVERIO_SD" ikonra az asztalon.
- Erre megnyílik a könyvtár.

- 5 Kattintson a kijelzőikon oszlopra.



- Keresse meg azt a könyvtárt, ahol a fájlok találhatóak.

- 6 Másolja a fájlokat a számítógép egy tetszőleges könyvtárába (asztalra, stb.).



FIGYELEM:

- A könyvtárak és fájlok számítógépen történő törlése/átnevezése után azokat a készüléket már nem tudja lejátszani.
- A Mac számítógépre másolt film fájlokat nem lehet importálni iMovie-ba. Importálja a fájlokat az iMovie-ba közvetlenül a készülékről.

MEGJEGYZÉS:

- A fájlok szerkesztéséhez használjon egy olyan alkalmazást, amely támogatja a MTS/JPEG fájlokat.

- Ha leválassza a készüléket a számítógépről, akkor húzza az asztal "EVERIO_MEM" vagy "EVERIO_SD" ikonját a kukába.

iMovie és iPhoto

A készülékről egy számítógépre az Apple iMovie '08, '09 (videó) vagy iPhoto (pillanatfelvétel) alkalmazásával importálhatja a fájlokat.

A rendszerkövetelmények ellenőrzéséhez válassza ki a(z) "Sobre Este Mac" elemet az Apple menüből. Állapítsa meg a használt operációs rendszer változatát, a processzor típusát és a használt memória méretét.

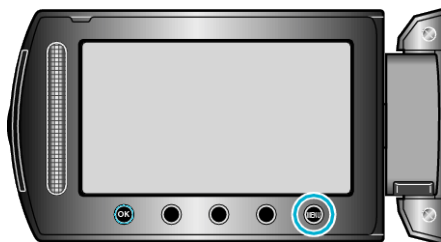
- A(z) iMovie és iPhoto alkalmazásokkal kapcsolatos legfrissebb információkat lásd az Apple weboldalon.
- A(z) iMovie és iPhoto alkalmazások használatához lásd a megfelelő szoftver súgó fájlját.
- Nem garantálhatjuk, hogy a funkciók minden számítógépes környezetben működni fognak.

A menü használata

Használja a csúszkát és műveleti gombokat a menü beállításához.

- A menü az éppen használt mód függvényének megfelelően jelenik meg.

1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a keresett menüt, majd érintse meg az  gombot.



3 Válassza ki a keresett beállítást, majd érintse meg az  gombot.

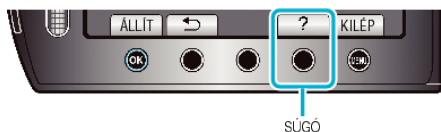


MEGJEGYZÉS:

- A menü bezárásához érintse meg az  gombot.
- Az előző képernyőhöz való visszatéréshez érintse meg a(z)  gombot.



- A súgófájl megjelenítéséhez érintse meg a(z)  gombot.



Összes beállítás visszaállítása:

- Állítsa be a kamera beállítások menüjének „GYÁRI ALAPBEÁLLÍTÁS” opciójával.

„GYÁRI ALAPBEÁLLÍTÁS” (126. old.)

Rögzítés menü (videó)

Számos beállítást módosíthat, pl. a fényerőt és a fehéregyensúlyt, a motívumnak vagy a célnak megfelelően. Módosíthatja a képminőség és az erősítés beállításokat is.

Beállítás	Részletek
KÉZI BEÁLLÍTÁS	A rögzítés beállításokat manuálisan lehet módosítani. • Azok csak a manuális rögzítési módban láthatók. "Manuális beállítás menü" (☞110. old.)
ARC-PRIORITÁS AE/AF	Detektálja az arcokat és automatikusan állítja a fényerőt és a fókuszt. "ARC-PRIORITÁS AE/AF" (☞101. old.)
FÉNY	Ki- és bekapcsolja a fényt. "FÉNY (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞101. old.)
ESEMÉNY FELVÉTELE	Kategorizálja a videókat az események segítségével (pl. "utazás", "tornaverseny") a fájlok rögzítés előtti regisztrációjával. "Fájlok regisztrálása eseményekhez a rögzítés előtt" (☞34. old.)
VIDEÓ FELV. MIN.	Beállítja a videominőséget. "VIDEÓ FELV. MIN." (☞102. old.)
ZOOM	Beállítja a maximális nagyítást. "ZOOM" (☞102. old.)
ERŐSÍTÉS NÖVELESE	A motívum automatikusan világosabban jelenik meg, ha sötét helyen rögzít. "ERŐSÍTÉS NÖVELESE" (☞103. old.)
KÉSLELTETETT RÖGZ.	Lehetővé, hogy egy lassan, sokára változó jelenet változásait egy rövid képsorozaton jelenítsük meg, amely kockák rögzítése között bizonyos idő telik el. "Rögzítési gyakoriság (KÉSLELTETETT RÖGZ.)" (☞37. old.)
AUTO RÖGZÍTÉS	Lehetővé, hogy a készülék automatikusan elindíthassa és leállíthassa a rögzítést az LCD monitor piros keretében található motívum mozgásának (fényerejének) változásainak érzékelésével. "Automatikus rögzítés mozgásérzékelésre (AUTO RÖGZÍTÉS)" (☞39. old.)
AKADÁLYM. RÖGZ.	Automatikusan átvált egy másik médiára és folytatja a rögzítést, ha az adott, a rögzítéshez használt médián elfogy a szabad hely. Példa: ha az SD kártyán elfogy a szabad hely a rögzítés közben, akkor a rögzítés megállás nélkül folytatódik a beépített memórián. "AKADÁLYM. RÖGZ." (☞104. old.)
x.v.Color	"x.v.Color" formátumban rögzít. "x.v.Color" (☞105. old.)
SZÉLZAJ CSÖKKENTÉS	Csökkenti a szél által keltett zajt. "SZÉLZAJ CSÖKKENTÉS" (☞105. old.)

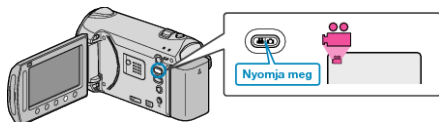
ARC-PRIORITÁS AE/AF

Detektálja az arcokat és automatikusan állítja a fényerőt és a fókusz.

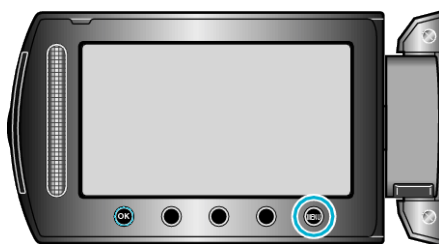
Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja a funkciót.
BE	Bekapcsolja a funkciót.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Válassza ki a videó módot.



- 2 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 3 Válassza ki a(z) „ARC-PRIORITÁS AE/AF” elemet és érintse meg az gombot.

**FIGYELEM:**

- Ha a(z) „ARC-PRIORITÁS AE/AF” opció beállítása: „BE”, akkor a következő beállítások módosulnak.
Ha a(z) „JELENET KIV.” opció beállítása: „SPOT FÉNY”, akkor az a(z) „OFF” beállításra vált.
Ha a(z) „FÓKUSZ” opció beállítása: „KÉZI”, akkor az a(z) „AUTOMATIKUS” beállításra vált.
Ha a(z) „FÓKUSZSEGÉD” opció beállítása: „FÓKUSZ”, akkor az a(z) „AUTOMATIKUS” beállításra vált.
Ha a(z) „HÁTTÉRFÉNY KOMP.” opció beállítása: „BE”, akkor az a(z) „KI” beállításra vált.
- Ha a(z) „FOTOMETRIA TERÜLET” opció beállítása: „SPOT”, akkor az a(z) „TELJES KÉPERNYŐ” beállításra vált.
- A következő beállítások használata esetén a(z) „ARC-PRIORITÁS AE/AF” opció beállítása a(z) „KI” értékre vált.
Ha a(z) „JELENET KIV.” a(z) „SPOT FÉNY” értékre van beállítva
Ha a(z) „FÓKUSZ” a(z) „KÉZI” értékre van beállítva
Ha a(z) „FÓKUSZSEGÉD” ki van választva
Ha a(z) „HÁTTÉRFÉNY KOMP.” a(z) „BE” értékre van beállítva
Ha a(z) „FOTOMETRIA TERÜLET” a(z) „SPOT” értékre van beállítva

MEGJEGYZÉS:

- A körülményektől függően a rendszer lehet, hogy nem detektálja az arcokat.

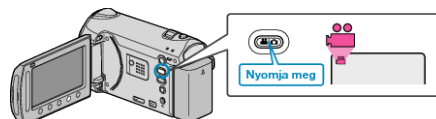
FÉNY (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Ki- és bekapcsolja a fényt.

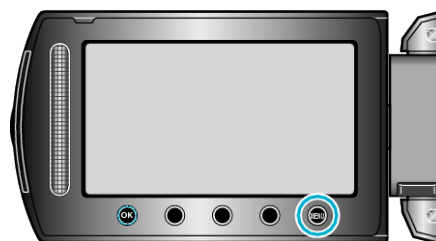
Beállítás	Részletek
KI	Nem világít.
AUTOMATIKUS	Automatikusan világít, ha a környezet sötét.
BE	Mindig világít.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Válassza ki a videó módot.



- 2 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 3 Válassza ki a(z) „FÉNY” elemet és érintse meg az gombot.



ESEMÉNY FELVÉTELE

Kategorizálja a videókat az események segítségével (pl. "utazás", "tornaverseny") a fájlok rögzítés előtti regisztrációjával. Használat részletei
"Fájlok regisztrálása eseményekhez a rögzítés előtt" (34. old.)

VIDEÓ FELV. MIN.

Beállítja a videominőséget.

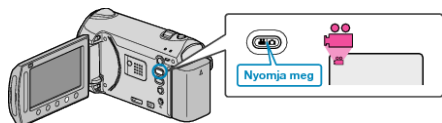
Beállítás	Részletek
UXP	Engedélyezi a legjobb képminőség használatát a rögzítéshez. • Csak a BD eszközökre vonatkozik. A DVD-k mentéséhez a videókat át kell kódolni XP módra a mellékelt szoftver segítségével.
XP	Engedélyezi a jó képminőség használatát a rögzítéshez.
SP	Engedélyezi a szokásos képminőség használatát a rögzítéshez.
EP	Engedélyezi a hosszú felvételeket.

MEGJEGYZÉS:

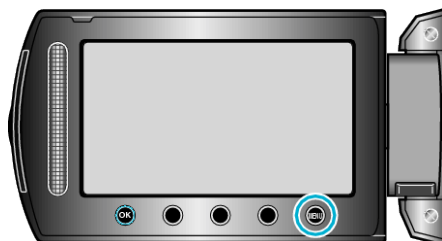
- Állítsa be az UXP vagy az XP módokat, ha nagyon gyors jeleneteket vagy a fényerő gyors változásával járó jelenet szeretne rögzíteni, hogy csökkentse a zajt.
- Használjon egy BD író az UXP módban rögzített videók mentéséhez.

Az elemet jeleníti meg

- Válassza ki a videó módot.



- Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



- Válassza ki a(z) „VIDEÓ FELV. MIN.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



ZOOM

Beállítja a maximális nagyítást.

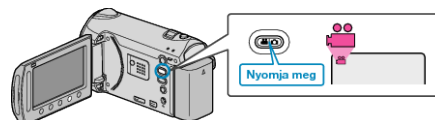
Beállítás	Részletek
20X/OPTIKAI (GZ-HM310/GZ-HM300)	20-szeresig engedélyezi a nagyítást.
30X/OPTIKAI (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	30-szeresig engedélyezi a nagyítást.
60X/DIGITÁLIS (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)	60-szeresig engedélyezi a nagyítást.
80x/DIGITÁLIS (GZ-HM310/GZ-HM300)	80-szorosig engedélyezi a nagyítást.
200x/DIGITÁLIS (GZ-HM330/GZ-HM310/GZ-HM300)	200-szeresig engedélyezi a nagyítást.
900x/DIGITÁLIS (GZ-HM335/GZ-HM334)	900-szeresig engedélyezi a nagyítást.

MEGJEGYZÉS:

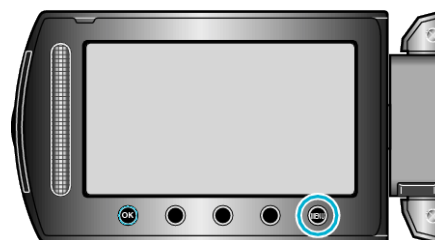
- A digitális nagyítás használatakor a kép szemcséssé válik a digitális nagyítás következtében.

Az elemet jeleníti meg

- Válassza ki a videó módot.



- Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



- Válassza ki a(z) „ZOOM” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



ERŐSÍTÉS NÖVELESE

A motívum automatikusan világosabban jelenik meg, ha sötét helyen rögzít.

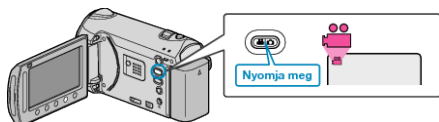
Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja a funkciót.
AGC	Sötétben elektronikusan világosítja a jelenetet.
AUTOMATIKUS	Sötétben automatikusan világosítja a jelenetet.

MEGJEGYZÉS:

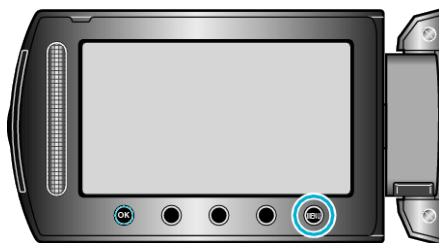
- Annak ellenére, hogy a(z) „AUTOMATIKUS” világosabbá teszi a jelenetet, mint a(z) „AGC”, a motívumok mozgása mesterségesnek tűnik.
- A beállítás a pillanatfelvételekhez külön állítható.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Válassza ki a videó módot.



- 2 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 3 Válassza ki a(z) „ERŐSÍTÉS NÖVELESE” elemet és érintse meg az gombot.



KÉSLELTETETT RÖGZ.

A funkció azt teszi lehetővé, hogy egy lassan, sokára változó jelenet változásait egy rövid képsorozaton jelenítsük meg, amely kockák rögzítése között bizonyos idő telik el.

A beállítás a megfigyeléseknél lehet hasznos, például egy virág bimbójának kinyílásakor.

Használat részletei

"Rögzítési gyakoriság (KÉSLELTETETT RÖGZ.)" (37. old.)

AUTO RÖGZÍTÉS

Automatikusan rögzít a fényerő változására.

Használat részletei

"Automatikus rögzítés mozgásérzékelésre (AUTO RÖGZÍTÉS)" (39. old.)

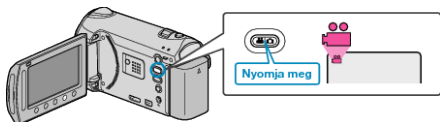
AKADÁLYM. RÖGZ.

A funkció segítségével akkor is megszakítás nélkül rögzíthet, ha a videorögzítés során eléri a média maximális kapacitását - mindezt folyamatosan, képkocka-vesztés nélkül az automatikus médiaváltással. A jeleneteket később össze lehet vonni egy médián, amint a rögzítés befejeződött.

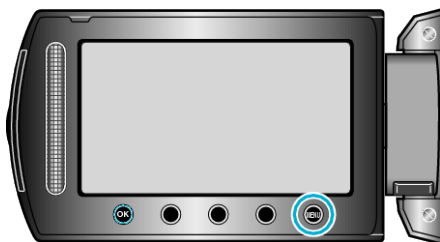
Beállítás	Részletek
KI	Nem váltja automatikusan a rögzítéshez használt médiát.
BE	Automatikusan váltja a rögzítéshez használt médiát.

Az elemet jeleníti meg

1 Válassza ki a videó módot.



2 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



3 Válassza ki a(z) „AKADÁLYM. RÖGZ.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



4 Válassza ki a(z) „BE” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



Figyelmeztetés

- Az automatikus váltás nem működik, ha írásvédett memóriakártyát, formátolatlan vagy inkompatibilis médiát használ.
- A funkció akkor sem működik, ha a másik médián 1 percnél kevesebb szabad hely áll rendelkezésre.
- Nem lehet rögzíteni addig, amíg az összefüggő rögzítés letiltva ikonja [SEAMLESS_NO] látható.

MEGJEGYZÉS:

- Az összefüggő rögzítésnél a készülék automatikusan egy másik médiára válthat, ha a használt média nem elérhető vagy azon kevesebb mint 1 másodpercnyi szabad hely maradt.
- Az összefüggő rögzítés befejeztével a funkció automatikusan letiltódik. Kombinálja össze a rögzített jeleneteket vagy törölje az összekombináláshoz szükséges adatokat a funkció ismételt aktiválásához.
- A két külön médián rögzített összefüggő videókat egy videóvá lehet összekombinálni.

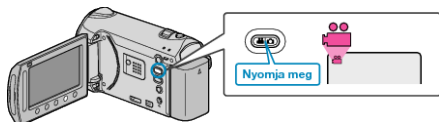
x.v.Color

"x.v.Color" formátumban rögzít.

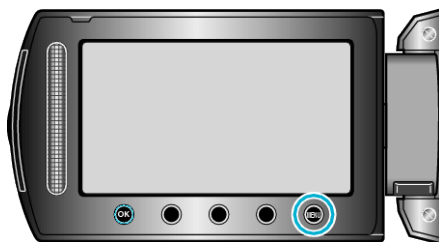
Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja a funkciót.
BE	Bekapcsolja a funkciót.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Válassza ki a videó módot.



- 2 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 3 Válassza ki a(z) „x.v.Color” elemet és érintse meg az gombot.

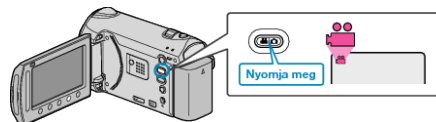
**SZÉLZAJ CSÖKKENTÉS**

Csökkenti a szél által keltett zajt.

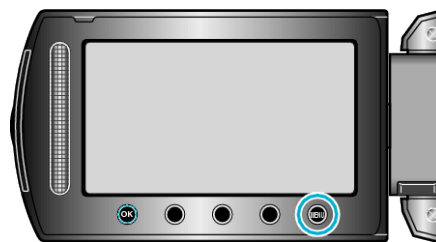
Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja a funkciót.
BE	Bekapcsolja a funkciót.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Válassza ki a videó módot.



- 2 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 3 Válassza ki a(z) „SZÉLZAJ CSÖKKENTÉS” elemet és érintse meg az gombot.



Rögzítés menü (pillanatfelvétel)

Számos beállítást módosíthat, pl. a fényerőt és a fehéregyensúlyt, a motívumnak vagy a célnak megfelelően. Módosíthatja a képminőség és az erősítés beállításokat is.

Beállítás	Részletek
KÉZI BEÁLLÍTÁS	A rögzítés beállításokat manuálisan lehet módosítani. • Azok csak a manuális rögzítési módban láthatók. "Manuális beállítás menü" (110. old.)
ARC-PRIORITÁS AE/AF	Detektálja az arcokat és automatikusan állítja a fényerőt és a fókusz. "ARC-PRIORITÁS AE/AF" (106. old.)
FÉNY	Ki- és bekapcsolja a fényt. "FÉNY (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (107. old.)
AUTOMATIKUS IDŐZÍTŐ	Használja az opciót a csoportképekhez. "AUTOMATIKUS IDŐZÍTŐ" (107. old.)
ZÁR ÜZEMMÓD	A folyamatos felvétel beállításait lehet módosítani. "ZÁR ÜZEMMÓD" (108. old.)
KÉPMÉRET	Beállítja a pillanatfelvételek képméretét (pixeleinek számát). "KÉPMÉRET" (108. old.)
KÉPMINŐSÉG	Beállítja a képminőséget. "KÉPMINŐSÉG" (109. old.)
ERŐSÍTÉS NÖVELESE	A motívum automatikusan világosabban jelenik meg, ha sötét helyen rögzít. "ERŐSÍTÉS NÖVELESE" (109. old.)
AUTO RÖGZÍTÉS	Lehetővé, hogy a készülék automatikusan rögzítthesse a pillanatfelvételeket az LCD monitor piros keretében található motívum mozgásának (fényerejének) változásainak érzékelésével. "Automatikus rögzítés mozgásérzékelésre (AUTO RÖGZÍTÉS)" (39. old.)

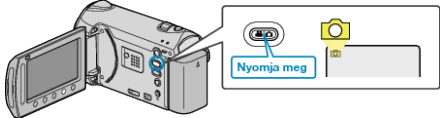
ARC-PRIORITÁS AE/AF

Detektálja az arcokat és automatikusan állítja a fényerőt és a fókusz.

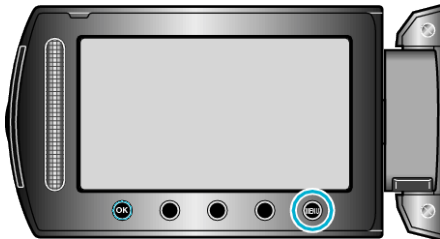
Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja a funkciót.
BE	Bekapcsolja a funkciót.

Az elemet jeleníti meg

1 Válassza ki a pillanatfelvétel módot.



2 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



3 Válassza ki a(z) „ARC-PRIORITÁS AE/AF” elemet és érintse meg az gombot.



FIGYELEM:

- Ha a(z) „ARC-PRIORITÁS AE/AF” opció beállítása: „BE”, akkor a következő beállítások módosulnak.

- Ha a(z) „JELENET KIV.” opció beállítása: „SPOT FÉNY”, akkor az a(z) „OFF” beállításra vált.
- Ha a(z) „FÓKUSZ” opció beállítása: „KÉZI”, akkor az a(z) „AUTOMATIKUS” beállításra vált.
- Ha a(z) „FÓKUSZSEGÉD” opció beállítása: „FÓKUSZ”, akkor az a(z) „AUTOMATIKUS” beállításra vált.
- Ha a(z) „HÁTTÉRFÉNY KOMP.” opció beállítása: „BE”, akkor az a(z) „KI” beállításra vált.
- Ha a(z) „FOTÓMETRIA TERÜLET” opció beállítása: „SPOT”, akkor az a(z) „TELJES KÉPERNYŐ” beállításra vált.
- A következő beállítások használata esetén a(z) „ARC-PRIORITÁS AE/AF” opció beállítása a(z) „KI” értékre vált.
 - Ha a(z) „JELENET KIV.” a(z) „SPOT FÉNY” értékre van beállítva
 - Ha a(z) „FÓKUSZ” a(z) „KÉZI” értékre van beállítva
 - Ha a(z) „FÓKUSZSEGÉD” ki van választva
 - Ha a(z) „HÁTTÉRFÉNY KOMP.” a(z) „BE” értékre van beállítva
 - Ha a(z) „FOTÓMETRIA TERÜLET” a(z) „SPOT” értékre van beállítva

MEGJEGYZÉS:

- A(z) „ARC-PRIORITÁS AE/AF” nem aktiválható, ha a(z) „AUTOMATIKUS IDŐZÍTŐ” opció a(z) „ARCFELISMERÉS” elemre van beállítva.
- A körülményektől függően a rendszer lehet, hogy nem detektálja az arcokat.

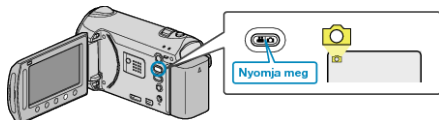
FÉNY (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Ki- és bekapcsolja a fényt.

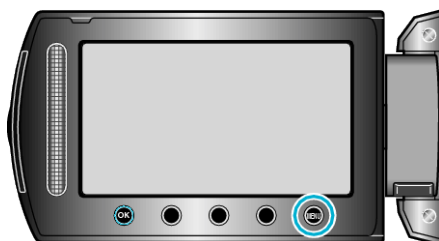
Beállítás	Részletek
KI	Nem világít.
AUTOMATIKUS	Automatikusan világít, ha a környezet sötét.
BE	Mindig világít.

Az elemet jeleníti meg

1 Válassza ki a pillanatfelvétel módot.



2 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



3 Válassza ki a(z) „FÉNY” elemet és érintse meg az  gombot.

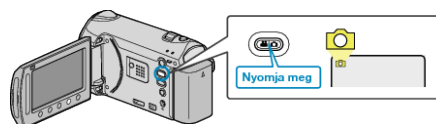
**AUTOMATIKUS IDŐZÍTŐ**

Használja az opciót a csoportképekhez.

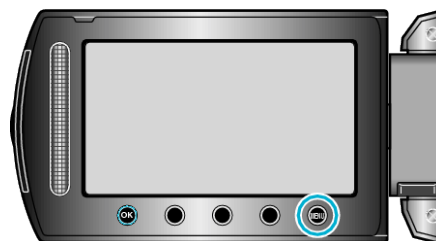
Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja az időzítőt.
2 MP	A(z) SNAPSHOT gomb megnyomása után 2 másodperccel kezd el rögzíteni.
10 MP	A(z) SNAPSHOT gomb megnyomása után 10 másodperccel kezd el rögzíteni. A beállítás a csoportfelvételekhez előnyös.
ARCFELISMERÉS	A(z) SNAPSHOT gomb megnyomására detektálja az arcokat. A felvétel a fényképész arcának detektálása után 3 másodperccel kezdődik. (1) Arcok detektálása  (2) A fényképész arcának detektálása Fényképész 

Az elemet jeleníti meg

1 Válassza ki a pillanatfelvétel módot.



2 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



3 Válassza ki a(z) „AUTOMATIKUS IDŐZÍTŐ” elemet és érintse meg az  gombot.



ZÁR ÜZEMMÓD

A folyamatos felvétel beállításait lehet módosítani.

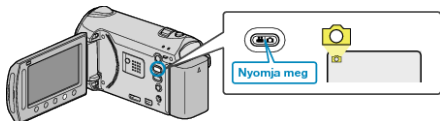
Beállítás	Részletek
EGY FELV. RÖGZÍTÉSE	Egy pillanatfelvételt rögzít.
SOROZATKÉP	A SNAPSHOT gomb nyomva tartása alatt folyamatosan rögzíti a pillanatfelvételeket.

MEGJEGYZÉS:

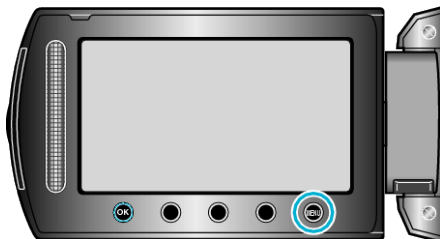
- A folyamatos felvételnél max. 3 képet lehet egy másodperc alatt rögzíteni.
- Egyes SD kártyák nem támogatják a folyamatos felvételt.
- A folyamatos felvétel sebessége csökken, ha a funkciót ismételve használja.

Az elemet jeleníti meg

1 Válassza ki a pillanatfelvétel módot.



2 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



3 Válassza ki a(z) „ZÁR ÜZEMMÓD” elemet és érintse meg az gombot.



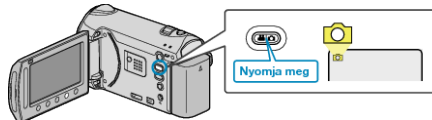
KÉPMÉRET

Beállítja a pillanatfelvételek képméretét (pixeleinek számát).

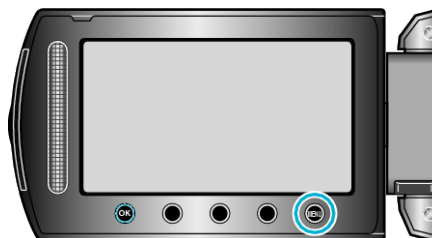
Beállítás	Részletek
1920X1080(2M)	Pillanatfelvételeket készít 1920 x 1080 felbontással és 16:9 képaránnyal.
1440X1080(1.5M)	Pillanatfelvételeket készít 1440 x 1080 felbontással és 4:3 képaránnyal.
640X480(0.3M)	Pillanatfelvételeket készít 640 x 480 felbontással és 4:3 képaránnyal.

Az elemet jeleníti meg

1 Válassza ki a pillanatfelvétel módot.



2 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



3 Válassza ki a(z) „KÉPMÉRET” elemet és érintse meg az gombot.



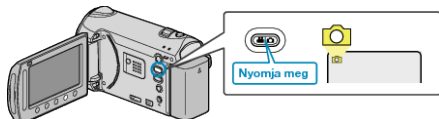
KÉPMINŐSÉG

Beállítja a képmínőséget.

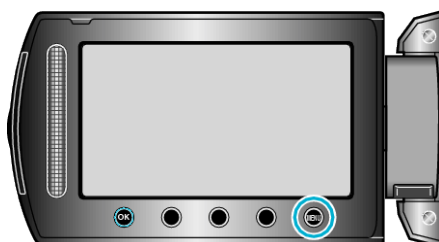
Beállítás	Részletek
JÓ	Engedélyezi a jó képmínőségű rögzítést, de ezzel a rögzíthető képek száma csökken.
SZABVÁNYOS	Engedélyezi a szokásos képmínőség használatát a rögzítéshez.

Az elemet jeleníti meg

- Válassza ki a pillanatfelvétel módot.



- Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



- Válassza ki a(z) „KÉPMINŐSÉG” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



ERŐSÍTÉS NÖVELESE

A motívum automatikusan világosabban jelenik meg, ha sötét helyen rögzít.

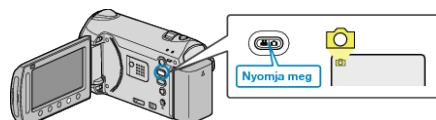
Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja a funkciót.
AGC	Sötétben elektronikusan világosítja a jelenetet.

MEGJEGYZÉS:

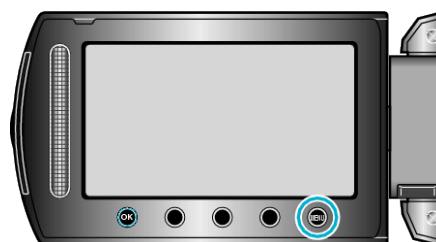
- A beállítás a videókhoz külön állítható.

Az elemet jeleníti meg

- Válassza ki a pillanatfelvétel módot.



- Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



- Válassza ki a(z) „ERŐSÍTÉS NÖVELESE” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



AUTO RÖGZÍTÉS

Automatikusan rögzíti a fényerő változására.

Használat részletei

"Automatikus rögzítés mozgásérzékelésre (AUTO RÖGZÍTÉS)" (39. old.)

Manuális beállítás menü

A rögzítés beállításokat manuálisan lehet módosítani.

MEGJEGYZÉS:

- Azok csak a manuális rögzítési módban láthatók.

Beállítás	Részletek
JELENET KIV.	A felvétel körülményeinek megfelelő beállításokat lehet kiválasztani. "Jelenetválasztás" (28. old.)
FÓKUSZ	A fókuszt manuálisan lehet módosítani. "A fókuszt manuális állítása" (29. old.)
FÓKUSZSEGÉD	A fókuszált motívum körül egy színes keret jelenik meg a pontosabb fókuszáláshoz. "A fókusz-segéd használata" (29. old.)
FÉNYESSÉG BEÁLLÍTÁSA	Állítsa be a képernyő általános fényerejét. "Fényerő módosítása" (30. old.)
ZÁRSEBESSÉG	A zársebességet módosítja. "Zársebesség beállítás (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (30. old.)
FEHÉREGYENSÚLY	Állítsa be a szint a fényforrásnak megfelelően. "Fehéregyensúly beállítás" (31. old.)
HÁTTÉRFÉNY KOMP.	Kijavítja a képet, ha a motívum túl sötét lesz a háttérvilágítás miatt. "Háttérvilágítás kompenzáció beállítás" (31. old.)
FOTÓMETRIA TERÜLET	Lehetővé teszi, hogy egy tetszőleges területen állítsa a fényerőt. "Mért terület beállítás" (32. old.)
EFFEKTUS	A videókat és pillanatfelvételeket speciális effektussal rögzíti, pl. szépia vagy fekete-fehér módban. "Rögzítés effektusokkal" (32. old.)
TELE MAKRÓ	Engedélyezi a közeli felvételeket a nagyítás teleobjektív (T) állásában. "Közeli felvételek készítése" (33. old.)

JELENET KIV.

A felvétel körülményeinek megfelelő beállításokat lehet kiválasztani.
Használat részletei
"Jelenetválasztás" (28. old.)

FÓKUSZ

A fókuszt automatikusan vagy manuálisan lehet állítani.
Használat részletei
"A fókuszt manuális állítása" (29. old.)

FÓKUSZSEGÉD

A fókuszált motívum körül egy színes keret jelenik meg a pontosabb fókuszáláshoz.
Használat részletei
"A fókusz-segéd használata" (29. old.)

FÉNYESSÉG BEÁLLÍTÁSA

Állítsa be a képernyő általános fényerejét.
Használat részletei
"Fényerő módosítása" (30. old.)

ZÁRSEBESSÉG (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

A zársebességet módosítja.
Használat részletei
"Zársebesség beállítás (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (30. old.)

FEHÉREGYENSÚLY

Állítsa be a szint a fényforrásnak megfelelően.
Használat részletei
"Fehéregyensúly beállítás" (31. old.)

HÁTTÉRFÉNY KOMP.

Kijavítja a képet, ha a motívum túl sötét lesz a háttérvilágítás miatt.
Használat részletei
"Háttérvilágítás kompenzáció beállítás" (31. old.)

FOTÓMETRIA TERÜLET

Lehetővé teszi, hogy egy tetszőleges területen állítsa a fényerőt.
Használat részletei
"Mért terület beállítás" (32. old.)

EFFEKTUS

A videókat és pillanatfelvételeket speciális effektussal rögzíti, pl. szépia vagy fekete-fehér módban.
Használat részletei
"Rögzítés effektusokkal" (32. old.)

TELE MAKRÓ

Engedélyezi a közeli felvételeket a nagyítás teleobjektív (T) állásában.
Használat részletei
"Közeli felvételek készítése" (33. old.)

Visszajátszás menü (videó)

Törölheti vagy megkeresheti a keresett videókat.

Beállítás	Részletek
TÖRLÉS	Törli a felesleges videókat. "Az éppen megjelenített fájl törlése" (☞51. old.) "Kiválasztott fájlok törlése" (☞52. old.) "Összes fájl törlése" (☞53. old.)
KÉPCÍM BEILLESZTÉSE	Állítson össze egyszerűen lejátszási listát a rögzítési dátum és a kezdőképernyő listából való kiválasztásával. "Címmel rendelkező lejátszási lista összeállítása (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞65. old.)
KERESÉS	Frissíti az index képernyőn megjelenő videókat a csoport, a rögzítés dátuma vagy esemény alapján. "Csoportkeresés" (☞46. old.) "Dátumkeresés" (☞46. old.) "Esemény keresése" (☞47. old.)
LEJÁTSZ. LISTA	Az Ön által létrehozott lejátszási lista lejátszása. "Lejátszási lista lejátszása" (☞50. old.)
LEJÁTSZ. LISTA SZERK	Létrehoz vagy szerkeszt egy lejátszási listát. "Lejátszási lista létrehozása a rögzített videókból" (☞66. old.)
MÁS FÁJL LEJÁTSZÁSA	Lejátssza a hibás kezelési információkat tartalmazó videókat. "Hibás kezelési információkat tartalmazó videó lejátszása" (☞43. old.)
SZERKESZTÉS	• MÁSOLÁS A fájlokat másolja át egy másik médiára. "Összes fájl másolása" (☞75. old.) "Kiválasztott fájlok másolása" (☞76. old.) • ÁTHELYEZÉS A fájlokat áthelyezi egy másik médiára. "Összes fájl áthelyezése" (☞77. old.) "Kiválasztott fájlok áthelyezése" (☞78. old.) • VÉDETT/MÉGSE Megvédi a fájlokat a véletlen törléstől. "Az éppen megjelenített fájl védetté tétele" (☞54. old.) "Kiválasztott fájlok védetté tétele" (☞55. old.) "Összes fájl védelme" (☞56. old.) "Összes fájl védettségének törlése" (☞57. old.) • OSZTÁS A kiválasztott videót ketté vágja. "Fájlok kettévágása" (☞60. old.) • LEVÁGÁS Válassza ki a videó keresett részét és mentse azt el új videofájlként. "A videó keresett részének rögzítése" (☞62. old.) • ESEMÉNYFELV. MÓDOSÍT Módosítja a regisztrált eseményt. "Az éppen megjelenített fájlhoz tartozó esemény módosítása" (☞58. old.) "A kiválasztott fájlokhoz tartozó esemény módosítása" (☞59. old.)
AKADÁLYM. RÖGZ. VEZ.	Azokat a videókat, amelyek két független médian vannak tárolva egy önálló videóvá lehet összekombinálni, ha a(z) „AKADÁLYM. RÖGZ.” engedélyezve van a videorögzítés menüben. "Rögzített videók kombinálása az összefüggő rögzítéssel" (☞73. old.)
ÁTMENET/HALVÁNYÍT	A rögzített videók elejéhez és végéhez effektusokat ad hozzá. "Lejátszás speciális effektusokkal" (☞44. old.)
KÉPERNYŐMENÜ	Beállítja, hogy a lejátszás során látszódjanak-e a képernyő egyes elemei, pl. az ikonok. "KÉPERNYŐMENÜ" (☞114. old.)

TÖRLÉS

Törli a felesleges videókat.

Használat részletei

"Az éppen megjelenített fájl törlése" (☞51. old.)

"Kiválasztott fájlok törlése" (☞52. old.)

"Összes fájl törlése" (☞53. old.)

KÉPCÍM BEILLESZTÉSE (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Állítson össze egyszerűen lejátszási listát a rögzítési dátum és a kezdőképernyő listából való kiválasztásával.

Használat részletei

"Címmel rendelkező lejátszási lista összeállítása (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞65. old.)

KERESÉS

Frissíti az index képernyőn megjelenő videókat a csoport, a rögzítés dátuma vagy esemény alapján.

Használat részletei

"Csoportkeresés" (☞46. old.)

"Dátumkeresés" (☞46. old.)

"Esemény keresése" (☞47. old.)

LEJÁTSZ. LISTA

Az Ön által létrehozott lejátszási lista lejátszása.

Használat részletei

"Lejátszási lista lejátszása" (☞50. old.)

LEJÁTSZ. LISTA SZERK

A kedvenc videókból összeállított listát lejátszási listának hívjuk.

A lejátszási lista a kedvenc videóit az Ön által meghatározott sorrendben játssza le.

Az eredeti videót nem változtatja az meg, ha azt egy lejátszási listába felveszi.

Használat részletei

"Lejátszási lista létrehozása a rögzített videókból" (☞66. old.)

MÁS FÁJL LEJÁTSZÁSA

Lejátssza a hibás kezelési információkat tartalmazó videókat.

Használat részletei

"Hibás kezelési információkat tartalmazó videó lejátszása" (☞43. old.)

SZERKESZTÉS

Műveleteket hajthat végre, pl. másolhatja vagy megvédheti a videókat.

Beállítás	Részletek
MÁSOLÁS	A fájlokat másolja át egy másik médiára. "Összes fájl másolása" (☞75. old.) "Kiválasztott fájlok másolása" (☞76. old.)
ÁTHELYEZÉS	A fájlokat áthelyezi egy másik médiára. "Összes fájl áthelyezése" (☞77. old.) "Kiválasztott fájlok áthelyezése" (☞78. old.)
VÉDETT/MÉGSE	Megvédi a fájlokat a véletlen törléstől. "Az éppen megjelenített fájl védetté tétele" (☞54. old.) "Kiválasztott fájlok védetté tétele" (☞55. old.) "Összes fájl védelme" (☞56. old.) "Összes fájl védettségének törlése" (☞57. old.)
OSZTÁS	A kiválasztott videót ketté vágja. "Fájlok kettévágása" (☞60. old.)
LEVÁGÁS	Válassza ki a videó keresett részét és mentse azt el új videofájlként. "A videó keresett részének rögzítése" (☞62. old.)
ESEMÉNYFELV. MÓDOSÍT	Módosítja a regisztrált eseményt. "Az éppen megjelenített fájlhoz tartozó esemény módosítása" (☞58. old.) "A kiválasztott fájlokhoz tartozó esemény módosítása" (☞59. old.)

MÁSOLÁS

A fájlokat másolja át egy másik médiára.

Használat részletei

"Összes fájl másolása" (☞75. old.)

"Kiválasztott fájlok másolása" (☞76. old.)

ÁTHELYEZÉS

A fájlokat áthelyezi egy másik médiára.

Használat részletei

"Összes fájl áthelyezése" (☞77. old.)

"Kiválasztott fájlok áthelyezése" (☞78. old.)

VÉDETT/MÉGSE

Megvédi a fájlokat a véletlen törléstől.

Használat részletei

"Az éppen megjelenített fájl védetté tétele" (☞54. old.)

"Kiválasztott fájlok védetté tétele" (☞55. old.)

"Összes fájl védelme" (☞56. old.)

"Összes fájl védettségének törlése" (☞57. old.)

OSZTÁS

A kiválasztott videót ketté vágja.

Használat részletei

"Fájlok kettévágása" (☞60. old.)

LEVÁGÁS

Válassza ki a videó keresett részét és mentse azt el új videofájlként.

Használat részletei

"A videó keresett részének rögzítése" (☞62. old.)

ESEMÉNYFELV. MÓDOSÍT

Módosítja a regisztrált eseményt.

Használat részletei

"Az éppen megjelenített fájlhoz tartozó esemény módosítása" (☞58. old.)

"A kiválasztott fájlokhoz tartozó esemény módosítása" (☞59. old.)

AKADÁLYM. RÖGZ. VEZ.

Azokat a videókat, amelyek két független médián vannak tárolva egy önálló videóvá lehet összekombinálni, ha a(z) „AKADÁLYM. RÖGZ.” engedélyezve van a videorögzítés menüben.

Használat részletei

"Rögzített videók kombinálása az összefüggő rögzítéssel" (☞73. old.)

ÁTMENET/HALVÁNYÍT

A rögzített videók elejéhez és végéhez effektusokat ad hozzá.

Használat részletei

"Lejátszás speciális effektusokkal" (☞44. old.)

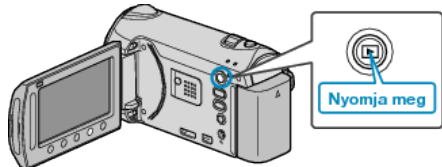
KÉPERNYŐMENÜ

Beállítja, hogy a lejátszás során látszódjanak-e a képernyő egyes elemei, pl. az ikonok.

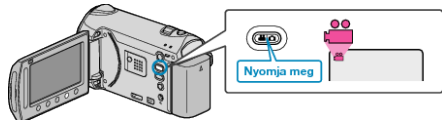
Beállítás	Részletek
KI	Nem jelenít meg semmit sem.
ÖSSZES MEGJELENÍTÉSE	Mindent megjelenít.
CSAK DÁTUM MEGJ.	Csak a dátumot jeleníti meg.

Az elemet jeleníti meg

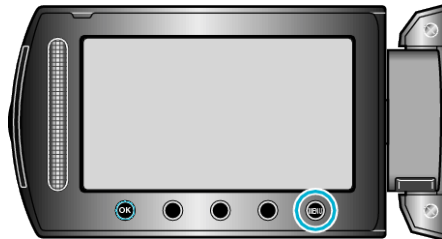
1 Válassza ki a lejátszás módot.



2 Válassza ki a videó módot.



3 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



4 Válassza ki a(z) „KÉPERNYŐMENÜ” elemet és érintse meg az  gombot.



Lejátszás menü (pillanatfelvétel)

Törölheti vagy megkeresheti a keresett pillanatfelvételeket.

Beállítás	Részletek
TÖRLÉS	Törli a felesleges pillanatfelvételeket. "Az éppen megjelenített fájl törlése" (51. old.) "Kiválasztott fájlok törlése" (52. old.) "Összes fájl törlése" (53. old.)
DÁTUM KERES	Megkeresheti és lejátszhatja a pillanatfelvételeket a rögzítési dátumuk alapján. "Dátumkeresés" (46. old.)
SZERKESZTÉS	- MÁSOLÁS A fájlokat másolja át egy másik médiára. "Összes fájl másolása" (75. old.) "Kiválasztott fájlok másolása" (76. old.) - ÁTHELYEZÉS A fájlokat áthelyezi egy másik médiára. "Összes fájl áthelyezése" (77. old.) "Kiválasztott fájlok áthelyezése" (78. old.) - VÉDETT/MÉGSE Megvédi a fájlokat a véletlen törléstől. "Az éppen megjelenített fájl védetté tétele" (54. old.) "Kiválasztott fájlok védetté tétele" (55. old.) "Összes fájl védelme" (56. old.) "Összes fájl védettségének törlése" (57. old.)
DIA EFFEKTUSOK	A diavetítés során az egyes képek közötti átmeneti effektusokat lehet használni. "DIA EFFEKTUSOK" (116. old.)
KÉPERNYŐMENÜ	Beállítja, hogy a lejátszás során látszódjanak-e a képernyő egyes elemei, pl. az ikonok. "KÉPERNYŐMENÜ" (116. old.)

TÖRLÉS

Törli a felesleges pillanatfelvételeket.

Használat részletei

"Az éppen megjelenített fájl törlése" (51. old.)

"Kiválasztott fájlok törlése" (52. old.)

"Összes fájl törlése" (53. old.)

DÁTUM KERESÉSE

Megkeresheti és lejátszhatja a pillanatfelvételeket a rögzítési dátumuk alapján.

Használat részletei

"Dátumkeresés" (46. old.)

SZERKESZTÉS

Műveleteket hajthat végre, pl. másolhatja vagy megvédheti a pillanatfelvételeket.

Beállítás	Részletek
MÁSOLÁS	A fájlokat másolja át egy másik médiára. "Összes fájl másolása" (75. old.) "Kiválasztott fájlok másolása" (76. old.)
ÁTHELYEZÉS	A fájlokat áthelyezi egy másik médiára. "Összes fájl áthelyezése" (77. old.) "Kiválasztott fájlok áthelyezése" (78. old.)
VÉDETT/MÉGSE	Megvédi a fájlokat a véletlen törléstől. "Az éppen megjelenített fájl védetté tétele" (54. old.) "Kiválasztott fájlok védetté tétele" (55. old.) "Összes fájl védelme" (56. old.) "Összes fájl védettségének törlése" (57. old.)

MÁSOLÁS

A fájlokat másolja át egy másik médiára.

Használat részletei

"Összes fájl másolása" (75. old.)

"Kiválasztott fájlok másolása" (76. old.)

ÁTHELYEZÉS

A fájlokat áthelyezi egy másik médiára.

Használat részletei

"Összes fájl áthelyezése" (77. old.)

"Kiválasztott fájlok áthelyezése" (78. old.)

VÉDETT/MÉGSE

Megvédi a fájlokat a véletlen törléstől.

Használat részletei

"Az éppen megjelenített fájl védetté tétele" (54. old.)

"Kiválasztott fájlok védetté tétele" (55. old.)

"Összes fájl védelme" (56. old.)

"Összes fájl védettségének törlése" (57. old.)

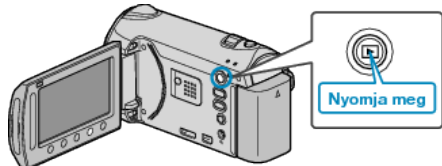
DIA EFFEKTUSOK

A diavetítés során az egyes képek közötti átmeneti effektusokat lehet használni.

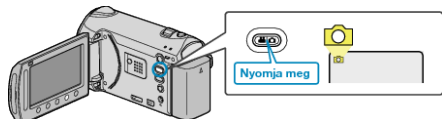
Beállítás	Részletek
BEÚSZÁS	Váltja a képernyő tartalmát, jobbról balra beúszással.
REDŐNY	Váltja a képernyő tartalmát, függőleges csíkokkal.
SAKKTÁBLA	Váltja a képernyő tartalmát, sakktáblaszerűen.
VÉLETLEN	Váltja a képernyő tartalmát, véletlen „BEÚSZÁS”, „REDŐNY” és „SAKKTÁBLA” effektusokkal.

Az elemet jeleníti meg

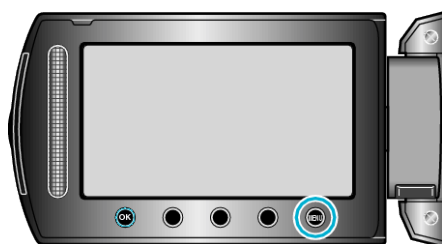
- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a pillanatfelvétel módot.



- 3 Érintse meg a(z) **☰** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 4 Válassza ki a(z) „DIA EFFEKTUSOK” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



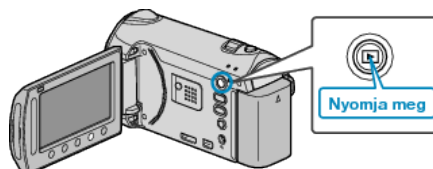
KÉPERNYŐMENÜ

Beállítja, hogy a lejátszás során látszódjanak-e a képernyő egyes elemei, pl. az ikonok.

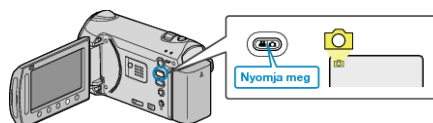
Beállítás	Részletek
KI	Nem jelenít meg semmit sem.
ÖSSZES MEGJELENÍTÉSE	Mindent megjelenít.
CSAK DÁTUM MEGJ.	Csak a dátumot jeleníti meg.

Az elemet jeleníti meg

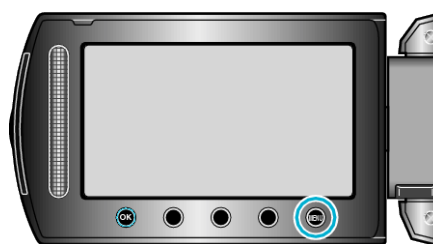
- 1 Válassza ki a lejátszás módot.



- 2 Válassza ki a pillanatfelvétel módot.



- 3 Érintse meg a(z) **☰** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 4 Válassza ki a(z) „KÉPERNYŐMENÜ” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



Kijelzőbeállítás menü

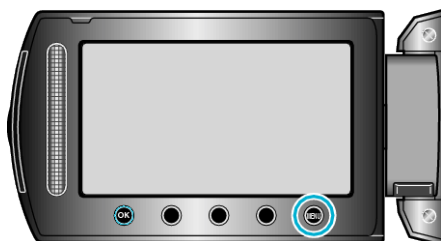
Számos kijelzőbeállítást módosíthat, pl. az LCD monitor fényerejét, stb.

Beállítás	Részletek
LANGUAGE	A kijelző nyelve módosítható. "LANGUAGE" (117. old.)
DÁTUMKIJELZÉS STÍLUS	Beállítja az év, a hónap, a nap sorrendjét és az időmegjelenítés formátumát (24 ó./12 ó.). "DÁTUMKIJELZÉS STÍLUS" (117. old.)
MONITOR FÉNYESSÉG	Beállítja az LCD monitor fényerejét. "MONITOR FÉNYESSÉG" (118. old.)
MONITOR HÁTTÉRVILÁG.	Beállítja a monitor háttérvilágításának fényerejét. "MONITOR HÁTTÉRVILÁG." (119. old.)
FÓKUSZSEGÉD SZÍN	Beállítja a fókusz-segéd használatához a fókuszált motívumot jelölő szint. "FÓKUSZSEGÉD SZÍN" (119. old.)

LANGUAGE

A kijelző nyelve módosítható.

- 1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „MEGJELENÍTÉS BEÁLL.” elemet és érintse meg az  gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „LANGUAGE” elemet és érintse meg az  gombot.



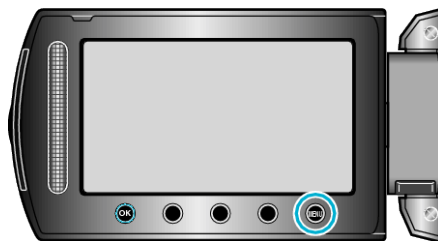
- 4 Válassza ki az Ön által előnyben részesített nyelvet és érintse meg az  gombot.



DÁTUMKIJELZÉS STÍLUS

Beállítja az év, a hónap, a nap sorrendjét és az időmegjelenítés formátumát (24 ó./12 ó.).

- 1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „MEGJELENÍTÉS BEÁLL.” elemet és érintse meg az  gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „DÁTUMKIJELZÉS STÍLUS” elemet és érintse meg az  gombot.

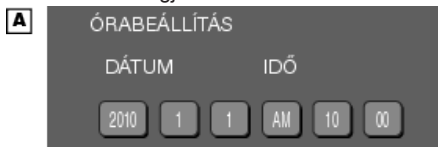


- 4 Állítsa be a dátum és az időmegjelenítés stílusát.

- A dátum megjelenítéséhez állítsa be a következő formátumok egyikét: „hónap.nap.év”, „év.hónap.nap” és „nap.hónap.év”.
- Az idő megjelenítéséhez állítsa be a következő formátumok egyikét: „12h” és „24h”.
- Érintse meg a művelet gombokat „←”/”→” a kurzor mozgatásához.
- A beállítás után érintse meg az  gombot.

Óraállítás (stílusok)

A készüléken az óraállítás megjelenített stílusa modellenként eltérhet.

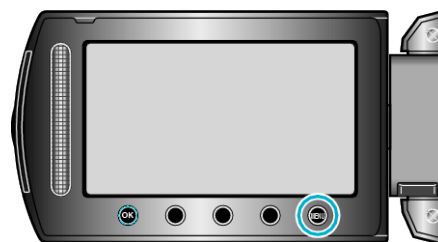


- Az "Év, Hónap, Nap, Idő" megjelenési sorrendje az egyes dátumkijelző stílusoknál eltérő.

MONITOR FÉNYESSÉG

Beállítja az LCD monitor fényerejét.

- 1 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



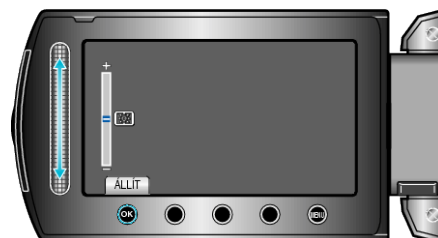
- 2 Válassza ki a(z) „MEGJELENÍTÉS BEÁLL.” elemet és érintse meg az gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „MONITOR FÉNYESSÉG” elemet és érintse meg az gombot.



- 4 Állítsa be a monitor fényerejét.



- Csúsztassa a csúszkát felfele a fényerő növeléséhez.
- Csúsztassa a csúszkát lefele a fényerő csökkentéséhez.
- A beállítás után érintse meg az gombot.

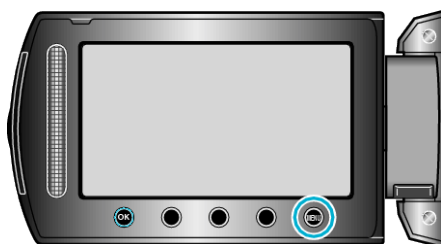
MONITOR HÁTTÉRVILÁG.

Beállítja a monitor háttérvilágításának fényerejét.

Beállítás	Részletek
FÉNYESEBB	Erősíti a monitor háttérvilágításának fényerejét függetlenül a külső körülményektől.
SZABVÁNYOS	Kiválasztása takarékoskodik az akkumulátor élettartamával.
AUTOMATIKUS	Automatikusan a fényerőt a(z) „FÉNYESEBB” opcióra állítja, ha azt a szabadban, ill. a(z) „SZABVÁNYOS” opcióra állítja, ha azt épületen belül használják.

Az elemet jeleníti meg

1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „MEGJELENÍTÉS BEÁLL.” elemet és érintse meg az  gombot.



3 Válassza ki a(z) „MONITOR HÁTTÉRVILÁG.” elemet és érintse meg az  gombot.

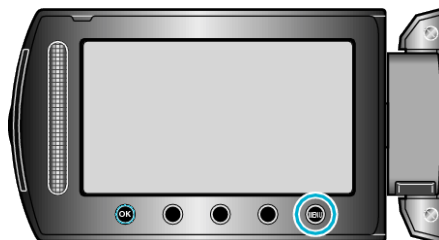
**FÓKUSZSEGÉD SZÍN**

Beállítja a fókusz-segéd használatához a fókuszált motívumot jelölő színt.

Beállítás	Részletek
VÖRÖS	A fókuszált motívumot piros színnel jelöli meg.
ZÖLD	A fókuszált motívumot zöld színnel jelöli meg.
KÉK	A fókuszált motívumot kék színnel jelöli meg.

Az elemet jeleníti meg

1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „MEGJELENÍTÉS BEÁLL.” elemet és érintse meg az  gombot.



3 Válassza ki a(z) „FÓKUSZSEGÉD SZÍN” elemet és érintse meg az  gombot.



ÓRA BEÁLLÍTÁSA

Átállítja a pontos időt, és beállítja a helyi időt, ha a készüléket külföldön használja.

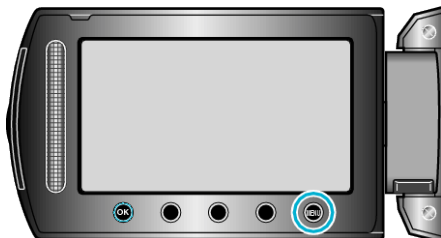
Beállítás	Részletek
ÓRABEÁLLÍTÁS	Átállítja a pontos időt vagy módosítja a beállításokat. "Az óra resetelése" (17. old.)
TER. BEÁLL.	Beállítja a helyi időt, ha a készüléket külföldön használja, ehhez csak a helyet kell kiválasztani. "Az óra és a helyi idő beállítása utazás közben" (20. old.)
NYÁRI IDŐSZÁMÍTÁSHOZ	Beállítja a nyári időszámítást az utazás helyszínének megfelelően. "Nyári időszámítás beállítása" (21. old.)

MEGJEGYZÉS:

- A nyári időszámítás rendszer az órát a nyár meghatározott ideje alatt egy órával későbbre állítja.
Elsősorban a nyugati országokban használják.

A beállítás módosítása

- Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



- Válassza ki a(z) „ÓRA BEÁLLÍTÁSA” elemet és érintse meg az  gombot.



Alap beállítás menü

Számos kamerabeállítást módosíthat, pl. az üzemeltetés hangjait, stb.

Beállítás	Részletek
DEMÓ ÜZEMMÓD	Bemutatja a készülék speciális funkcióit tömörített formában. "DEMÓ ÜZEMMÓD" (122. old.)
AUTOMATIKUS KIKAPCS.	Beállítása megelőzi, hogy elfelejtse kikapcsolni a készüléket. "AUTOMATIKUS KIKAPCS." (122. old.)
MŰVELETI HANG	Ki- és bekapcsolja az üzemeltetés hangot. "MŰVELETI HANG" (123. old.)
FELVÉTEL GOMB	Megjeleníti az LCD monitoron a(z) REC gombot, és engedélyezi annak START/STOP gombként való használatát. "FELVÉTEL GOMB" (123. old.)
GYORS ÚJRAINDÍTÁS	Csökkenti az áramfogyasztást, az LCD monitor becsukása után 5 percen belül, a rögzítéskor használt fogyasztás 1/3-ára. "GYORS ÚJRAINDÍTÁS" (124. old.)
TÁVOLI	Engedélyezi a készüléknek a mellékelt távirányítóval való használatát. "TÁVOLI (GZ-HM335/GZ-HM334)" (124. old.)
AUTOMATIKUS LEZÁRÁS	Az írt lemezeket úgy állítja be, hogy azokat a DVD íróval is le lehessen játszani. "AUTOMATIKUS LEZÁRÁS (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (125. old.)
FRISSÍTÉSE	Frissíti a készülék funkciókat a legfrissebb változatra. "FRISSÍTÉSE" (125. old.)
GYÁRI ALAPBEÁLLÍTÁS	Visszaállítja az össze beállítás értékét az alapértelmezettre. "GYÁRI ALAPBEÁLLÍTÁS" (126. old.)

DEMÓ ÜZEMMÓD

Elindítja a demó módot, ami a készülék funkcióit ismerteti.

Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja a funkciót.
BE	Felvétellel demonstrálja a készülék egyedi jellemzőit.

Demó mód lejátszása

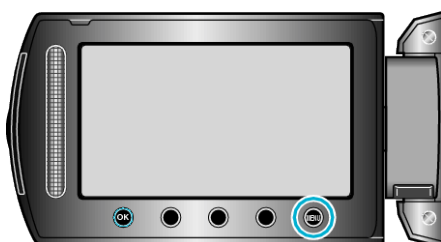
- Távolítsa el az akkumulátort és az SD kártyát.
- Csatlakoztassa a váltakozó áramú adaptert.
- Nyissa ki az LCD monitort és kapcsolja be a készüléket.
 - A demó automatikusan elindul 3 perc után.
 - A lejátszás megállításához érintse meg a(z) gombot.

MEGJEGYZÉS:

- A mód a lejátszás módból nem elérhető.

Az elemet jeleníti meg

- Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- Válassza ki a(z) „ALAPBEÁLLÍTÁSOK” elemet és érintse meg az gombot.



- Válassza ki a(z) „DEMÓ ÜZEMMÓD” elemet és érintse meg az gombot.



AUTOMATIKUS KIKAPCS.

Beállítása megelőzi, hogy elfelejtse kikapcsolni a készüléket.

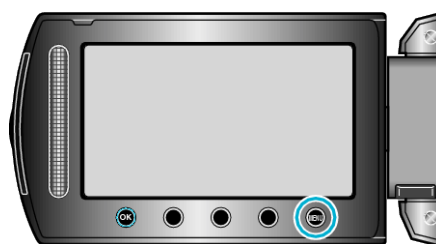
Beállítás	Részletek
KI	Akkor sem kapcsolja ki a készüléket, ha a készüléket 5 percnél hosszabb ideig nem használják.
BE	Automatikusan lekapcsolja a készüléket, ha a készüléket 5 percnél hosszabb ideig nem használják.

MEGJEGYZÉS:

- Akkumulátor használata mellett automatikusan lekapcsolja a készüléket, ha a készüléket 5 percnél hosszabb ideig nem használják.
- Egyenáramú adapter használatánál a készülék készenléti módba vált.

Az elemet jeleníti meg

- Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- Válassza ki a(z) „ALAPBEÁLLÍTÁSOK” elemet és érintse meg az gombot.



- Válassza ki a(z) „AUTOMATIKUS KIKAPCS.” elemet és érintse meg az gombot.



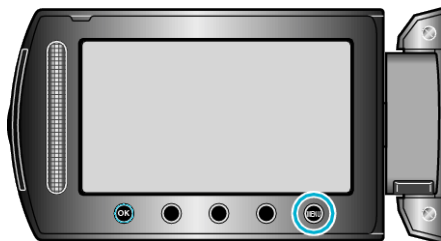
MŰVELETI HANG

Ki- és bekapcsolja az üzemeltetés hangot.

Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja az üzemeltetés hangjait.
BE	Bekapcsolja az üzemeltetés hangjait.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „ALAPBEÁLLÍTÁSOK” elemet és érintse meg az  gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „MŰVELETI HANG” elemet és érintse meg az  gombot.



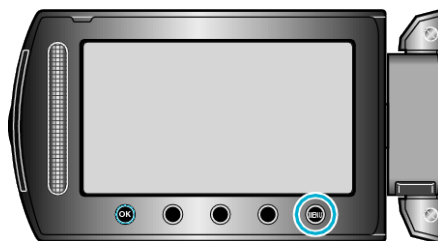
FELVÉTEL GOMB

Megjeleníti az LCD monitoron a(z) REC gombot, és engedélyezi annak START/STOP gombként való használatát.

Beállítás	Részletek
KI	Nincs kijelzés.
BE	Megjeleníti a(z) REC gombot az LCD monitoron.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „ALAPBEÁLLÍTÁSOK” elemet és érintse meg az  gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „FELVÉTEL GOMB” elemet és érintse meg az  gombot.



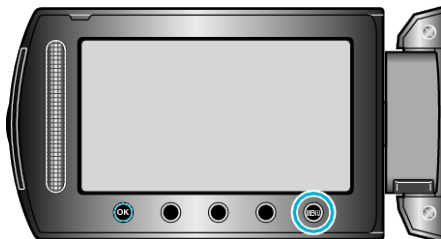
GYORS ÚJRÁINDÍTÁS

Engedélyezi a rögzítést közvetlenül az LCD monitor kinyitása után.

Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja a funkciót.
BE	Engedélyezi a gyors bekapcsolást, ha az LCD monitort 5 percen belül újra kinyitják.

Az elemet jeleníti meg

1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „ALAPBEÁLLÍTÁSOK” elemet és érintse meg az  gombot.



3 Válassza ki a(z) „GYORS ÚJRÁINDÍTÁS” elemet és érintse meg az  gombot.

- Az áramfogyasztás csökken az LCD monitor becsukása után 5 perccel, a rögzítéskor használt fogyasztás 1/3-ára.

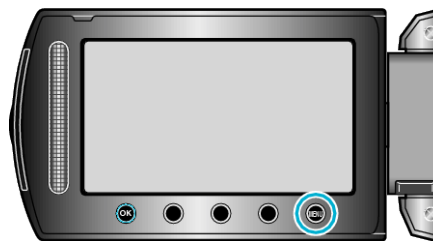
TÁVOLI (GZ-HM335/GZ-HM334)

Engedélyezi a készüléknek a mellékelt távirányítóval való használatát.

Beállítás	Részletek
KI	Nem fogad parancsjeleket a távirányítótól.
BE	Fogadja a parancsjeleket a távirányítótól.

Az elemet jeleníti meg

1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „ALAPBEÁLLÍTÁSOK” elemet és érintse meg az  gombot.



3 Válassza ki a(z) „TÁVOLI” elemet és érintse meg az  gombot.

AUTOMATIKUS LEZÁRÁS (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Az írt lemezeket úgy állítja be, hogy azokat a DVD íróval is le lehessen játszani.

Beállítás	Részletek
KI	Az írt lemezeket írhatóvá teszi (azok csak ezzel a készülékkel lesznek lejátszhatók).
BE	Lezárja az írt lemezeket, hogy azokat a DVD írón is le lehessen játszani.

MEGJEGYZÉS:

- A rendszer DVD-videó lemezeket a beállításnak megfelelően automatikusan lezárja.

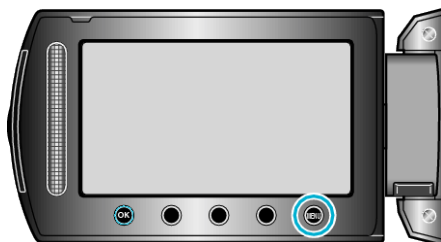
FRISSÍTÉSE

Frissíti a készülék funkciókat a legfrissebb változatra. A részleteket lásd a JVC weblapján.

(Ha a készülék programjához nincs elérhető frissítés, akkor a weblapon nem jelenítünk meg semmit.)

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „ALAPBEÁLLÍTÁSOK” elemet és érintse meg az gombot.

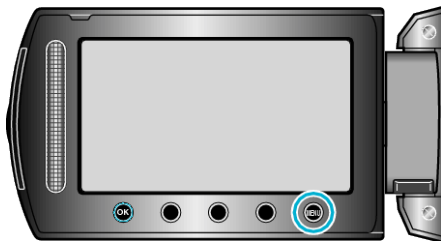


- 3 Válassza ki a(z) „AUTOMATIKUS LEZÁRÁS” elemet és érintse meg az gombot.

GYÁRI ALAPBEÁLLÍTÁS

Visszaállítja az össze beállítás értékét az alapértelmezettre.

- 1 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „ALAPBEÁLLÍTÁSOK” elemet és érintse meg az gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „GYÁRI ALAPBEÁLLÍTÁS” elemet és érintse meg az gombot.

- 4 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az gombot.



- Az összes beállítás az alapértelmezett értékre vált.

Csatlakozásbeállítás menü

A TV vagy DVD író csatlakoztatásához számos beállítást használhat.

Beállítás	Részletek
KIJELZÉS TÉVÉN	Megjeleníti az ikonokat és a dátumot/időt a TV képernyőn. "KIJELZÉS TÉVÉN" (127. old.)
VIDEOKIMENET	Beállítja a képarányt (16:9 vagy 4:3) a csatlakoztatott TV-nek megfelelően. "VIDEOKIMENET" (127. old.)
KOMPONENS KIMENET	A videokimenetet a KOMPONENS csatlakozónak megfelelő definícióra állítja be. "KOMPONENS KIMENET" (128. old.)
HDMI-KIMENET	A videokimenetet a HDMI mini csatlakozónak megfelelő definícióra állítja be. "HDMI-KIMENET" (128. old.)
HDMI-VEZÉRLÉS	Ki- vagy bekapcsolja az összekapcsolt műveleteket, ha a HDMI mini csatlakozón keresztül köti össze a TV-t és a készüléket. "HDMI-VEZÉRLÉS" (129. old.)

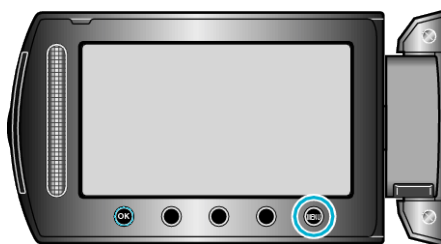
KIJELZÉS TÉVÉN

Megjeleníti az ikonokat és a dátumot/időt a TV képernyőn.

Beállítás	Részletek
KI	Nem jeleníti meg az ikonokat és a dátumot/időt a TV képernyőn.
BE	Megjeleníti az ikonokat és a dátumot/időt a TV képernyőn.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „KAPCSOLAT BEÁLL.” elemet és érintse meg az gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „KIJELZÉS TÉVÉN” elemet és érintse meg az gombot.



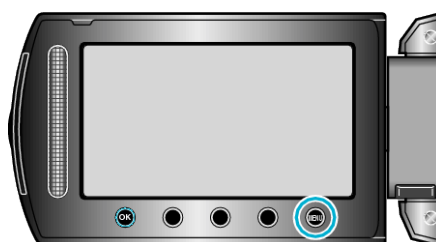
VIDEOKIMENET

Beállítja a képarányt (16:9 vagy 4:3) a csatlakoztatott TV-nek megfelelően.

Beállítás	Részletek
16:9	Válassza az opciót, ha szélesvásznú TV készülékhez (16:9) csatlakozik.
4:3	Válassza az opciót, ha hagyományos TV készülékhez (4:3) csatlakozik.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „KAPCSOLAT BEÁLL.” elemet és érintse meg az gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „VIDEOKIMENET” elemet és érintse meg az gombot.



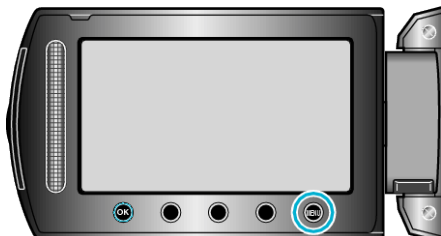
KOMPONENS KIMENET

A videokimenetet a KOMPONENS csatlakozónak megfelelő definícióra állítja be.

Beállítás	Részletek
576i	Felbontás: 576i.
1080i	Felbontás: 1080i.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „KAPCSOLAT BEÁLL.” elemet és érintse meg az  gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „KOMPONENS KIMENET” elemet és érintse meg az  gombot.



HDMI-KIMENET

A videokimenetet a HDMI mini csatlakozónak megfelelő definícióra állítja be.

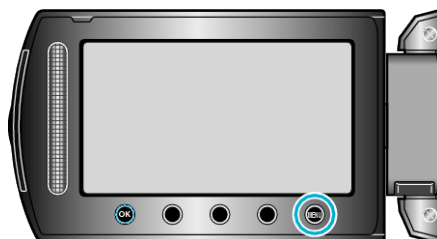
Beállítás	Részletek
AUTOMATIKUS 1	Rendszerint javasolt a(z) „AUTOMATIKUS 1” választása.
AUTOMATIKUS 2	Válassza ezt, ha a videokimenet a(z) „AUTOMATIKUS 1” opciónál nem megfelelő.
576p	Válassza ezt, ha a videokimenet a(z) „AUTOMATIKUS 2” opciónál nem megfelelő.

MEGJEGYZÉS:

- Az LCD monitoron a "1080P" felirat jelenik meg, ha a készülék lejátszás módjában ahhoz egy 1080p kompatibilis TV készüléket csatlakoztat.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „KAPCSOLAT BEÁLL.” elemet és érintse meg az  gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „HDMI-KIMENET” elemet és érintse meg az  gombot.



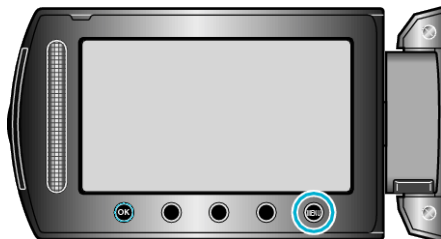
HDMI-VEZÉRLÉS

Ki- vagy bekapcsolja az összekapcsolt műveleteket, ha a HDMI mini csatlakozón keresztül köti össze a TV-t és a készüléket.

Beállítás	Részletek
KI	Kikapcsolja az összekapcsolt műveleteket.
BE	Bekapcsolja az összekapcsolt műveleteket.

Az elemet jeleníti meg

1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „KAPCSOLAT BEÁLL.” elemet és érintse meg az  gombot.



3 Válassza ki a(z) „HDMI-VEZÉRLÉS” elemet és érintse meg az  gombot.



Médiabeállítás menü

A rögzítéshez használt médiához számos beállítást használhat.

Beállítás	Részletek
FELVÉTEL VIDEÓHOZ	Beállítja a videók lejátszásához/rögzítéséhez használt médiát. "FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (130. old.)
VIDEÓREKESZ KIVÁL.	Beállítja a videók lejátszásához/rögzítéséhez használt SD bővítőhelyet. "VIDEÓREKESZ KIVÁL. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (130. old.)
FELVÉTEL KÉPHEZ	Beállítja a pillanatfelvételek lejátszásához/rögzítéséhez használt médiát. "FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (131. old.)
KÉPREKESZ KIVÁLASZT.	Beállítja a pillanatfelvételek lejátszásához/rögzítéséhez használt SD bővítőhelyet. "KÉPREKESZ KIVÁLASZT. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (131. old.)
BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA	Törli az összes fájlt a beépített memóriában. "BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (132. old.)
SD KÁRTYA FORMÁZÁSA	Törli az összes fájlt az SD kártyán. "SD KÁRTYA FORMÁZÁSA" (132. old.)
BEÉP. MEM. TÖRLÉSE	Ne feledje a készülék leselejtezése, más személynek való átadása/eladása esetén az ismertetett eljárást végrehajtani. "BEÉP. MEM. TÖRLÉSE (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (133. old.)

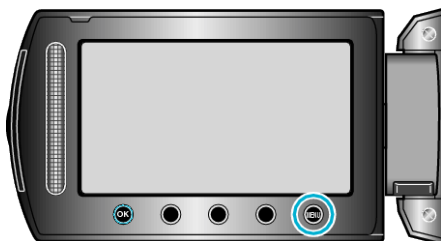
FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Beállítja a videók lejátszásához/rögzítéséhez használt médiát.

Beállítás	Részletek
BEÉPÍTETT MEMÓRIA	A videókat a készülék beépített memóriájában rögzíti.
SD-KÁRTYA	A videókat az SD kártyára rögzíti.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „MÉDIA BEÁLL.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „FELVÉTEL VIDEÓHOZ” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



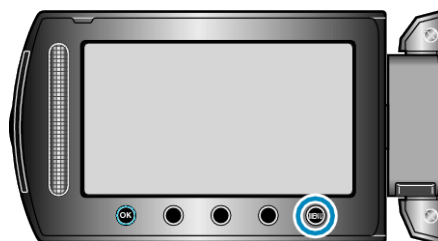
VIDEÓREKESZ KIVÁL. (GZ-HM310/GZ-HM300)

Beállítja a videók lejátszásához/rögzítéséhez használt médiát.

Beállítás	Részletek
A REKESZ	A videókat az A bővítőhelyen található SD kártyára rögzíti.
B REKESZ	A videókat a B bővítőhelyen található SD kártyára rögzíti.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z) **OK** gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „MÉDIA BEÁLL.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „VIDEÓREKESZ KIVÁL.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



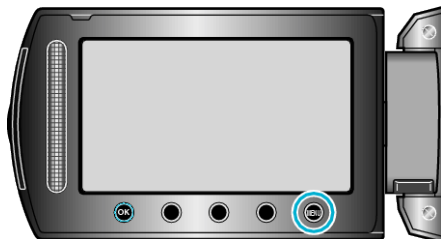
FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Beállítja a pillanatfelvételek lejátszásához/rögzítéséhez használt médiát.

Beállítás	Részletek
BEÉPÍTETT MEMÓRIA	A pillanatfelvételeket a készülék beépített memóriájában rögzíti.
SD-KÁRTYA	A pillanatfelvételeket az SD kártyára rögzíti.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „MÉDIA BEÁLL.” elemet és érintse meg az  gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „FELVÉTEL KÉPHEZ” elemet és érintse meg az  gombot.

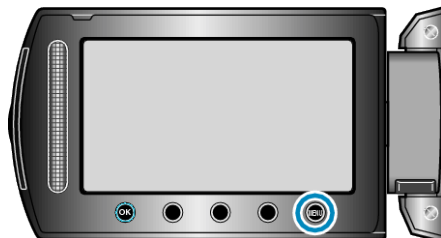
**KÉPREKESZ KIVÁLASZT. (GZ-HM310/GZ-HM300)**

Beállítja a pillanatfelvételek lejátszásához/rögzítéséhez használt médiát.

Beállítás	Részletek
A REKESZ	A pillanatfelvételeket az A bővítőhelyen található SD kártyára rögzíti.
B REKESZ	A pillanatfelvételeket a B bővítőhelyen található SD kártyára rögzíti.

Az elemet jeleníti meg

- 1 Érintse meg a(z)  gombot a menü megjelenítéséhez.



- 2 Válassza ki a(z) „MÉDIA BEÁLL.” elemet és érintse meg az  gombot.



- 3 Válassza ki a(z) „KÉPREKESZ KIVÁLASZT.” elemet és érintse meg az  gombot.



BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Törli az összes fájlt a beépített memóriában.

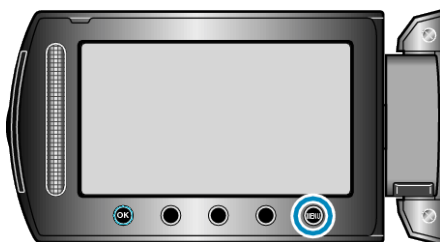
Beállítás	Részletek
FÁJL	Törli az összes fájlt a beépített memóriában.
FÁJL + KEZELÉSI SZÁM	Törli az összes fájlt a belső memóriáról és visszaállítja a könyvtár és fájl számozását az "1"-re.

FIGYELEM:

- A formátálás a beépített memórián található összes adatot törli. A formátálás előtt másolja át a beépített memórián található összes fájlt egy számítógépre.
- Győződjön meg arról, hogy az akkumulátor teljesen fel van töltve, és hogy csatlakoztatta-e a váltakozó áramú adaptert, mert a formátálás sokáig eltarthat.

Az elemet jeleníti meg

- Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- Válassza ki a(z) „MÉDIA BEÁLL.” elemet és érintse meg az gombot.



- Válassza ki a(z) „BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA” elemet és érintse meg az gombot.



SD KÁRTYA FORMÁZÁSA

Törli az összes fájlt az SD kártyán.

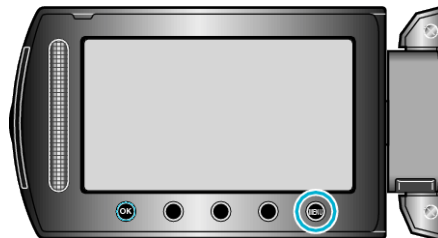
Beállítás	Részletek
FÁJL	Törli az összes fájlt az SD kártyán.
FÁJL + KEZELÉSI SZÁM	Törli az összes fájlt az SD kártyáról és visszaállítja a könyvtár és fájl számozását az "1"-re.

FIGYELEM:

- Nem lehet kiválasztani, ha nincs SD kártya behelyezve.
- A formátálás a kártyán található összes adatot törli. A formátálás előtt másolja át a kártyán található összes fájlt egy számítógépre.
- Győződjön meg arról, hogy az akkumulátor teljesen fel van töltve, és hogy csatlakoztatta-e a váltakozó áramú adaptert, mert a formátálás sokáig eltarthat.
- Az újonnan vásárolt SD kártyát formátálja, mielőtt azt a készülékkel használná.

Az elemet jeleníti meg

- Érintse meg a(z) gombot a menü megjelenítéséhez.



- Válassza ki a(z) „MÉDIA BEÁLL.” elemet és érintse meg az gombot.



- Válassza ki a(z) „SD KÁRTYA FORMÁZÁSA” elemet és érintse meg az gombot.



- GZ-HM310/GZ-HM300
Válassza ki a bővíthelyet.



- A GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330-as modellnél folytatás az 5. lépéssel.

- Válasszon egy beállítást, majd érintse meg a(z) gombot.



6 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.

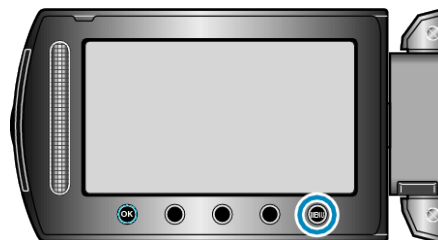


• A formátálás után érintse meg az **OK** gombot.

BEÉP. MEM. TÖRLÉSE (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Ne feledje a készülék leselejtezése, más személynek való átadása/eladása esetén az ismertetett eljárást végrehajtani.

1 Érintse meg a(z) **MENU** gombot a menü megjelenítéséhez.



2 Válassza ki a(z) „MÉDIA BEÁLL.” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



3 Válassza ki a(z) „BEÉP. MEM. TÖRLÉSE” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



4 Válassza ki a(z) „IGEN” elemet és érintse meg az **OK** gombot.



• Az adatok törlése után érintse meg a(z) **OK** gombot.

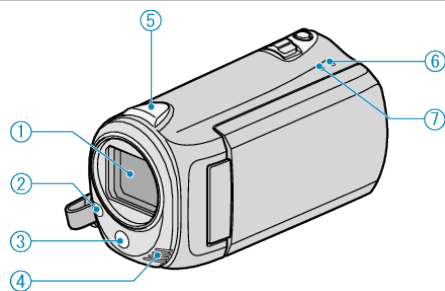
FIGYELEM:

• Csatlakoztassa a váltakozó áramú adaptert, mert az adatok törlése sokáig tarthat.

MEGJEGYZÉS:

• Ismétélje meg az eljárást, hogy megnehezítse az adatok helyreállítását.

Elöl



1 Lencsék

- Ne érintse meg a lencsákat és a lencsefedeleket.
 - Ne takarja el a lencsákat az ujjával a videó rögzítése közben.
- "A lencsekupak rögzítése (GZ-HM310/GZ-HM300)" (19. old.)

2 Világítás (GZ-HM350/GZ-HM330)

- Kapcsolja be a világítást, ha sötét helyen készít felvételt.
- "FÉNY (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (101. old.)

3 Távirányító-érzékelő (GZ-HM335/GZ-HM334)

- Ne takarja el az érzékelőt az ujjával a távirányító használata közben.

4 Sztereo mikrofon

- Ne takarja el a mikrofont az ujjával a videó rögzítése közben.

5 Kamera érzékelő

- Ne takarja el az érzékelőt az ujjával a videó rögzítése közben.

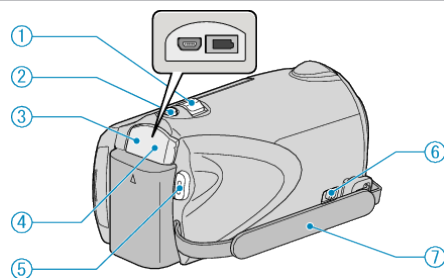
6 POWER/CHARGE Lámpa

- Világít: Áram "BE"
- Villog: Töltés folyamatban
- Elalszik: Töltés befejeződött

7 ACCESS Lámpa

- A lámpa világítása vagy villogása a rögzítést vagy a lejátszást jelzi.
- Ne vegye ki az akkumulátort, az SD kártyát a kamerából és ne váltsza le a váltakozó áramú adaptert.

Hátul



1 Nagyítás/hangerő kar

- Felvétel során: A felvételtartományt állítja.
- Lejátszás során (index képernyő): Módosítja a megjelenítendő képek számát.
- Videolejátszás során: A hangerőt állítja.

2 SNAPSHOT (Pillanatfelvétel rögzítés) gomb

- Pillanatfelvételt készít.

3 USB csatlakozó

- Számítógéphez csatlakozik egy USB kábel segítségével.

4 Egyenáramú bemenet

- A váltakozó áramú adaptert csatlakoztatja az akkumulátor töltéséhez.

5 START/STOP (Videorögzítés) gomb

- Elindítja/leállítja a videorögzítést.

6 Fogást segítő szíj kioldókarja

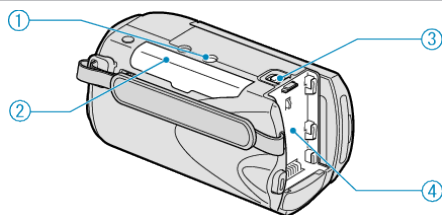
- Kioldja a forgást segítő szíjat, hogy azt hordozó szíjként lehessen használni.

7 Fogást segítő szíj

- Csúsztassa keresztül a kezét a szíjon, hogy a készüléket stabilabban tarthassa.

"A készülék tartása" (17. old.)

Alul

**1** Állványrögzítő furat

"Rögzítés háromlábú állványon" (19. old.)

2 SD kártyahely

- Helyezze be az opcionális SD kártyát.

"SD kártya behelyezése (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (14. old.)

"SD kártya behelyezése (GZ-HM310/GZ-HM300)" (15. old.)

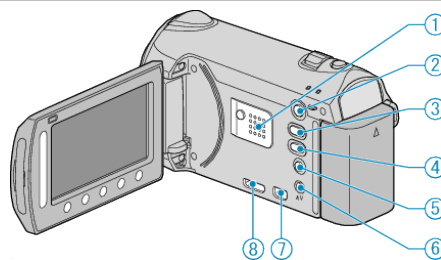
3 Akkumulátor kioldókar

"Az akkumulátor töltése" (12. old.)

4 Akkumulátor rögzítés

"Az akkumulátor töltése" (12. old.)

Belső

**1** Hangszóró

- A videolejátszás során a hangot adja.

2 ▶ (Lejátszás) gomb

- Vált a rögzítés és a lejátszás üzemmódok között.

3 📹/📷 (Videó/állókép) gomb

- Vált a videó és a pillanattfelvétel között.

4 UPLOAD/EXPORT* (Feltöltés/exportálás iTunes* eszközre) gomb

- Rögzítés: A videókat YouTube™ vagy iTunes* formátumban rögzíti.
- Lejátszás: A videókat YouTube™ vagy iTunes* formátumra alakítja. (* csak a GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 modellnél)

5 ⏻ (Áram/info) gomb

- Rögzítés: Megjeleníti a fennmaradó időt (csak a videónál) és az akkumulátor töltöttségét.
- Lejátszás: Megjeleníti a fájlinformációkat, pl. a rögzítés dátumát.
- Nyomja le és tartsa lenyomva a főkapcsolót kinyitott LCD monitornál.

6 AV csatlakozó

- A TV készülékhez csatlakozik.

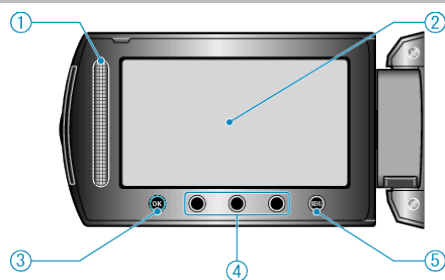
7 KOMPONENS csatlakozó

- A TV készülékhez csatlakozik.

8 HDMI csatlakozó

- Egy HDMI TV-t csatlakoztat.

LCD monitor

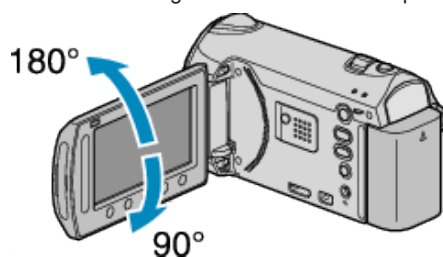


1 Csúszka LASER TOUCH OPERATION

- Kiválasztja az elemeket vagy képeket a menüből vagy index képernyőről.
"A műveleti gombok használata" (17. old.)

2 LCD monitor

- A nyitása/zárása ki- és bekapcsolja a készüléket.
- Lehetővé teszi a monitor megfordításával az önarckép készítését.



3 OK Gomb

- Megerősíti a kép vagy elem kiválasztását.

4 Művelet gombok

- A műveleti gombokhoz tartozó funkciók jelenhetnek meg.

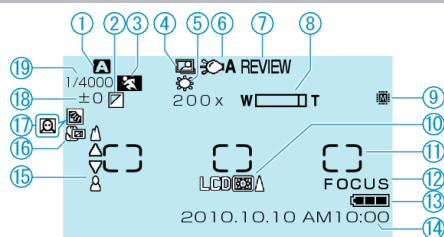
5 MENU Gomb

- Megjeleníti a beállítások menüt.

FIGYELEM:

- Ne érintse, nyomja meg a felületet erővel és azt ne tegye ki erős hatásoknak.
Különben a képernyő megsérülhet vagy eltörhet.

Rögzítés közös kijelzései

**1 Rögzítési mód**

"Videók rögzítése automatikus módban" (☞22. old.)

"Manuális rögzítés" (☞27. old.)

2 Effektus

"EFFEKTUS" (☞110. old.)

3 Jelenetválasztás

"JELENET KIV." (☞110. old.)

4 Automatikus RÖGZÍTÉS

"Automatikus rögzítés mozgásérzékelésre (AUTO RÖGZÍTÉS)" (☞39. old.)

5 Fehéregyensúly

"FEHÉREGYENSÚLY" (☞110. old.)

6 Világítás (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

"FÉNY (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞101. old.)

7 Gyors megtekintés

"Videók rögzítése automatikus módban" (☞22. old.)

"Állóképek felvétele az automatikus módban" (☞25. old.)

8 Nagyítás

"ZOOM" (☞102. old.)

9 Média

"FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞130. old.)

"FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞131. old.)

"VIDEÓREKESZ KIVÁL. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (☞130. old.)

"KÉPREKESZ KIVÁLASZT. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (☞131. old.)

10 Monitor háttérvilágítás

"MONITOR HÁTTÉRVILÁG." (☞119. old.)

11 Mért terület „SPOT”

"FOTOMETRIA TERÜLET" (☞110. old.)

12 Fókusz-segéd

"FÓKUSZSEGÉD" (☞110. old.)

13 Akkumulátor kijelző

"Fennmaradó rögzítési idő/akkumulátor töltöttség" (☞40. old.)

14 Dátum/idő

"Óra beállítása" (☞16. old.)

15 Fókusz

"FÓKUSZ" (☞110. old.)

16 Tele Makró

"TELE MAKRÓ" (☞110. old.)

17 Háttérvilágítás kompenzáció

"HÁTTÉRFÉNY KOMP." (☞110. old.)

• ☞: Arc-prioritás AE/AF

"ARC-PRIORITÁS AE/AF" (☞101. old.)

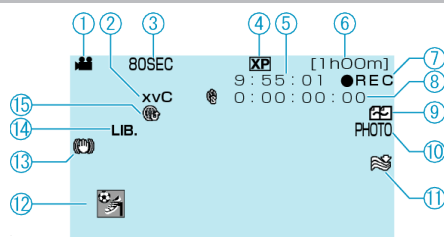
18 Fényerő

"FÉNYESSÉG BEÁLLÍTÁSA" (☞110. old.)

19 Zársebesség

"ZÁRSEBESSÉG (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞110. old.)

Videó rögzítése

**1 Videó mód**

"☞ (Videó/állókép) gomb" (☞135. old.)

2 x.v.Color

"x.v.Color" (☞105. old.)

3 Késleltetett rögzítés

"Rögzítési gyakoriság (KÉSLELTETETT RÖGZ.)" (☞37. old.)

4 Videó minősége

"VIDEÓ FELV. MIN." (☞102. old.)

5 Jelenet számláló**6 Fennmaradó rögzítési idő**

"Videók rögzítése automatikus módban" (☞22. old.)

7 Rögzítés folyamatban

"Videók rögzítése automatikus módban" (☞22. old.)

8 Késleltetett rögzítés-számláló**9 Összefüggő rögzítése**

"AKADÁLYM. RÖGZ." (☞104. old.)

10 Pillanatfelvétel rögzítés

"Állóképek felvétele videorögzítés közben" (☞24. old.)

11 Szél-vágás

"SZÉLZAJ CSÖKKENTÉS" (☞105. old.)

12 Eseményrögzítés

"Fájlok regisztrálása eseményekhez a rögzítés előtt" (☞34. old.)

13 Digitális képstabilizátor

"A kamera rázkódásának, remegésének csökkentése" (☞24. old.)

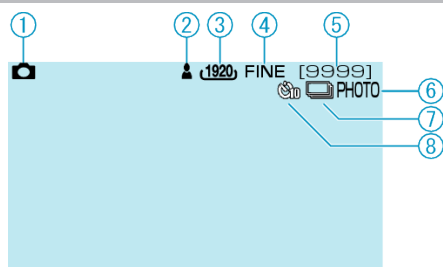
14 EXPORT rögzítés (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

"Videók rögzítése iTunes formátumban (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞36. old.)

15 Felvétel FELTÖLTÉSE

"Videók rögzítése YouTube™ formátumban" (☞35. old.)

Pillanatfelvétel rögzítés



1 Pillanatfelvétel mód

" (Videó/állókép) gomb" (☞135. old.)

2 Fókusz

"Állóképek felvétele az automatikus módban" (☞25. old.)

3 Kép mérete

"KÉPMÉRET" (☞108. old.)

4 Kép minősége

"KÉPMINŐSÉG" (☞109. old.)

5 Fennmaradó felvételek száma

"Állóképek felvétele az automatikus módban" (☞25. old.)

6 Rögzítés folyamatban

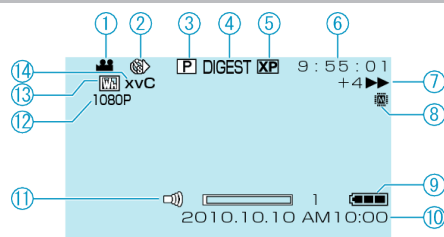
7 Folyamatos felvétel

"ZÁR ÜZEMMÓD" (☞108. old.)

8 Időzítő

"AUTOMATIKUS IDŐZÍTŐ" (☞107. old.)

Videolejátszás



1 Videó mód

" (Videó/állókép) gomb" (☞135. old.)

2 Késleltetett rögzítés

"KÉSLELTETETT RÖGZ." (☞103. old.)

3 Lejátszási lista lejátszása

"LEJÁTSZ. LISTA" (☞112. old.)

4 Tömörített lejátszás

"A videók tartalmának gyors ellenőrzése" (☞43. old.)

5 Videó minősége

"VIDEÓ FELV. MIN." (☞102. old.)

6 Jelenet számláló

7 Művelet indikátor

- A bal oldalán látható szám az előre/hátrafele keresés sebességét mutatja.

"Videók visszajátszása" (☞42. old.)

8 Média

"FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞130. old.)

"VIDEÓREKESZ KIVÁL. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (☞130. old.)

9 Akkumulátor kijelző

"Fennmaradó rögzítési idő/akkumulátor töltöttség" (☞40. old.)

10 Dátum/idő

11 Hangszóró hangerősség-állítás

12 Kimenet 1080p-vel

"HDMI-KIMENET" (☞128. old.)

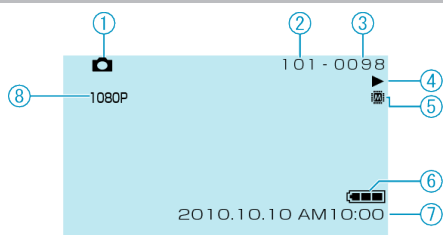
13 Törlés/fokozatos váltás

"Lejátszás speciális effektusokkal" (☞44. old.)

14 x.v.Color

"x.v.Color" (☞105. old.)

Pillanatfelvétel lejátszás



1 Pillanatfelvétel mód

" (Videó/állókép) gomb" (↗135. old.)

2 Könyvtár száma

3 Fájl száma

4 Művelet indikátor

"Pillanatfelvételek lejátszása" (↗45. old.)

5 Média

"FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (↗131. old.)

"KÉPREKESZ KIVÁLASZT. (GZ-HM310/GZ-HM300)" (↗131. old.)

6 Akkumulátor kijelző

"Fennmaradó rögzítési idő/akkumulátor töltöttség" (↗40. old.)

7 Dátum/idő

"Óra beállítása" (↗16. old.)

8 Kimenet 1080p-vel

"HDMI-KIMENET" (↗128. old.)

Akkumulátor

Nem lehet bekapcsolni akkumulátor használata mellett.

Töltse az akkumulátort.

"Az akkumulátor töltése" (☞12. old.)

Ha a készülék csatlakozója vagy az akkumulátor piszkos, akkor törölje azt le egy gyapjú törlőronggyal vagy hasonló anyaggal.

Ha nem JVC akkumulátort használ, akkor a biztonságot és a teljesítményt nem garantálhatjuk. Győződjön meg arról, hogy eredeti JVC akkumulátort használ.

A töltés után csak kevés ideig használható.

Az akkumulátor az ismételt töltések hatására veszít a teljesítményéből.

Ilyen esetben cserélje le az akkumulátort egy újra.

"Opcionális tartozékok" (☞21. old.)

Az akkumulátort nem lehet tölteni.

Ha az akkumulátort teletöltötte, akkor a lámpa nem villog tovább.

Ha a készülék csatlakozója vagy az akkumulátor piszkos, akkor törölje azt le egy gyapjú törlőronggyal vagy hasonló anyaggal.

A nem eredeti akkumulátorok használata tönkre teheti a készüléket.

Győződjön meg arról, hogy csak eredeti akkumulátort használjon.

Az akkumulátortöltöttség kijelzés hibás.

Az akkumulátor töltöttsége nem jelenik meg, ha a váltakozó áramú adaptert is csatlakoztatja.

Ha a készüléket hosszabb ideig túl magas vagy túl alacsony hőmérsékletnél használja, ill. ha az akkumulátort túl gyakran tölti, akkor az akkumulátor töltöttsége tévesen jelenhet meg.

Rögzítés

Nem lehet rögzíteni/pillanatfelvételeket készíteni.

Ellenőrizze a(z) START/STOP kapcsoló.

"Hátul" (☞134. old.)

Állítsa be a(z)  gomb segítségével a rögzítési módot.

"Belső" (☞135. old.)

Ellenőrizze a(z)  módot.

A rögzítés automatikusan leáll.

A rögzítés automatikusan leáll, mert nem lehet 12 órás vagy hosszabb felvételt készíteni a specifikációk alapján. (A rögzítés leállításához bizonyos időre van szükség.)

Kapcsolja ki az áramot, várjon egy keveset, majd indítsa el újra a rögzítést. (A készülék automatikusan megáll, hogy megvédje az áramköröket, ha a hőmérséklet túl magas.)

Helyezzen be egy, a kereskedelmi forgalomban kapható SD kártyát és állítsa be médiabeállítások menü a(z) „FELVÉTEL VIDEÓHOZ” és a(z) „FELVÉTEL KÉPHEZ” opcióit a(z) „SD-KÁRTYA” elemre. (A beépített memória lehet, hogy hibás.)

A képstabilizátor nem működik.

A képstabilizátor funkció a pillanatfelvételek rögzítése közben nem működik.

A pillanatfelvételek folyamatos felvételi sebessége túl lassú.

A folyamatos felvétel sebessége csökken, ha a funkciót ismételve használja.

A folyamatos felvétel sebessége az SD kártya függvényében csökkenthet, ill. bizonyos rögzítési feltételek mellett is.

A fókusz nem állítódik automatikusan.

Ha sötét helyen készít felvételt vagy a motívum nem rendelkezik elég kontraszttal a világos és a sötét között, akkor állítsa be a fókusz manuálisan.

"A fókusz manuális állítása" (☞29. old.)

Törölje le a lencsét egy lencsetisztító kendővel.

Vonja vissza a manuális rögzítési menü manuális fókuszálását.

"A fókusz manuális állítása" (☞29. old.)

Használja a fókusz-segéd funkciót a fókusz pontosabb beállításához.

"FÓKUSZSEGÉD" (☞110. old.)

A digitális nagyítás nem működik.

A digitális nagyítás a pillanatfelvételek rögzítési módjában nem elérhető.

A nagyítás művelet a késleltetett felvételnél nem elérhető. (A pillanatfelvétel rögzítés és a képstabilizátor egyidejűleg nem elérhető.)

A digitális nagyítás használatához állítsa a menüben a(z) „ZOOM” opciót "80x" vagy "200x" értékre.

"ZOOM" (☞102. old.)

A rögzített képen függőleges vonalak jelennek meg.

Ilyen jelentés akkor történik, ha a motívumot erős fény világítja meg a felvétel közben. Ez nem hiba.

Mozaik-szerű képzet látható a gyors mozgásoknál vagy az extrém világosban rögzített jeleneteknél.

Állítsa a(z) „VIDEÓ FELV. MIN.” opciót „UXP” vagy „XP” értékre a rögzítéshez.

Kártya

Nem lehet az SD kártyát behelyezni.

Győződjön meg arról, hogy a kártyát a helyes irányba helyezze be.
"SD kártya behelyezése (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (14. old.)

Nem lehet az SD kártyára másolni.

A kártyára való rögzítéshez végre kell hajtani a média-beállítások műveletét.
"FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (130. old.)
"FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (131. old.)
Ha olyan kártyát szeretne használni, amit korábban más eszközben használt, akkor azt először formátálni (inicializálni kell) a média-beállítás „SD KÁRTYA FORMÁZÁSA” opciójával.
"SD KÁRTYA FORMÁZÁSA" (132. old.)

Lejátszás

A hang vagy a videó megszakad.

A két jelenet között a lejátszás néha megszakad. Ez nem hiba.

Nem lehet a rögzített fájl megtalálni.

Vonja vissza a csoportos megjelenítést és a dátum keresés funkciót.
"Egy adott videó vagy pillanatfelvétel keresése" (46. old.)
Változtassa meg a beállítást a „FELVÉTEL VIDEÓHOZ” vagy „FELVÉTEL KÉPHEZ” opcióban. (A többi médián található fájlok nem jelennek meg.)
"FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (130. old.)
"FELVÉTEL KÉPHEZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (131. old.)
Válassza a(z) „MÁS FÁJL LEJÁTSZÁSA” opciót, majd keresse meg a videókat az index képernyőn. (A sérült fájlkezelő adatokkal rendelkező videókat is le lehet játszani.)
"Hibás kezelési információkat tartalmazó videó lejátszása" (43. old.)

A dátum/idő nem jelenik meg.

Állítsa be a „KÉPERNYŐMENÜ” opciót a menüben ennek megfelelően.
"KÉPERNYŐMENÜ" (114. old.)
Állítsa be a(z) „BE” opciót a(z) „KIJELZÉS TÉVÉN” menüben.
"KIJELZÉS TÉVÉN" (127. old.)

A képek a TV-n nem megfelelően jelennek meg.

Húzza ki a kábelt, majd csatlakoztassa azt újra.
Kapcsolja ki, majd be a készüléket.
A komponens csatlakozón keresztül csatlakozáskor ellenőrizze, hogy a kapcsolat menü „KOMPONENS KIMENET” beállítása megfelel-e a csatlakoztatott TV-nek. (Alapértelmezett beállítás „1080i”)
"KOMPONENS KIMENET" (128. old.)

A képek a TV-n függőleges nyújtással jelennek meg.

Állítsa a csatlakozás menüben „4:3”-ra a(z) „VIDEOKIMENET” opciót.
"VIDEOKIMENET" (127. old.)
Módosítsa a TV kijelzőjét a szükséges módon.

Nem lehet feliratos DVD-t lejátszani.

A cím nem lesz lejátszva, ha a készüléket az (opcionális) DVD íróhoz csatlakoztatja.

Egyes funkciókat a biztonsági mentés BD/DVD lemez lejátszása közben nem lehet használni, annak ellenére, hogy a BD/DVD író csatlakoztatva van a készülékhez.

A következő funkciók nem használhatók a BD/DVD biztonsági mentésnél.
Videó visszajátszásakor
- Index keresése dátum alapján
- Törlés/fokozatos váltás effektusok
Pillanatfelvételek visszajátszásakor
- Diafilmvetítés effektusok

Szerkesztés/másolás

Nem lehet a DVD íróval DVD-t készíteni.

Az USB kábel nem megfelelően van csatlakoztatva.
(79. old.)

Ha nem telepíti a mellékelt Everio MediaBrowser szoftvert, akkor egyes funkciók nem megfelelően fognak működni.
(91. old.)

Használjon DVD-R/RW-t támogató számítógépet.

A CREATE DVD (DVD készítése) menü nem tűnik el.

Ha az USB kábel csatlakoztatva van, akkor a(z) „DVD LÉTREHOZÁSA” menü fog megjelenni.
"A DVD író (CU-VD50) előkészítése" (79. old.)

Nem lehet a CREATE DVD (DVD készítése) menüt kikapcsolni.

Kapcsolja ki a készüléket és a DVD írórt vagy válassza le az egyenáramú adaptert.

Nem lehet a fájlt törölni.

A védett fájlokat nem lehet törölni. A fájl törlése előtt szüntesse meg annak védeltségét.
"Fájlok védelme" (54. old.)

Ha az SD kártyán az írásvédelem ki van kapcsolva.

Számítógép

Nem lehet a számítógép merevlemezére másolni.

Csatlakoztassa megfelelően az USB kábelt.
"Az összes fájl biztonsági mentése" (92. old.)
Ha nem telepíti a mellékelt Everio MediaBrowser szoftvert, akkor egyes funkciók nem megfelelően fognak működni.
"A mellékelt szoftver telepítése" (91. old.)
A biztonsági mentés előtt győződjön meg arról, hogy a számítógép merevlemezén elegendő szabad hely áll ehhez rendelkezésre.
A pillanatképeket a mellékelt szoftver segítségével nem másolhatja át lemezre.

Nem lehet a számítógéppel DVD-re másolni.

Ha lemezre szeretne rögzíteni, akkor a használt számítógépnek DVD íróval is kell rendelkeznie.

Mac számítógépet használok.

Másolja a fájlokat Mac számítógépre a következő módszer segítségével.
"Másolás Mac számítógépre" (97. old.)

A fájlt nem lehet a YouTube™-ra feltölteni.

Ellenőrizze, hogy rendelkezik-e felhasználói fiókkal a YouTube™ webhelyhez. (Ahhoz, hogy fájlokat tölthessen fel a YouTube™ webhelyre egy YouTube™ felhasználói fiókkal kell rendelkeznie.)
Feltölteni csak max. 10 perces videókat lehet, a határértéket a YouTube™ határozta meg.
A készüléket nem alkalmas más fájlformátumok feltölthető formátumra való átalakítására.
Lásd "GYIK", "Legfrissebb információk", "Letöltés információk", stb.
részeket a mellékelt Everio MediaBrowser alkalmazás súgófájlijában található "Kattintson ide a legfrissebb termékinformációkhoz" hivatkozás alatt.

A fájlt nem lehet az iTunes-ra exportálni. (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)

Lásd "GYIK", "Legfrissebb információk", "Letöltés információk", stb.
részeket a mellékelt Everio MediaBrowser alkalmazás súgófájlijában található "Kattintson ide a legfrissebb termékinformációkhoz" hivatkozás alatt.

Képernyő/kép

Az LCD monitor képét nem lehet látni.

Az LCD monitor képe a fényes helyeken, pl. a direkt napfényben lehet, hogy nem olyan jól látszik.

Az LCD monitoron egy fényes sáv vagy folt látható.

Módosítsa a készülék irányát, hogy megelőzze, hogy abba a fényforrás közvetlenül bevilágítsa. (Ha a készülék egy fényforrás felé néz, akkor egy fényes fénycsík vagy pont jelenhet meg, de ez nem jelent hibás működést.)

A rögzített motívum túl sötét.

Használja a háttérvilágítás kompenzációt, ha a háttér világos és a motívum sötét.

"Háttérvilágítás kompenzáció beállítása" (☞31. old.)

Használja a „FÉNY”-t a menüben.

"FÉNY (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞101. old.)

Használja a „ERŐSÍTÉS NÖVELÉSE”-t a menüben.

"ERŐSÍTÉS NÖVELÉSE" (☞103. old.)

Használja a manuális beállítások menü „JELENET KIV.” opciójának „ÉJJELI” elemét.

"Jelenetválasztás" (☞28. old.)

Állítsa a manuális beállítás menü „FÉNYESSÉG BEÁLLÍTÁSA” elemét a "+" oldalra.

"Fényerő módosítása" (☞30. old.)

A rögzített motívum túl világos.

Állítsa a háttérvilágítás kompenzációt a KI opcióra, ha azt nem használja.

"Háttérvilágítás kompenzáció beállítása" (☞31. old.)

Használja a manuális beállítások menü „JELENET KIV.” opciójának „SPOT FÉNY” elemét.

"Jelenetválasztás" (☞28. old.)

Állítsa a manuális beállítás menü „FÉNYESSÉG BEÁLLÍTÁSA” elemét a "-" oldalra.

"Fényerő módosítása" (☞30. old.)

A színek furcsák. (túl kék, túl piros, stb.)

Állítsa a „FEHÉREGYENSÚLY” manuális beállítás menüt a „KÉZI” értékre. Válasszon a „FINOM”/„FELHŐ”/„HALOGÉN” opciók közül a fényforrásnak megfelelően. Válassza az „MWB” opciót és állítsa be megfelelően.

"Fehéregyensúly beállítás" (☞31. old.)

Ha a videót a(z) „x.v.Color” opció „BE” beállításával rögzítette, akkor kapcsolja be a TV készülék x.v.Color beállítását.

"x.v.Color" (☞105. old.)

Állítsa be a(z) „EFFEKTUS” opciót a(z) „KI” beállításra.

"EFFEKTUS" (☞110. old.)

Egyéb problémák

A csúszka és a műveleti gombok nem működnek.

A csúszkát és a kijelzőn megjelenő gombokat az ujjával érintse meg.

Ha a csúszkát és a gombokat a körmeivel érinti meg vagy kesztyűs kézzel, akkor azok nem reagálnak az érintésre.

A képernyő kijelzései nem reagálnak az érintésre.

A készülék túl lassú, amikor a videó és a pillanatfelvétel módok között váltok, ill. a ki- és a bekapcsoláskor.

Javasoljuk, hogy az összes videót és pillanatfelvételt másolja át a számítógépére, mielőtt törölné a fájlokat a készülékhez. (Ha a készüléken sok rögzített fájl található, akkor a készülék lassabban reagál.)

A kép szemcsés.

A digitális nagyítás használatakor a kép szemcséssé válik a digitális nagyítás következtében.

A készülék melegszik.

Ez nem hiba. (A készülék a hosszú használat során melegszik.)

A távirányító nem működik.

Cserélje ki az akkumulátort.

"A távirányító használata (GZ-HM335/GZ-HM334)" (☞18. old.)

Állítsa a(z) „TÁVOLI” alapvető beállítások menü a(z) „BE” értékre.

"TÁVOLI (GZ-HM335/GZ-HM334)" (☞124. old.)

A távirányító lehet, hogy nem fog működni a szabadban vagy erős megvilágítás mellett.

A HDMI mini kábellel történő csatlakozáskor a TV a képet vagy a hangot nem megfelelően adja vissza.

A csatlakoztatott TV függvényében lehet, hogy a TV készülék a képet vagy a hangot nem megfelelően adja vissza. Ilyen esetekben tegye a következőket. (1) Válassza le a HDMI mini kábelt, majd csatlakoztassa azt újra. (2) Kapcsolja ki, majd be a készüléket.

"Csatlakoztatás a HDMI mini csatlakozón keresztül" (☞48. old.)

A kijelző nyelve megváltozott.

Ez akkor történhet, ha a készüléket egy olyan TV készülékhez csatlakoztatja a HDMI mini kábellel, amely eltérő nyelvi beállítást használ.

"Használat TV-vel HDMI-n keresztül" (☞48. old.)

A HDMI-CEC funkciók nem megfelelően működnek és a TV nem működik együtt a készülékkel.

A TV készülékek a műszaki jellemzőiknek megfelelően másképp működhetnek, még akkor is, ha azok HDMI-CEC kompatibilisek. Így nem garantálhatjuk, hogy a készülék HDMI-CEC funkciói minden egyes TV készüléknél működnek. Ilyen esetben állítsa a(z) „HDMI-VEZÉRLÉS” opciót a(z) „KI” beállításra.

"HDMI-VEZÉRLÉS" (☞129. old.)

Készítsen biztonsági másolatot a fontos rögzített adatokról.

Javasoljuk, hogy másolja a fontos rögzített adatokat egy DVD-re vagy más rögzíthető médiára. A JVC nem vállal felelősséget semmilyen adatvesztésért.

Hibaüzenet?

ÁLLÍTSA BE A DÁTUMOT/IDŐT!

Csatlakoztassa a váltakozó áramú adapter, töltsse az akkumulátort 24 óránál hosszabban, majd állítsa be az órát. (Ha az üzenet még mindig látható, akkor az óra eleme lemerült. Forduljon a legközelebbi JVC forgalmazóhoz.)

"Óra beállítása" (☞16. old.)

KOMMUNIKÁCIÓS HIBA

Csatlakoztassa újra az USB kábelt. Kapcsolja ki a készüléket és a hozzá csatlakoztatott eszközt, várjon egy keveset, majd kapcsolja újra be őket. Tegye vissza az akkumulátort.

FORMÁZÁSI HIBA!

Ellenőrizze a műveleti eljárást, majd ismételje meg újra. "BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞132. old.)
Kapcsolja ki, majd újra be a készüléket.

ADATTÖRLÉSI HIBA

Ellenőrizze a műveleti eljárást, majd ismételje meg újra. "BEÉP. MEM. TÖRLÉSE (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞133. old.)
Kapcsolja ki, majd újra be a készüléket.

MEMÓRIAKÁRTYA-HIBA!

Kapcsolja ki, majd újra be a készüléket. Vegye ki és tegye be újra az SD kártyát, miután leválasztotta a váltakozó áramú adaptert és akkumulátort. Távolítsa el az SD kártya csatlakozójáról a szennyeződések. Ha a fentiek nem oldják meg a problémát, akkor készítsen biztonsági mentést a fájlokról és hajtsa végre a média-beállítás menü „SD KÁRTYA FORMÁZÁSA” elemét. (Ilyenkor minden adat törölve lesz.) "SD KÁRTYA FORMÁZÁSA" (☞132. old.)

NEM FORMÁZOTT

Válassza az „OK” gombot, majd válassza a(z) "FORMÁZZA?" képernyőn a(z) „!GEN” opciót.

FELVÉTEL HIBA

Távolítsa el, majd tegye be újra az SD kártyát. "SD kártya behelyezése (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞14. old.)
Távolítsa el az SD kártya csatlakozójáról a szennyeződések. Helyezze be az SD még a bekapcsolás előtt. Védje a készüléket az erős ütésektől és vibrációtól. Kapcsolja ki, majd újra be a készüléket.

JELENLEG NEM VEHETŐ FEL TÖBB ÁLLÓKÉP

Állítsa meg a videorögzítést a pillanatfelvételek készítése előtt. (Ha az SD kártyát kiveszi és újra behelyezi a videorögzítés alatt, akkor nem lehet pillanatfelvételeket rögzíteni.)

LEJÁTSZÁS SIKERTELEN

Távolítsa el, majd tegye be újra az SD kártyát. "SD kártya behelyezése (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)" (☞14. old.)
Távolítsa el az SD kártya csatlakozójáról a szennyeződések. Helyezze be az SD még a bekapcsolás előtt. Védje a készüléket az erős ütésektől és vibrációtól.

A VIDEOKEZELŐ FÁJL SÉRÜLT VIDEO FELV./ LEJÁTSZÁSHOZ VISSZAÁLLÍTÁS SZÜKSÉGES VISSZAÁLLÍTTA?

Válassza a(z) „OK” gombot a visszaállításhoz. (A nem helyreállítható videók nem jelennek meg az index képernyőn, de lehet, hogy azokat az „MÁS FÁJL LEJÁTSZÁSA” menüvel még mindig lejátszhatja.) "Hibás kezelési információkat tartalmazó videó lejátszása" (☞43. old.)

NEM TÁMOGATOTT FÁJL

Használja a készüléket rögzített fájlokat. (A más eszközökkel rögzített fájlokat az eszköz nem biztos, hogy le tudja játszani.)

A FÁJL VÉDETT

Kapcsolja ki a „VÉDETT/MÉGSE” menü „SZERKESZTÉS” funkcióját. "Fájlok védelme" (☞54. old.)

NINCS ELEGENDŐ HELY

Törölje a fájlokat vagy helyezze át őket egy számítógépre vagy más eszközre.
Cserélje le az SD kártyát egy újra.

ELÉRTE A MAPPÁK/FÁJLOK SZÁMÁNAK FELSŐ HATÁRÉRTÉKÉT

(1) Helyezze át a fájlokat vagy könyvtárakat a számítógépre vagy más eszközre. (Készítsen biztonsági mentést a fájljairól.)
(2) Válassza a(z) „BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA” elem „FÁJL + KEZELÉSI SZÁM” opcióját vagy a média-beállítás menü „SD KÁRTYA FORMÁZÁSA” opcióját. (A beépített memória vagy SD kártya összes adata törlődni fog.)

JELENETMENNYISÉGI HATÁRÉRTÉK TÚLLÉPVE

(1) Helyezze át a fájlokat vagy könyvtárakat a számítógépre vagy más eszközre. (Készítsen biztonsági mentést a fájljairól.)
(2) Válassza a(z) „BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA” elem „FÁJL + KEZELÉSI SZÁM” opcióját vagy a média-beállítás menü „SD KÁRTYA FORMÁZÁSA” opcióját. (A beépített memória vagy SD kártya összes adata törlődni fog.)

MAPPASZÁM-TÚLCSDORDULÁS

(1) Helyezze át a fájlokat vagy könyvtárakat a számítógépre vagy más eszközre. (Készítsen biztonsági mentést a fájljairól.)
(2) Válassza a(z) „BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA” elem „FÁJL + KEZELÉSI SZÁM” opcióját vagy a média-beállítás menü „SD KÁRTYA FORMÁZÁSA” opcióját. (A beépített memória vagy SD kártya összes adata törlődni fog.)

FÁJLMENNYISÉGI HATÁRÉRTÉK TÚLLÉPVE

(1) Helyezze át a fájlokat vagy könyvtárakat a számítógépre vagy más eszközre. (Készítsen biztonsági mentést a fájljairól.)
(2) Válassza a(z) „BEÉP. MEM. FORMÁZÁSA” elem „FÁJL + KEZELÉSI SZÁM” opcióját vagy a média-beállítás menü „SD KÁRTYA FORMÁZÁSA” opcióját. (A beépített memória vagy SD kártya összes adata törlődni fog.)

LEJÁTSZÁSI LISTA MENNYISÉGE TÚLLÉPI A KORLÁTOZÁST

Csökkentse a lejátszási listát 99 fájlra vagy ennél kevesebbre. (Egyszerre 99 lejátszási listát lehet létrehozni.)

MEGSZAKÍTVA, MIVEL MEGHALADTA A LEJÁTSZÁSI LISTÁK MAXIMÁLIS SZÁMÁT

A DVD írásához csökkentse a mentendő lejátszási listák számát. Csökkentse a lejátszási listához hozzáadandó videók számát 999 fájlra. "Lejátszási lista létrehozása a rögzített videókból" (☞66. old.)

A FELDOLGOZÁS VISSZAVONVA HELYHIÁNY MIATT

Csökkentse a lejátszási listához hozzáadandó videók számát 999 fájlra. "Lejátszási lista létrehozása a rögzített videókból" (☞66. old.)

NINCSENEK FÁJLOK

Változtassa meg a beállítást a „FELVÉTEL VIDEÓHOZ” vagy „FELVÉTEL KÉPHEZ” opcióban., és ellenőrizze, hogy a fájlokat nem egy másik médiára rögzítette.

„FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)” (130. old.)

HELYEZZEN BE LEMEZT/CSERÉLJEN LEMEZT

Nyissa ki a BD/DVD író tálcáját, ellenőrizze azt, majd tegye vissza a BD/DVD-t és csukja be a tálcát.

Cserélje ki a lemezt a BD/DVD íróban.

DVD-R LEMEZT MÁR HASZNÁLTA

Cserélje le a lemezt egy újra.

FELVÉTEL MEGSZAKÍTVÁ

Állítsa be a(z) „FELVÉTEL VIDEÓHOZ” opciót a(z) „SD” elemre, majd rögzítsen az SD kártyára.

„FELVÉTEL VIDEÓHOZ (GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330)” (130. old.)

Kapcsolja ki, majd újra be a készüléket.

Védje a készüléket a vibrációtól és az ütésektől.

ELLENŐRIZZE AZ OBJEKTÍV VÉDŐKUPAKJÁT (GZ-HM310/ GZ-HM300)

A bekapcsolás után 5 másodperccel jelenik meg, ha a lencsekupakot fenn felejtette, ill. ha túl sötét van.

Karbantartás

Rendszeresen tartsa karban a készüléket, hogy azt sokáig használhassa.

FIGYELEM:

- Győződjön meg arról, hogy leválasztotta az akkumulátort, a váltakozó áramú adaptert és a tápkábel csatlakozó dugóját, mielőtt bármely karbantartási feladatnak nekiállna.
-

Videokamera

- Törölje le a készüléket egy száraz, puha ronggyal, hogy eltávolítsa róla a szennyeződések.
- Ha az eszköz nagyon piszkos, akkor nedvesítse meg a rongyot semleges hatású tisztítószer oldatával, és törölje le vele a kameratestet, majd használjon egy tiszta rongyot a tisztítószeres oldat letöröléséhez.

FIGYELEM:

- Ne használjon benzint vagy hígítót. Különben tönkretelheti a készüléket.
 - Ha kémiai hatású törlőkendőt vagy tisztítószer használ, akkor olvassa el a termék használati utasítását és tartsa be a termék figyelmeztetéseit.
 - Ne engedje, hogy az eszköz sokáig érintkezessen gumi vagy műanyag termékekkel.
-

Lencsék/LCD monitor

- Használjon (a kereskedelmi forgalomban kapható) lencsefújót a por eltávolítására és használjon (a kereskedelmi forgalomban kapható) lencsetisztító-kendőt a szennyeződések eltávolításához.
Ha a lencsék piszkosak, akkor azok foltot hagyhatnak a felvételen is.

Kamera

Tétel	Részletek
Tápforrás	Váltakozó áramú adapterrel: egyenáramú 5,2 V Akkumulátorral: egyenáramú 3,6 V
Fogyasztás	GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330: 2,7 W (ha a(z) „FÉNY” opció „KI” beállítása és a(z) „MONITOR HÁTTÉRVILÁG.” opció „SZABVÁNYOS” beállítása mellett érvényesek) GZ-HM310/GZ-HM300: 2,6 W (ha a(z) „MONITOR HÁTTÉRVILÁG.” a(z) „SZABVÁNYOS” opcióra van beállítva)
Méretek (mm)	52 x 62 x 110 (SZÉ x MA x MÉ: a fogást segítő szíj nélkül)
Súly	GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 kb. 220 gramm (csak a kamera) kb. 260 g (a mellékelt akkumulátorral együtt) GZ-HM310/GZ-HM300 kb. 215 gramm (csak a kamera) kb. 255 g (a mellékelt akkumulátorral együtt)
Környezeti jellemzők	Megengedhető üzemi hőmérséklet: 0 °C ... 40 °C Megengedhető tárolási hőmérséklet: -20 °C ... 50 °C Megengedhető üzemi páratartalom: 35 % ... 80 %
Képrögzítő eszköz	GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 1/4" 3 320 000 képpont (progresszív CMOS) GZ-HM310/GZ-HM300 1/5,8" 1 370 000 képpont (progresszív CMOS)
Rögzített méret (videó)	GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 (16:9) 1 160 000 ... 1 380 000 képpont (optikai nagyítás) GZ-HM310/GZ-HM300 (16:9) 750 000 ... 1 090 000 képpont (optikai nagyítás)
Rögzített méret (pillanatfelvétel)	GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 (4:3) 870 000 ... 1 040 000 képpont (16:9) 1 160 000 ... 1 380 000 képpont GZ-HM310/GZ-HM300 (4:3) 560 000 ... 820 000 képpont (16:9) 750 000 ... 1 090 000 képpont
Lencsék	GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 F1,8-4,7, f= 3,0 mm ... 90,0 mm (35 mm-es átalakítás: 43,7 mm ... 1 311 mm) GZ-HM310/GZ-HM300 F1,8-3,5, f= 3,0 mm ... 60,0 mm (35 mm-es átalakítás: 46,4 mm ... 928 mm)
Nagyítás (videórögzítés közben)	GZ-HM335/GZ-HM334 Optikai nagyítás: Akár 30x Digitális nagyítás: Akár 900x GZ-HM330 Optikai nagyítás: Akár 30x Digitális nagyítás: Akár 200x GZ-HM310/GZ-HM300 Optikai nagyítás: Akár 20x Digitális nagyítás: Akár 200x
Nagyítás (pillanatfelvétel-rögzítés közben)	GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 Optikai nagyítás: Akár 30x GZ-HM310/GZ-HM300 Optikai nagyítás: Akár 20x
LCD monitor	2,7" széles, 12,3 megapixel, poliszilikon színes LCD
Rögzítéshez használt média	GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330: Belső memória (8 GB) SD/SDHC kártya (kereskedelmi forgalomban kapható) "A használható SD kártyatípusok" (15. old.)
Óra eleme	Újratölthető elem

Csatlakozók

Tétel	Részletek
HDMI	HDMI™ mini csatlakozó (V1.3 x.v.Color™-ral)
Komponens kimenet	Y, Pb, Pr komponens kimenet Y: 1,0 V (p-p), 75 Ω Pb/Pr: 0,7 V (p-p), 75 Ω
AV kimenet	Videó kimenet: 1,0 V (p-p), 75 Ω Audió kimenet: 300 mV (rms), 1 K Ω
USB	GZ-HM335/GZ-HM334/GZ-HM330 Mini USB AB típus, USB 2.0 kompatibilis GZ-HM310/GZ-HM300 Mini USB B típus, USB 2.0 kompatibilis

Videó

Tétel	Részletek
Rögzítés/lejátszás formátuma	AVCHD szabványos, videó: AVC/H.264, Audió: Dolby Digital (2 csat.)
Kiterjesztés	.MTS
Jelrendszer	PAL szabványos
Képmínőség (videó)	UXP 1920 x 1080 képpont Átlag kb. 24 Mbps XP 1920 x 1080 képpont Átlag kb. 17 Mbps SP 1920 x 1080 képpont Átlag kb. 12 Mbps EP 1920 x 1080 képpont Átlag kb. 5 Mbps
Hangminőség (audió)	48 kHz, 256 kbps

Állókép

Tétel	Részletek
Formátum	JPEG szabványos
Kiterjesztés	.JPG
Kép mérete	1920 x 1080 1440 x 1080 640 x 480
Minőség	JÓ / SZABVÁNYOS

Váltakozó áramú adapter (AP-V30E)

Tétel	Részletek
Tápforrás	Váltakozó áram, 110 V ... 240 V, 50 Hz/60 Hz
Kimenet	egyenáram, 5,2 V, 1,8 A
Megengedhető üzemi hőmérséklet	0 °C ... 40 °C (10 °C ... 35 °C töltés közben)
Méretek (mm)	78 x 34 x 46 (SZÉ x MA x MÉ: a kábel és a csatlakozódugó nélkül)
Súly	kb. 110 gramm

Akkumulátor (BN-VG114E)

Tétel	Részletek
Tápfeszültség	3,6 V
Teljesítmény	1400 mAh
Méreték (mm)	31 x 21,5 x 43 (SZÉ x MA x MÉ)
Súly	kb. 40 gramm

Távírányító (RM-V760)

Tétel	Részletek
Tápforrás	egyenáramú 3,0 V
Elem élettartama	Kb. 1 év (a használat gyakoriságának függvénye)
Működési távolság	5 méteren belül
Üzemi hőmérséklet	0 °C ... 40 °C
Méreték (mm)	32,5 x 15,6 x 68 (SZÉ x MA x MÉ)
Súly	16 g (elemmel együtt)

"Opcionális tartozékok" (☞21. old.)

MEGJEGYZÉS:

- A kézikönyvben ismertetett egyes jellemzők csak meghatározott modellekre érvényesek.
- A megadott műszaki adatok és a termékmegjelenés változtatásához való jogot külön értesítés nélkül is fenntartjuk.

